

# "Ninguna clase de soberanía" ha sido concedida nunca a Gran Bretaña sobre Gibraltar

Una historia objetiva sobre la "captura" de Gibraltar por los ingleses en 1704 y su posterior expansión territorial

Su autor es el escritor y periodista británico, George Hills

LONDRES, 1 (Efe).—A Gran Bretaña nunca le fue reconocido en el Tratado de Utrecht, ni, por supuesto, en resoluciones posteriores de las Naciones Unidas, "ninguna clase de soberanía" sobre Gibraltar o jurisdicción territorial sobre la zona.

Estrecho decidieron conquistar Gibraltar. Después de un corto ataque y asedio a la plaza, ésta se rindió al Príncipe Jorge y al Rey Carlos III de España.

Hills estudia a continuación el tratado "anglo-español de paz perpetua" (Utrecht 1713), rindiendo Gibraltar a los ingleses. En sus cláusulas se demuestra que los españoles entregaron a los ingleses "la posesión de los inmuebles de Gibraltar"—ciudad, castillo, fortificaciones, etc.—"sin ninguna jurisdicción".

En un documentado estudio que se podrá a la venta este mes, el autor británico, George Hills, bajo el título "Rock of Contention: a History of Gibraltar", se presenta una historia objetiva y real de la adquisición de Gibraltar por Gran Bretaña en la que, con un gran rigor de fuentes, se desmontan los mitos de las interpretaciones inglesas sobre el tratado de Utrecht, sus antecedentes y consecuencias.

No fue en 1704 cuando los ingleses adquirieron Gibraltar, y desde luego no por conquista, sino más tarde", afirma en su libro el autor británico. Un cambio de gobierno en Londres, devolvió el poder a los "torios", y éstos trataron de hacer la paz con Francia en contra de Fe-

George Hills, periodista de la "BBC" y autor de otros dos libros sobre España, una biografía de Francisco Franco y otro titulada "Spain", en los años sesenta y setenta, respectivamente, analiza en el presente volumen como se produjo la, así llamada, "captura" de Gibraltar por los ingleses en 1704.

El primer día de luna de miel del matrimonio Kissinger, transcurrió sin contratiempos, gracias a la nube de agentes de seguridad norteamericanos y de Méjico que protegen la vida privada de la pareja.

Sin embargo trascendió el menú de mediodía del matrimonio Kissinger: ostras, huachinango al mojo de ajo, frutas, pasteles y champán.

A la muerte, en 1700, del Rey Carlos II de España, sin descendencia, Luis XIV de Francia negoció un tratado con Guillermo III de Inglaterra para distribuir las numerosas posesiones europeas y americanas de la corona española entre los príncipes con aspiraciones a esa corona. Reconocido a su nieto como Felipe V de España y único heredero de Carlos II, ello no convenció a Inglaterra, Austria y Holanda porque temían que el enorme contingente de fuerzas de tierra y mar españolas pudieran quedar a disposición de Francia. Como aliado, declararon la guerra a Francia, pero no a España. No reconocieron a Felipe. Consideraban, como muchos españoles, al Archiduque Carlos de Austria como el legítimo Rey de España.

George Hills cuenta seguidamente en su libro los pormenores de esa guerra contra Francia. La Reina Ana de Inglaterra ordenó al Almirante Rooke que trasladara al Archiduque Carlos, al que llamaban Carlos III, a Lisboa "para estar más cerca de su reino". Al mismo tiempo, el Príncipe Jorge de Hesse Darmstadt, que había sido Gobernador General de Cataluña con Carlos II, se dirigió con el Almirante Rooke a Cataluña para obtener la unión de los catalanes contra el Rey Felipe V.

A la magnífica residencia «La serena», colgada sobre la bahía de Acapulco, donde el Secretario de Estado y su esposa disfrutaban su luna de miel continúa siendo imposible acercarse.

Desde Cataluña, unidades de la flota británica y holandesa, con el Príncipe Jorge y unos 500 catalanes, partieron para unirse al Archiduque Carlos en Lisboa, pero a su paso por el

El primer día de luna de miel del matrimonio Kissinger, transcurrió sin contratiempos, gracias a la nube de agentes de seguridad norteamericanos y de Méjico que protegen la vida privada de la pareja.

Los observadores señalan que el tema de los braceros mejicanos en Estados Unidos ha sido el principal punto a tratar entre ambos funcionarios, aunque tampoco se descarta una mediación mejicana para un acercamiento entre los Estados Unidos y Cuba, a raíz del viaje del Ministro Rabasa a la isla.

## Rotunda negativa comunitaria a Londres

# Al Gobierno británico corresponde decidir si quiere mantener a su país en la C.E.E. o que se vaya

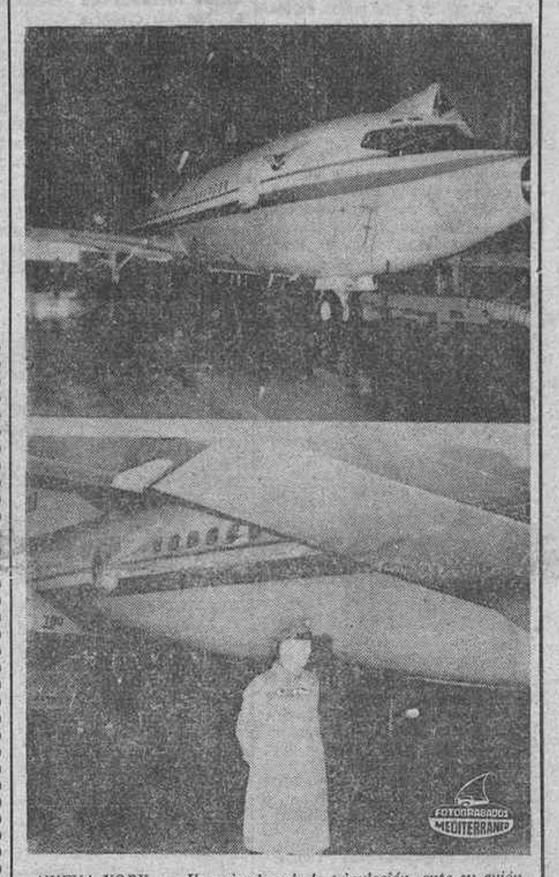
## Callaghan expuso las pretensiones británicas de renegociar los términos de su adhesión al Mercado Común

"Nosotros deseamos que Gran Bretaña siga en la Comunidad, pero esto significa que ella está dispuesta a respetar sus reglas", contestó Michel Jobert

LUXEMBURGO, 1 (Del enviado especial de Pyresa, Ignacio María Sanuy).—Walter Scheel ha inaugurado esta tarde la sesión ministerial del Mercado Común con una comunicación conjunta de la Presidente del Consejo y del Presidente de la Comisión Europea, Francois-Xavier Ortoli, conjurando a sus colegas contra los riesgos de cualquier paralización de la vida comunitaria. No es tiempo ya para seguir analizando la crisis, sino para pasar a la acción. Scheel ha insistido en el deber que los ministros tenían de salvaguardar las realidades y los logros del Mercado Común, y ha urgido de nuevo a sus colegas para avanzar operativamente y lograr soluciones, aludiendo en concreto a la necesidad de ultimar las ofertas de la comunidad a los países mediterráneos que tienen relaciones con la CEE y que deben ser perfeccionadas con nuevos acuerdos.

Los ministros de los demás países han apoyado la declaración presidencial, y después ha intervenido mister Callaghan para

## PRIMER AVION CHINO QUE LLEGA A NUEVA YORK



NUEVA YORK. — Un miembro de la tripulación, ante su avión (parte inferior de la foto), en el aeropuerto Kennedy, después de la llegada del primer avión comercial de la China comunista (arriba) a los Estados Unidos.— (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

## EN SU LUNA DE MIEL EN ACAPULCO, KISSINGER NO OLVIDA LOS ASUNTOS DE ESTADO



WASHINGTON. — El Secretario norteamericano de Estado, Henry A. Kissinger y Nancy Sharon Maginnis, de la alta sociedad neoyorquina, que contrajeron matrimonio en Arlington, Virginia. La foto fue captada el día 4 de octubre durante una función de gala a la que asistieron ambos.— (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

ACAPULCO (Méjico), 1 (Efe).—Hasta que despertó a las doce del mediodía, Henry Kissinger fue ayer un recién casado más en Acapulco, desde que se casó con Nancy Maginnis, el sábado por la tarde.

La quinta residencial «La serena» donde viven Henry y Nancy, está constantemente vigilada por 12 agentes del «FBI» norteamericanos y un agente de la policía judicial del Estado.

CEUTA, 1 (PYRESA). — Don José Utrera Molina, Ministro Secretario General del Movimiento, llegó ayer en helicóptero a las once menos cuarto de la mañana al muelle "Cañonero Dato" procedente de Melilla. Le acompañaban el Vicesecretario General, D. Antonio José García Rodríguez-Acosta, Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, D. Juan Glích; General Subinspector de la Legión, don

## ETIOPIA

# Rebelión de la policía de la ciudad de Goba

ADDIS ABEBA, 1. (Efe-Reuters). — La policía de la ciudad de Goba se ha alzado esta noche contra sus superiores. Los primeros informes manifiestan que los oficiales fueron encerrados después de haberse producido un violento enfrentamiento. En los informes aludidos, se añade que la policía ha ocupado sus sedes centrales, así como las oficinas municipales y del tesoro de la ciudad. Se cree que la policía de Goba exige sean restituidos altos oficiales, al mismo tiempo que piden mayor sueldo y mejores condiciones de trabajo. Por otra parte, los estudiantes se han vuelto a manifestar hoy en Addis Abeba, después de una declaración del Ministro de Defensa, según la cual ha sido desarticulada una conjura de las fuerzas armadas disidentes, la semana pasada. La policía contrainstauró dispersó a los estudiantes, que se habían congregado en una manifestación organizada en favor de las fuerzas aéreas, el elemento más radical de las fuerzas armadas. Aquellas exigían la formación de un nuevo Gobierno que emprendiera la reforma agraria.

## ENTREVISTA CON EL MINISTRO DE EXTERIORES MEXICANO

ACAPULCO, 1 (Efe).— El Ministro de Asuntos Exteriores mejicano, Emilio O. Rabasa, se entrevistó aquí con el doctor Henry Kissinger, la noche del domingo, cinco horas después del regreso del funcionario mejicano de la isla de Cuba.

El Secretario de Estado norteamericano se encuentra en este puerto del sur de Méjico disfrutando de una luna de miel después de su matrimonio, celebrado hace dos días.

## El domingo se reunirán en Trípoli los ministros árabes de Industria

EL CAIRO, 1. (Efe). — Los ministros árabes de Industria se reunirán en Trípoli el próximo domingo para elaborar un esquema de cooperación industrial, informa hoy el Secretario General de la Liga Árabe, Mahmud Riad. El Secretario aboga por la elaboración de un plan para obtener los 27 millones de toneladas de hierro que necesita al año el mundo árabe y para establecer refineras de petróleo. Las necesidades árabes de petróleo ascenderán en la década de 1980 a 500 millones de toneladas al año, lo que equivale a un tercio de su producción. Según Riad, éste aconseja que los países árabes no dependan de las refineras europeas. El mismo Riad añadió que en breve se darán a conocer tanto el lugar de emplazamiento de las refineras como el sistema de financiación.

## Importante visita del Ministro Secretario General a Ceuta

"Delante de nuestros ojos hay un ambicioso horizonte que hay que ganar con el esfuerzo de cada día", dijo en el Ayuntamiento

Enrique Arias Bayón, Jefe del Gabinete Técnico del Ministro, D. Gonzalo Cerezo y Director de la Agencia "Pyresa" D. Rafael García Serrano. Fueron recibidos en el muelle por el Comandante General y Delegado del Gobierno en Ceuta, D. Luis Serena Gutschafre; Alcalde y Jefe Provincial del Movimiento, D. Alfonso Sobajo Azorín, y el Comandante Militar de Marina, D. Manuel Romero Cumbre, entre otras autoridades.

El Sr. Utrera Molina, a continuación presidió en el Ayuntamiento la firma de los convenios para creación del complejo polideportivo de la juventud, construcción de centros de convivencia del Movimiento en los terrenos del polígono Virgen de África, y cesión a la Delegación Nacional de la Juventud de la parcela 127, de 32.000 metros cuadrados, para instalación de un campamento.

El Ministro pasó revista a la Compañía del Tercio Duque de Alba, Segundo de la Legión, con bandera, escuadra y banda, que le rindió honores, y se dirigió, seguidamente, a los centros de convivencia del Movimiento, en el polígono Avenida de África, la Jefatura Provincial del Movimiento y el solar del futuro complejo polideportivo de la juventud en "El Agujero".

En el salón del trono del Palacio municipal, el Alcalde pronunció unas palabras de agradecimiento y bienvenida al Ministro, a las que respondió el Sr. Utrera Molina resaltando la importancia de los acuerdos firmados, los valores cívicos y la lealtad del Ejército al que calificó de "nervio medular de la Patria". "Las virtudes castrenses —manifestó— en un momento inseguro, problemático y dudoso, constituyen para todos nosotros

LA CIUDAD - LA CIUDAD - LA CIUDAD - LA CIUDAD



ayer en la ciudad

Parece, no nos atrevemos a afirmarlo con mayor seguridad, que ya ha llegado de verdad la primavera. El domingo tuvimos mejor día y ayer lo tuvimos francamente bueno, pues el comienzo de la semana con nieblas no hizo más que anunciar el dominio del sol durante todo el día. La temperatura se elevó y, aunque se notaba el fresco en las sombras, ya el ambiente era otro y francamente primaveral.

Con todo ello hubo animación el domingo al estilo de la celebración dominical de ahora: Mucho movimiento de vehículos por los alrededores de la ciudad y plazas agotadas en aquellos lugares en que se podía comer en los pueblos cercanos y en los rincones típicos. En la capital, mañana y primeras horas de la tarde tranquilas y movimiento de pescantes y en torno a los espectáculos al atardecer.

Ayer comenzó el día con animadísimo mercado semanal y siguió con mucho movimiento en la ciudad entera, movimiento en el que no hay que decir, el tráfico rodado ocupaba lugar preeminente.

A mediodía en la Diputación se celebró el acto constitutivo de la nueva Corporación después de las pasadas elecciones.

Ayer por la tarde, en la Escuela Sindical de Hostelería, se celebró un solemne acto de clausura de diversos cursos del PPO.

No hay que decir que con el retorno del buen tiempo y de las favorables circunstancias comunitarias, había ayer por la mañana actividad naranjera rumbo a los huertos, en torno a los almácharos, en las estaciones de ferrocarril y en los puntos de inscripción y despacho de los camiones. Nuestra naranja está en estos momentos realmente para comerse, y hacia Europa van nuevos y numerosos envíos con la rita fruta en su mejor momento.

CENTROS OFICIALES

Ayuntamiento

**NOTA DE LAS ACTIVIDADES DESARROLLADAS POR LAS COMISIONES INFORMATIVAS DE ESTE EXCMO. AYUNTAMIENTO EN LA SEMANA DEL 25 AL 30 DEL PASADO MES DE MARZO**

COMISION INFORMATIVA DE SERVICIOS TECNICOS

Se reunió esta Comisión el día 25 de Marzo pasado, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D. Gonzalo Elay Cortés.

Se informaron favorablemente distintos expedientes de actividades para su remisión a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Se informaron favorablemente varias peticiones de distintos vecinos de esta Ciudad interesando aperturas de establecimientos, así como la instalación de ascensores y electrobombas.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente la aprobación del acta de recepción provisional de las obras de iluminación de las Avenidas de Quevedo y Espronceda y calle en proyecto de esta Ciudad.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente la aprobación para la ampliación de una actividad de coches de alquiler sin conductor, con dos nuevos vehículos.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente la aprobación de la certificación expedida por los Servicios Técnicos correspondientes, en relación con las diferencias producidas por la aplicación de los nuevos precios revisados, respecto al servicio de limpieza viaria y recogida de basuras domiciliarias, prestado por la Empresa "Fomento de Obras y Construcciones, S. A.", desde el 1 de Mayo al 31 de Diciembre de 1973.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno, el anuncio de subasta pública para la adjudicación de las obras de iluminación del sector comprendido por las calles Monturio, Churruga y Mártires del Barco de esta ciudad, cuyo presupuesto asciende a la cantidad de 787.386.- Ptas.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno, la aprobación inicial del proyecto de iluminación de la urbanización de las calles: Maestro Cantos, Blasco Viehars, Maestro Bretón, Prolongación de Amalio Gimeno y Maestro Felipe de esta Ciudad, cuyo presupuesto asciende a la cantidad de 1.350.337 pesetas.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la aprobación provisional del proyecto de señalización semaforizada de la intersección de la Carretera Nacional 340 con el acceso Sur a Castellón, importante la cantidad de 531.749.- Ptas., debiendo pasar a la Comisión Provincial de Urbanismo para su aprobación definitiva.

Se emitieron dictámenes proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno, la aprobación provisional de los siguientes proyectos de iluminación, para ser remitidos a la Comisión Provincial de Urbanismo para su aprobación definitiva:

Grupos San Joaquín y Ribes, Plá y calle Río Pulancia, Sin Nombre, Río Turia, Río Júcar y En Proyecto de esta ciudad, importante la cantidad de 694.215.- pesetas.

Grupos San Agustín y San Marcos de esta Ciudad, importante la cantidad de 2.475.417.- Ptas.

Grupo Cardona Vives de esta Ciudad, importante la cantidad de 674.888.- Ptas.

Finalmente se trataron diversas cuestiones relativas a asuntos de la competencia de esta Comisión.

**COMISION INFORMATIVA DE FOMENTO**

Se reunió esta Comisión, el día 25 de Marzo pasado, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Al-

calde-Delegado, D. Vicente Pñ Broch.

Fueron informados, favorablemente, dos expedientes de elementos auxiliares de la construcción, once expedientes de obras menores; seis expedientes de obras de nueva planta, en los que aparece la construcción de cincuenta viviendas, cinco locales comerciales y una Iglesia, y un expediente de la Compañía Telefónica Nacional de España, solicitando establecer canalizaciones subterráneas.

Se emitió un dictamen de prórroga, para terminar obras.

Se emitieron siete dictámenes acordando contratar, mediante subasta pública, las siguientes obras:

Transformar el Vallés, de la calle Gobernador Bermúdez de Castro, en Colector Primario.

Transformación del Vallés, de la Ronda Magdalena entre Plaza de la Independencia y Teodoro Izquierdo, en Colector Primario.

Pavimentación de la calle Travesía de la Avenida del Parque, en la Ordenación de la Playa del Pinar.

Cerramiento del Parque Infantil, en el Paseo de Ribalta.

Proyecto de aceras en el Barrio del Perpetuo Socorro y

Obras Generales de Urbanización, en el Sector de la calle de Castelldefels, Circunvalación, Perrot de Granyana y Virgen de la Cabeza.

Finalmente se trataron diversas cuestiones relativas a los asuntos de la competencia de esta Comisión.

COMISION INFORMATIVA DE GOBERNACION

Se reunió esta Comisión el día 25 de Marzo pasado, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D. Juan Blasco Porcar.

Se emitió dictamen proponiendo reconocer un primer trienio a favor de D. Vicente García Lanza, chófer al servicio de este Excmo. Ayuntamiento.

Se emitió dictamen proponiendo la adquisición de 92 impermeables para el personal de la Policía Municipal.

Se emitió dictamen proponiendo publicar la lista definitiva de los aspirantes admitidos al Concurso-Oposición para proveer en propiedad una vacante de Bombero, designar el Tribunal de dicha prueba y señalar, día, hora y lugar para el comienzo de los ejercicios de la misma.

COMISION INFORMATIVA DE HACIENDA

Se reunió esta Comisión el día 30 de Marzo pasado, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, D. Vicente Petit Igual.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente autorizar el traspaso del puesto número 100 del Mercado Central de esta Ciudad a favor de doña Josefa Maciá García.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente requerir a doña Vicenta Calvet Villalba para que ingrese en Arcas Municipales el canon semestral liquidado por el Grupo de Puertos de Castellón y correspondiente al período comprendido entre el 1 de Julio de 1972 al 30 de Junio de 1974.

Fueron aprobados diversas facturas y gastos por atenciones municipales.

Finalmente se trataron cuestiones relacionadas con asuntos de la competencia de esta Comisión.

**MARCOS-MOLDURAS**  
CUADROS ESPEJOS, lienzos  
ARTESANIA GONLAI  
Condé Pestagua, 53  
Frente Cine Sindical

**brújula**  
AUTOMOVILISTA: Si le desaparece su coche, llámenos urgentemente: si ve un coche abandonado, llámenos, estamos siempre con usted día y noche. Nosotros se lo buscaremos.  
SOMOS 30.000 ABONADOS EN ESPAÑA, LLEVAMOS RECURSOS 10.000 VEHICULOS, COORDINAMOS RADIO, PRENSA Y EQUIPOS ESPECIALIZADOS PARA SU LOCALIZACION

**EL TIEMPO en CASTELLÓN**

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

Boletín correspondiente al día 31 de marzo.

Temperatura mínima: 9,4 grados a las 6 horas 30 minutos.

Temperatura máxima: 18,8 grados a las 15 horas 30 minutos.

Humedad relativa a 7 y 13 horas: 83 y 62% respectivamente.

Insolación eficaz: 10 horas 11 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 64 kilómetros.

Dirección dominante del viento: E.

Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 759,5.

Tendencia: Bajando.

Boletín correspondiente al día 1 de abril.

Temperatura mínima: 11,4 grados a las 5 horas 50 minutos.

Temperatura máxima: 19,8 grados a las 1 horas 50 minutos.

Temperatura máxima: 19,8 grados a las 12 horas 50 minutos.

Humedad relativa a 7 y 3 horas: 72 y 67% respectivamente.

Insolación eficaz: 5 horas 20 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas: 65 kilómetros.

Dirección dominante del viento: E.

Precipitación en 24 horas hasta las 19 horas: nula.

Presión atmosférica a las 19 horas: 762,8 mm.

Tendencia: estacionaria.

**Catolicidad**  
SANTORAL

SANTOS DE HOY. — Santos Francisco de Paula, Teodosia, Abundio, Urbano y Victor.  
SANTOS DE MAÑANA. — Santos Sixto, Pancracio, Benigno, Evagrio y Ricardo.

Cultos

SANTA MARIA. — Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SAN AGUSTIN. — Hoy, misas a las 8, 9 y 10 de la mañana y 7,30 de la tarde.

SAN PEDRO. — Hoy, misas a las 7,30 de la tarde.

SAGRADA FAMILIA. — Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana. Por la tarde, misa a las 8.

SANTISIMA TRINIDAD. — Hoy, misas a las 7,15, 8, 9 y 10 de la mañana. Tarde, misas a las 6,30 y 7,30.

SAN JOSE OBRERO. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

SAN FRANCISCO. — Hoy, misas a las 7,30, 8,30, 9,15 de la mañana y a las 7,30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL. — Hoy, misas a las 8 de la mañana y 8 de la tarde.

PARROQUIA DE NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN. — Hoy, misas a las 7,30 y 8,30 de la mañana. Por la tarde, a las 7,30.

ERMITORIO DEL LIDON. — Hoy, misa a las 5 de la tarde.  
PURISIMA SANGRE. — Hoy, misa a las 7 de la tarde.

**DELEGACION**  
Cardenal Costa, 21  
Tel. 21 54 23  
CASTELLON

Notas Musicales

GRAN EXITO DE LUIS GALVE EN LA FILARMONICA

El sexto concierto del ciclo conmemorativo del cincuenta aniversario de la Fundación de la Filarmónica corrió a cargo del gran pianista de fama internacional Luis Galve.

Mucho público acudió anoche al Salón de actos del Instituto para escuchar a este notable músico.

Luis Galve hizo un alarde de sus condiciones profesionales: sensibilidad, musicalidad, digitación, independencia de manos y fue constantemente aplaudido. En la primera parte ofreció obras ya interpretadas en la Sociedad tales como la "Suite francesa" de J. S. Bach; "Tres romanzas sin palabras", de Mendelssohn y el "Scherzo en Si menor núm. 1" de Chopin.

Todas las obras que integran la segunda parte del programa eran primera audición en la Filarmónica. La "Sonata en Fa menor, núm. 3", de Kabalewsky, la "Sonata de Castilla", de Joaquín Rodrigo (dedicada al pianista) y "Ettelcelles", de Moszkowsky, gustaron mucho al público y además celebraron la gran interpretación que de ellas hace Galve, por lo que le premiaron con aplausos al final de cada interpretación y al término del programa. Fueron éstas tan insistentes que el pianista hubo de sentarse de nuevo ante el teclado para regalar la "Polichinela" de Villalobos, que no fue bastante para calmar el entusiasmo del auditorio y por ello Galve hubo de regalar otra nueva interpretación: "Danza noruega" de Grieg que el auditorio aplaudió a rabiar.

Galve ha renovado los muchos laureles que ha sabido conquistar muy justamente en nuestra Ciudad, a través de los tiempos, y reverdecir el recuerdo que siempre tienen de él los castellonenses amantes de la música.

GONZALO PUERTO

SUCESOS

HERIDO GRAVE EN CHOQUE DE DOS TURISMOS, EN EL CRUCE DE LA CARRETERA AL DESIERTO

En el kilómetro 78 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, cruce con la de acceso al Desierto de las Palmas, chocaron el turismo matrícula B-402.146, conducido por Joaquín Batiste Jorret, de 71 años, vecino de Castellón, y el turismo matrícula CS-7203-A, conducido por Antonio Sales Badía, de 29 años, vecino de Castellón.

Resultó lesionado de carácter grave la ocupante del turismo matrícula Barcelona; María Francisca Andrés Tomás, esposa del conductor. Y con daños los dos turismos.

Las diligencias fueron instruidas por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del Subsector de Castellón.

EL ACCIDENTE DE USERAS

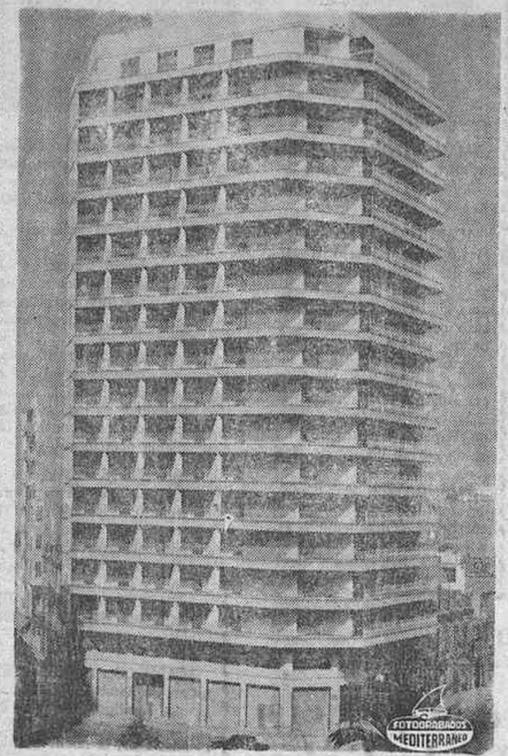
Dábamos cuenta en esta sección el pasado domingo del accidente ocurrido en Useras, en el que resultó muerto Celestino Branchadell.

No pudimos concretar más detalles, y únicamente pudimos informar de que Celestino había ingresado ya cadáver en el Hospital.

Hoy podemos ampliar la información señalando que el accidente ocurrió en el kilómetro 12 de la carretera de La Foya a Adzaneta, término municipal de Useras, al chocar el turismo matrícula B-465.222, conducido por Julio Badenes García, de 27 años, vecino de Costur, y la motocicleta matrícula CS-14.191, conducida por Celestino Branchadell Villalonga, de 53 años, natural de Lucena y vecino de Useras.

**CRISTALERIAS SEBASTIA**  
ACRISTALACION DE OBRAS  
CASTELLON  
BENICARLO - PEÑISCOLA

Torre María Agustina



Planta baja comercial  
sótano comercial

CON UN TOTAL DE 270 METROS CUADRADOS Y  
— De 315 m.² con entrada independiente a la calle o acoplado a la planta baja.  
— Edificio exento de derechos reales y 90% de exención impuestos durante 20 años.  
Información: EFISA, Rafalafena, 1. Teléfonos: 22 08 00 y 21 46 92. CASTELLON.

**CRISTALERIAS SEBASTIA**  
Arquitecto Ros, 4 y 6 - Tel. 21 32 09  
CASTELLON

**Farmacias de Guardia**

Hoy estarán de guardias las siguientes farmacias:

- SEGARRA, Mayor, 45.
- REBULLIDA, Enmedio, 16.
- BALTANAS, Rda. Mijares, 105.
- FIBLA, San Roque sin número.
- Chaffán Bernat Artola.

**CUPON PRO-CIEGOS**  
PREMIADO AYER

656

ACIERTE CON EL NUEVO colowall®

Escoja la funda que desee para Tapizar su coche en 20 minutos la colocaremos Avda. Rey D. Jaime, 90 (Frente Instituto) Tel. 21-64-52

SERVICIO PERMANENTE DE FUNERARIA TELEFONO 21 31 42

EN MAESTRO RIPOLES  
**Locales Comerciales**  
De 60 a 130 m.².  
Precio total muy interesante, a partir de 200.000 pesetas. Grandes facilidades de pago.  
Información GRAPA Rafalafena, 1. Tel. 22 08 00 y 21 46 92

Una funeraria económica... PELLICER HNOS. Alloza, 111 Tel. 21 68 25

# SOLEMNE SESION CONSTITUTIVA DE LA NUEVA DIPUTACION PROVINCIAL

## Después de la renovación de puestos en las recientes elecciones

Con gran solemnidad se celebró ayer a las doce la renovación de la Corporación Provincial.

En la puerta principal del Palacio Provincial esperaban al Jefe Provincial y Gobernador Civil, y al Presidente de la Diputación que le acompañaba, los maceros que les precedieron hasta el despacho oficial del Presidente y seguidamente al salón de sesiones.

En la presidencia del acto figuraban el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Alzpurua; Presidente de la Corporación, D. Francisco Albella, y el Vicepresidente D. Vicente Torrent. En los estrados de la izquierda de la Presidencia tomaron asiento los diputados salientes Sres. Guardiola, Albiol, Benet, Franch, Franco y Sangüesa y en los de la derecha los tres diputados que continúan, señores Reguillo, Blasco y Escrig.

Comenzó el acto con la lectura del acta de la sesión anterior por el Secretario de la Corporación, D. Alfredo García Crespo, que fue aprobado por unanimidad.

En este instante entraron los diputados que se incorporaban a la Diputación precedidos por los maceros, siendo recibidos por la presidencia y público —que llenaba el salón— puestos en pie, sentándose a los estrados de la derecha de la presidencia.

Seguidamente el Jefe Provincial y Gobernador Civil les tomó juramento por el siguiente orden: D. Manuel Amorós Castañer, Dña. Julia Alfieri de la Fuente, D. Enrique Querol Carbó, D. José Solernou Lapuerta, D. Miguel Vidal Sangüesa, don Miguel Castell Febrer, D. Luis Ramón Martín Pérez, D. Carlos Molina Mora y D. Francisco Matarredona Sala.

Acto seguido el presidente declaró constituida provisionalmente la Corporación y tras dar lectura el Secretario de que no se habían presentado reclamaciones, el Sr. Albella dio por constituida formalmente la Corporación.

Inmediatamente los nuevos diputados se acercaron a la mesa presidencial y recibieron la medalla, el fajín y la insignia de solapa, distintivos de su cargo y representación.

Luego el Secretario de la Corporación dio lectura al Decreto de la Presidencia nombrando a los siguientes señores para los cargos y representaciones que se especifican:

**VICEPRESIDENTE.** — D. Vicente Torrent Brea.

### DELEGACIONES

**COLEGIO DE LA EXCMA. DIPUTACION.** — D. Germán Reguillo Simón.

**CENTRO DE EDUCACION ESPECIAL.** — Dña. Julia Alfieri de la Fuente.

**HOSPITAL PROVINCIAL.** — D. Francisco Matarredona Sala.

**VÍAS Y OBRAS Y PARQUE MOVIL.** — D. Carlos Molina Mora.

### COMISIONES

**BENEFICIENCIA Y OBRAS SOCIALES.** — Presidente: D. Mi-



**OBRAS PUBLICAS Y PARO OBRERO.** — Presidente: D. Vicente Torrent Brea. Vocales: D. Carlos Molina Mora; D. Francisco Solernou Lapuerta.

**HACIENDA Y ECONOMIA.** — Presidente: D. Abelardo Escrig Roig; Vocales: D. Francisco Solernou Lapuerta; D. Miguel Vidal Sangüesa.

**COMITE EJECUTIVO DEL SERVICIO DE CONTRIBUCIONES.** — Presidente: D. Enrique Querol Carbó. Vocales: D. Miguel Vidal Sangüesa; D. Luis Ramón Martín Pérez.

### REPRESENTACIONES

**COMISION IMPUESTO PREVISION PARO OBRERO.** — D. Francisco Matarredona Sala.

**VOCALES EN LA MANCOMUNIDAD DE DIPUTACIONES.** — D. Francisco Albella Redó; D. Vicente Torrent Brea.

**JUNTA PROVINCIAL DE ASISTENCIA SOCIAL.** — Dña. Julia Alfieri de la Fuente.

**JUNTA PROVINCIAL DE COORDINACION DE TRANSPORTES.** — D. Germán Reguillo Simón.

**VOCAL EN LA CAMARA OFICIAL SINDICAL AGRARIA.** — D. Manuel Amorós Castañer.

**VOCAL EN LA JUNTA PROVINCIAL DE FOMENTO PECUARIO.** — D. Vicente Torrent Brea.

**COOPERACION PROVINCIAL A LOS SERVICIOS MUNICIPALES.** — Permanente: Presidente: D. Francisco Albella Redó. Vocales: D. Vicente Torrent Brea; D. Carlos Molina Mora.

**REGIMEN INTERIOR Y PERSONAL.** — Presidente: D. Francisco Matarredona Sala. Vocales: D. Francisco Solernou Lapuerta; D. Miguel Vidal Sangüesa.

**COMISION PLANIFICACION TERRITORIAL (MANCOMUNIDADES, FUSIONES Y AGRUPACIONES).** — Presidente: D. Francisco Solernou Lapuerta. Vocales: D. Enrique Querol Carbó; D. Luis Ramón Martín Pérez.

**COMISION ESPECIAL DE AYUDA FAMILIAR A FUNCIONARIOS.** — D. Francisco Solernou Lapuerta; D. Miguel Vidal Sangüesa.

**PATRONATO DE LA ESCUELA PERICIAL DE COMERCIO.** — D. Abelardo Escrig Roig; D. Germán Reguillo Simón.

**COMISION DELEGADA DE LA DE SERVICIOS TECNICOS (TRAFICO).** — D. Carlos Molina Mora.

**PATRONATO DE LA ESCUELA DE BELLAS ARTES Y ARTE SANIA.** — D. Abelardo Escrig Roig; D. Germán Reguillo Simón.

**DELEGADO DE LA JUVENTUD.** — D. Luis Ramón Martín Pérez.

**ASAMBLEA PROVINCIAL DE LA CRUZ ROJA.** — Dña. Julia Alfieri de la Fuente.

**JUNTA PROVINCIAL DEL CATASTRO DE RUSTICA.** — D. Manuel Amorós Castañer.

**PLAN PROVINCIAL DE MADEROS MUNICIPALES.** — D. Vicente Torrent Brea.

**PLAN PROVINCIAL DE MERCADOS.** — D. Manuel Amorós Castañer.

**PLAN PROVINCIAL DE PREVISION DE INCENDIOS.** — D. Vicente Torrent Brea.

### PALABRAS DEL PRESIDENTE

A continuación el Presidente, D. Francisco Albella pronunció unas palabras para especificar el cometido de cada uno de los diputados, señalar las fechas de los Plenos, y solicitar que el segundo acuerdo fuera expresado a la Casa Civil del Caudillo y a la del Príncipe de España la adhesión de la Corporación con motivo de la fecha de 1 de Abril, Día de la Victoria.

Luego hizo uso de la palabra D. Teodosio Sangüesa Virgos, en nombre de los diputados salientes, diciendo que era el más veterano de la Corporación. Que cesaban en el cargo con nostalgia, alegría y optimismo. El paso por la Diputación dejó en nosotros profunda huella. Los que nos suceden aportarán nuevas ideas e ilusiones renovadas. Reciban nuestra felicitación y les deseamos éxitos y bienes sin límites. Elogió las figuras del Gobernador Civil y del Presidente, señores Aizpurua y Albella. Pidió perdón a los pueblos de la provincia y a las entidades y corporaciones provinciales por los errores que involuntariamente pudieron tener. Y terminó dando las gracias al Gobernador, al Presidente y al personal —que calificó muy elogiosamente— por su colaboración y ayuda tan valiosa. Y dedicó un recuerdo emocionado a los presidentes de la Corporación que estuvieron al frente de ella durante los 25 años que ha permanecido como Diputado Provincial. Puso fin a su intervención con los gritos de ¡Arriba España! y ¡Arriba la Provincia!

Luego Julia Alfieri, Diputado del Distrito de Lucena del Cid hizo uso de la palabra en representación de los diputados entrantes

y tras justificar las causas que motivaron su designación para representar a sus compañeros en este primer acto, manifestó que eran conscientes del compromiso que habían adquirido y tuvo palabras de elogio para los diputados que cesaban por imperativo de la ley. Dijo también sus deseos de continuidad y de ser cauce de las aspiraciones legítimas de los pueblos. También manifestó que trabajarán con amor por la Provincia. Terminó manifestando la adhesión de quienes representaban en aquel momento su adhesión al Gobernador Civil y al Presidente de la entidad, así como la voluntad de servicio que les animaba.

A continuación hizo uso de la palabra el Presidente de la Corporación, D. Francisco Albella, quien tras saludar a las autoridades, diputados y público asistente al acto, puso de relieve el día histórico en que se efectuaba el reajuste de la Corporación. En otro momento de su intervención puso de manifiesto la progresión tan acusada de la vida corporativa en estos últimos años. Como dato significativo de esta pujanza dijo que en tres años había pasado el presupuesto de la Corporación de 200 millones a 362 millones, y dijo que todo ello en-

trañaba una gran responsabilidad, porque había que hacer muy buen uso de estos caudales para llevar adelante las tareas de la Corporación.

Luego tuvo palabras de gratitud para los diputados salientes y les felicitó por su eficaz labor y entrega total; gracias a todos con mucho afecto, dijo.

A los entrantes, cuyas cualidades ya conozco, debo decirles que la Corporación ha tenido suerte porque con las labores propias de la Diputación y puedo adelantar la felicitación a la Provincia.

Y para terminar dijo a los que cesaban que la Diputación sería siempre su casa y que en más de una ocasión podría darse el caso de que fueran consultados. Por ello no os digo adiós, sino hasta siempre.

### INTERVENCION DEL JEFE PROVINCIAL Y GOBERNADOR CIVIL

Cerró el acto el Gobernador Civil y Jefe Provincial D. Juan Alzpurua, quien tras un saludo muy cordial a todos pronunció las siguientes palabras:

“En el día de hoy celebramos la gran efeméride de España, sus XXXV años de Paz.

Hoy hace 35 años que Franco dictó su último parte de guerra: “La guerra ha terminado”.

Esa frase tuvo como contrapartida la “de la paz empieza en España”.

Una paz deseada. Hoy hace XXXV años ese parte de guerra llenó de ilusión y alegría a todos los españoles, pues era el comienzo de una paz en la victoria de Franco para todo el pueblo español.

Era la libertad del pueblo español en la paz de Franco.

En aquel día se cumplía la estrofa del himno de la Falange: “Volverán banderas victoriosas al paso alegre de la paz”.

Bandera de España, las banderas del pueblo español, hechas victoria al paso esperanzador del progreso de la Patria.

XXXV años de Paz, lleva España bajo el sabio y prudente gobierno de Franco.

Nunca en la Historia de España habíamos tenido un arco tan amplio de paz social, y ello es debido a que nuestra paz tiene el signo de la justicia social pues social es la doctrina que nació el 18 de julio, encarnada ya con lazos indisolubles con la realidad esperanzadora de nuestro presente y de nuestro futuro.

Hoy, gracias a Franco y a su pueblo, es una realidad las ansias de orden, de paz, de progreso, de autoridad y de libertad que tenía derecho a poseer el pueblo español.

Y hoy podemos decir de que el amanecer de España, iniciado hace XXXV años, tiene su futuro gracias a Franco en las instituciones y en el Príncipe de España, bajo la Paz del Régimen nacido el 18 de Julio, y hoy a vosotros os ha correspondido el trabajar para la Patria en puestos de responsabilidad y de servicio.

Y así, estamos en estos momentos, momentos solemnes y trascendentales, constituyendo de acuerdo con la Ley, la nueva Corporación Provincial que ha de regir la administración provincial en estos próximos tres años.

Es una corporación nueva, pues de los 14 corporativos que la componen, incluyendo a su Presidente, nueve son los elegidos en estas últimas elecciones. Podemos decir, pues, que hoy Castellón estrena una nueva Corporación Provincial.

Yo sé que es mucha vuestra ilusión, pues es mucho el amor que profesáis a vuestra querida

Castellón.

Yo sé que es mucha vuestra ilusión, pues es mucho el amor que profesáis a vuestra querida

Castellón.

Yo sé que es mucha vuestra ilusión, pues es mucho el amor que profesáis a vuestra querida

Castellón.

Yo sé que es mucha vuestra ilusión, pues es mucho el amor que profesáis a vuestra querida

Castellón.

Yo sé que es mucha vuestra ilusión, pues es mucho el amor que profesáis a vuestra querida

Castellón.

## TEATRO PRINCIPAL

CASTELLON

SABADO 6 Y DOMINGO 7 ABRIL  
7'15 TARDE Y 11'15 NOCHE

PRESENTACION DE LA GRAN COMPAÑIA DE REVISTAS DE

## ADDY VENTURA

(LA SUPERVELETTE PORTORRIQUEÑA)

ESTRENO

DE LA GRACIOSISIMA REVISTA  
«FUENTE DE CARCAJADAS»

## ¡¡CON ELLA LLEGO EL ESCANDALO!!

LIBRO: ADRIAN ORTEGA  
MUSICA: MAESTRO CABRERA

CON

ADDY VENTURA  
RUBEN GARCIA  
LUIS CALDERON  
ROSSANA DORIS  
BLAS DE ALMENARA  
AMALIA ROSY  
EMILIO OCAÑA

Y EL BALLETO MODERNO

## LOVE STORY

CHICAS - MODERNAS - ALEGRES  
MODELOS - SOUBRETES - TIPLES  
¡ENREDO EN LA CARCEL,  
ESCANDALO EN LA BODA...!  
DONDE HAY UNA MUJER

¡¡ESCANDALO SEGURO!!  
¡UN ALARDE DE PRESENTACION!

VENTA LOCALIDADES: Alloza, 66-Tel. 214508

## NOTICIA GENERAL DE INTERES PARA LOS CONDUCTORES

A PARTIR DEL DIA 1 DE ABRIL SERAN EFECTIVAS LAS SANCIONES POR NO LLEVAR INSTALADOS LOS CINTURONES DE SEGURIDAD (LA VANGUARDIA, día 5 marzo)

## CINTURONES DE SEGURIDAD HOMOLOGADOS

DOS PUNTOS Y TRES PUNTOS TIPO UNIVERSAL ADAPTABLE PARA TODO TIPO DE TURISMOS PIDALOS EN SU ESTABLECIMIENTO

Nota: Sr. Comerciante UNIDYS se los ofrece UNIDYS Autoservicio Mayorista Gran Vía 20 CASTELLON

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 "ESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060, DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

SIN RECARGO GESTIONAMOS La publicación de estos anuncios. Tels. 223802-222890

VIARIOS

- (4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 225798. (8894) MONCU Información alquiler, compra venta fincas, venta parcelas. Buena situación. Canalejas, 95. Teléfonos 221997-221792 Grao. (2566) AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 27 08 de Castellón de la Plana, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid. (2345) DETECTIVES CIP. Investigaciones. Vigilancia. Delitos Privados. Licencia Gubernativa 2. Apartado 239. Teléfono 22 23 92. Castellón. (3047) ZURCIDORA, Gobernador, 78 (3.168) SERVICIOS TECNICOS para el hogar. Rápido servicio en 24 horas. Llamar al teléfono 224818. Servicio de fontanería, electricidad, pintura, empapelamiento y decoración en general. (8213) CREDITOS LABORALES, Viviendas, Productivos, Mutualidad Autónomos, Asesoría Laboral 224881 216200.

VENTAS

- (7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón CITOSA. Enmedio 146 bajo. Castellón. Telf. 22 29 33. (7605) PISOS LLAVES en mano 4 dormitorios. 10 años. Facilidades. Razón: CITOSA. Enmedio 136. Bajo. Teléfono 222933. (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Toda oficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón. (8529) VENDEMOS Piso 10º chaflán sobre Plaza Juan XXIII Perfecto estado precio muy interesante facilidades. Informes teléfono 22 08 00 o 21 46 92.

8813 AGENCIA ROMEA. Compra-venta-Alquileres, Pisos, Fincas. Esmledo 23. Teléfono 22 43 84.

(8901) PROXIMA construcción pisos de lujo en Avda. Casalduch, 10, entrega diciembre 1974, superficie 170 m2. Razón: Citosa Enmedio, 136-B. Tels. 22-29-33 y 22-79-65.

(9327) SE VENDE Villa en Ribera de Cabanes a estrenar, muy económica. Razón: Teléfono 56 08 53.

(2627) SE VENDE almacén céntrico de 980 metros cuadrados en Villarreal. Informes: Santos, Publicidad. Primo Rivera, 26, Villarreal.

(2280) VENTA PISOS Benicasim junto campo fútbol razón misma obra en Castellón Telf. 22 47 25.

(2302) VENDO FINCA con parada caza tordo, Carretera asfaltada, 6 km. Castellón. Magnífico emplazamiento. Optima para recreo. Razón: San Roque, 16, Telf. 52 05 01. Villarreal.

(3020) VENDO VILLA en Benicasim a estrenar llave en mano. Razón: CITOSA, Enmedio, 136. Telf. 22 29 33.

(3.039) VENDEMOS ALMACEN 750 metros moderno centro Almazora. Teléfono 21 Alcora

(2303) VENDO Apartamento en primera línea. Benicasim. Razón: San Roque: 16 teléfono 52 05 01. Villarreal.

(3.153) SE VENDEN varios comedores. Avda. Valencia esquina calle Escalante. Facilidades. Razón: M. Gómez Trinidad 151-4º. Teléfono 22 39 99.

(3.195) VENDO toldos, hamacas, embarcaciones. Admito posible colaboración, en playa Peñíscola. Razón: Teléfono 178, de 6 a 8 tarde.

(3.203) SE VENDE apartamento en el Grao, vista mar Benicasim. Razón: Alcocebre 56. Telf. 22 31 51.

(3.204) VENDO ventanales y puertas propio para alquería o villa. Telf. 22 26 70.

(3.210) EN AVENIDA LIDON vendo finca 5 hang. a precio interesantísimo, Agencia Romea, Enmedio, 23.

(3217) PARTICULAR vendo sillón-cama plegable, propio apartamento y moqueta, nuevos. Herrero, 66-5º, puerta 14, de 5 a 6.

(3.225) VENDO PARCELA 1.032 m2 antiguo arrozal a 195 pesetas m2. Telf. 21 20 85.

ALQUILERES

2644 AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio 136. Telf. 22 29 33.

(314) AGENCIA ROMEA. Alquileres, Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.

7604 NECESITAMOS URGENTEMENTE pisos en alquiler por un periodo de dos años. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Tel. 222933.

8430 NECESITAMOS PISOS en alquiler sin muebles. Razón: Citosa. Enmedio, 136. Teléfono 222933.

(3078) SE ALQUILA almacén. Razón teléfono 21 20 08.

(3142) ALQUILO Bar Restaurante y local comercial. Avda. Serrano Lloveras, 7-1º-1ª - Grao Castellón.

(3.211) ALQUILO LOCAL 60 metros calle Galicia 17. Llamar teléfono 21 28 09.

(3214) BUSCO MASET en alquiler cercanías, temporada verano. Telf. 22-78-62. Horas oficina.

(3218) SE ALQUILA PISO amueblado pequeño. Razón: Rda. Vinata, 7.

(3219) ALQUILO PISO amueblado céntrico, calle ancha soleada. Razón: Teléfono 21-67-62.

(3221) ALQUILO PISO amueblado. Razón: San Blas, 38.

(3.224) SE DESEA alquilar maset. Meses verano. Por parte Serrallo. Llamar teléfono 22 79 00.

(3.226) ALQUILO BAJO comercial. C/ Sagasta, núm. 20. Llamar Telf. 22 62 30.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

(2543) FABRICA DE AZULEJOS, INCA S. L. Precisa personal masculino para su sección de Prensas, servicio militar cumplido interesados dirigirse a Avda. Enrique Gimeno s/n. Telf. 31 63 95. Ref. Of. núm. 1239.

(2316) SE BUSCA mujer de limpieza interna. Martes libres Rest. Montornés. Benicasim. Telf. 30 09 53.

(2316) SE NECESITAN señoritas de 15 a 18 años para cajera autoservicio. Razón: teléfono 21 27 01. Ref. Of. Col. 3059.

(3096) EMPRESA METALURGICA necesita cubrir puestos en Taladro, Fresadora y Limadora. Los interesados diríjanse a Romero Tracción S. L. Ctra. N-340 Km. 703 Castellón Ref. O. C. 3.147.

(3.108) PRECISO OFICIAL protésico dental cualquier especialidad. Razón Sr. Gimeno Unión, 48. Telf. 22 79 98. Ref. Of. Col. 3.298.

(3144) SE OFRECE Auxiliar Administrativo con experiencia, habla y escribe francés. Interesados llamar teléfono 22-16-54.

(3146) SE NECESITAN camareras y señoras de limpieza. Razón Dama Publicidad. Gral. Aranda, 8. Ref. Of. Colocación 3.341.

(3.151) SE NECESITA chica de servicio en Paseo Ribalta, 17-3º.

(3.160) NECESITO Oficiales de Albañil. Teléfono 22 26 70. Ref. Of. Colocación 3.317.

(3.177) SE NECESITA CHICA teléfono 21 64 45.

(3.178) SE NECESITA MUJER interna para ocuparse de señora anciana, no más de 40 años, inútil sin informes, llamar de 3 a 5 al 22 19 17 Precio convenir.

(3.181) MATRIMONIO con dos niños necesita empleada de hogar, sueldo 7.000 ptas. Llamar al Tel. 22 42 86.

(3.185) EMPRESA ámbito nacional desea joven 18 años, carnet de conducir y bachiller elemental para vendedor en la provincia de Castellón. Teléfono 21 37 61. Ref. Colocación 3.366.

(3.189) SE NECESITA camarero y ayudante cocina para Restaurante en Benicasim teléfono 30 09 81 Oficina Colocación 1.845.

(3193) SE NECESITA Camarero-Barman para discoteca en Benicasim. Presentarse Jueves 5 tarde en MEBA. Enmedio 35-1º. Telf. 21 65 53. (Ref. Of. Colocación Benicasim).

(3.196) SE NECESITA chica de servicio. Razón: República Argentina, 4-5º.

(3.199) SE PRECISA Barman, señora de limpieza, ayudante y pinche de cocina. Razón: Cafetería Río. (Ref. Of. Col. núm. 3.330).

(3.208) SI TIENE de 18 a 45 años y quiere obtener ingresos de 20.000 a 30.000 ptas. mensuales y dispone del día libre, tenemos trabajo para Vd. en la seguridad de que el trabajo a realizar será de su agrado. Interesados personarse en Plaza de la Paz núm. 6-1º-2ª, de 11 a 14. Ref. Of. Colocación.

(3.209) EMPRESA de ámbito Nacional necesita colaboradores en pueblos de la Provincia de Castellón. Ofrecemos ingresos fijos más fuertes comisiones. Interesados dirigirse por escrito al señor Tena, Plaza de la Paz 6-1º-2ª, indicando hora y día en que se le pueda visitar. Ref. Of. Colocación.

(3215) SEÑORA SOLA busca chica de servicio de 15 a 60 años. Presentarse en calle Conde Pestagua, 36-9º, izquierda, de 12 horas en adelante.

(3216) GANEN DINERO hasta 25.000 pesetas mensuales. Ambos sexos. Cualquiera edad. Con trabajos sencillos en casa. Solicita información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba. Ref. 65. C. Enamorados, 23 Barcelona (13).

(3220) DISTRIBUIDOR VENTA domiciliaria con vehículo y equipo formado, necesita laboratorio perfumería. Loterías baratinimas YOMASA. Fernández de los Rios, 108. 2.44.42.26. (Mañanas. Madrid-15).

(3.223) SE NECESITA chica para servir. Razón: Alferez Provisional, Letra C-5º-1ª, a partir de las 6 tarde.

AUTOMOVILES

(6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.

7940 SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin, Tel. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolica S. A.

(7941) DKW Ocasiones procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelin, Tel. 21-64-53. - Concesionario Provincial Autolica S. A.

(2551) AUTO-GARAGE. Venta coches usados. 600 E, 850 especial, Simca 1.000 GT, R-8. Revisados en talleres propios. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

(2320) AUTOVAL. Compra-venta de automóviles, solvenca castellonense, largos plazos. Avenida Valencia, 4.

Cartelera de Espectaculos

TEATRO CINE SINDICAL.- 730 tarde y 1030 noche tercera semana de éxito, EL CHULO, Eastmancolor. Exclusivamente A. Mayores 18 años.

ASTORIA.-730 y 1030, LA AVENTURA DEL POSEIDON, Color de Luxe. Gene Hackman y Ernest Borgnine. Mayores 14 años y menores acompañados.

DON HILARION. - Sala de Fiestas. Todos los días 11 noche grandes atracciones. Mayores 18 años.

TEATRO ARGENTINO. - Hoy cambio de programa. Funciones, 745 y 11 noche. A. Mayores 18 años.

SABOYA.-Segunda semana, 730 y 1030, MANOLO LA NUIT, Eastmancolor. Alfredo Landa y María Alfonso. Mayores 18 años.

(3013) VENDEMOS AUTOMOVILES semi-nuevos procedentes de cambios. SEATS 1.500, 124, 1.490, 850, 600-D y E.M.G., Citroen Dynam, Citroen Azam 6 y R-8. Facilidades de pago DOCTOR CLARA, 17. Castellón.

(3044) VENDO PEGASO 3 ejes. Volquete con tarjeta. Teléfono 22 12 23. Facilidades.

(3079) TALLERES ESCUDER. - Oportunidad! Seat 124-Ranchera. CS; Varios 124, varios 850 especial, varios 850 coupe, 1.500 bifuro, 600-D; R-8 varios 4-1.3 y 4 marchas, Morris Mini 1000; Simca 1.000 GL; Berlina Citroen y AK-400 Vehículos perfecto estado. Facilidades pago Plaza Padre Jofre, 18. Teléfono 21 44 17.

(3.097) AUTOMOVILES LA UNION, compra y venta de turismo, camiones, furgonetas, Avias con carnet de 2º Grandes facilidades de pago. Avda. Valencia, 130 y Herrero, 14. Telf. 21 20 95 y 22 62 36.

(3.098) VENDO CAMION Super Azor Barreiros con basculante y con tarjeta comarcal. Facilidades de pago. Razón: Avda. Valencia, 130 y Herrero, 14. Telf. 21 20 95 y 22 62 36.

(8745) VENDO 124 buen estado. Facilidades. Telf. 22 12 23, horas comidas.

(3.212) DE PARTICULAR a particular vendo 4L-Super. Matrícula 59.000 de Castellón. Razón: Telf. 22 33 20.

TRASPASOS

(3.165) SE TRASPASA Bar céntrico por no poder atender Buena clientela. Razón: DAMA PUBLICIDAD.

(3.197) SE TRASPASA Discoteca. Llamar teléfono 221813.

(3.202) SE TRASPASA paquetería y perfumería en el Grao. Razón: Alcocebre, 56, teléfono 22 31 51.

2333 PARTICULAR desea huéspedes. Avda. Casalduch, 44-1º-Pta. 2. Telf. 22-24-18.

COMPRAS

(8932) COMPRARIA PIANO no importa estado. Telf. 21 29 86.

(9316) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir de 6 tarde. Teléfono 21 28 09.

(3.192) EMBARCACION de recreo, de tres metros, comprarla. Razón: Telf. 22 44 68.

(3.206) COMPRO o alquiler local más o menos 400 m2 en Villarreal. Dirigirse a Publicidad MEBA. Enmedio 35. Teléfono 21 65 58.

ENSEÑANZA

(3006) CLASES GUITARRA a domicilio. MEBA, Enmedio 35-1º. Telf. 21 65 58.

PERDIDAS

(3.222) PERDIDA de dos perros de caza uno Pointer marrón oscuro de nombre Bobi y otro Bretón color blanco llamado Dani. Razón: calle Benicarló, 2. Teléfono 22 09 77. Se gratificará.

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON MEDIODIA. -12 El Angelus; 12,02 Musical Castalla; 13,05 Sa bar español; 13,25 Antena deportiva; 13,30 Ibérica Exprés. Un programa realizado por Luis del Olmo.

SOBREMESA. -14 Epicentro: La voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 14,30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15,05 Rítmicos, canciones y melodías; 16 Circulo femenino; 16,30 Soledad, novela de Juan León Manzanares. Capítulo 77.

TARDE. -17,25 Antena deportiva; 17,30 Desfile de intérpretes; 17,45 Autolica; 18 Vinieron las lluvias, novela de Luis Brodfield. Cap. 2; 18,20 La ruleta del disco; 19 Cuarta dimensión; 19,30 Tiempo agropecuario.

NOCHE. -20 Santo Rosario. Dirigido por el Excmo. y Rmo. Sr. Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 20,20 Páginas célebres; 21 Edición de noche, con información local y provincial; 21,10 Coplas; 21,20 Brújula; 21,30 Penalty. Revista deportiva de actualidad; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22,25 Universidad a distancia 23,58 Lectura de programas para mañana y despedida; 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR

EMISIONES EN O.M. Y F.M. PROGRAMAS MUSICALES.- 8 Primera hora; 9, 11 y 13,30 Comunicaciones telefónicas; 9,45 y 11,45 Comunicaciones postales; 10,30 Top 50 de España; 15,30 L.P. a examen; 16 El ritmo del trabajo; 17 y 19 Calidad Popular 45.

PROGRAMAS INFORMATIVOS. 13 Donde usted no llega. Un estudio a fondo de un personaje durante toda la semana; 13,30 Calle Mayor. Información provincial; 14,30 Diario Hablado de Radio Nacional; 20 Calle Mayor (segunda edición); 22 Diario hablado de R.N.

PROGRAMAS DEPORTIVOS.- 13,50 Tiempo para el deporte; 20,15 Tiempo para el deporte (segunda edición); 21,45 Deportes.

PROGRAMAS RELIGIOSOS.- 7,55 Oración; 12 Angelus; 21 La Iglesia hoy; 24 Oración.

CONCURSOS.-17,15 Acte y gane; 18-15 Su puntuación.

PARA BENICASIM

Se necesita MATRIMONIO PARA CUIDAR JARDIN Y VILLA

Se ofrece vivienda confortable, independiente, sueldo a convenir. Interesados escribir con detalles y edad, empleos anteriores y pretensiones al anuncio número 3.725 de PUBLICIDAD LEVANTE. Pintor Sorolla, 9. VALENCIA-2.

programas: 1

PRIMERA CADENA 1400 Carta de ajuste. Novedades españolas. 1415 Apertura y Presentación 1417 Avance informativo 1424 Panorama. Información nacional a través de las regiones. 1500 Telediarario. Primera edición. España y Extranjero. 1535 Buenas tardes. Vida moderna. 1615 Despedida y Cierre 1830 Carta de ajuste. Voces de color: Barry White 1845 Apertura y Presentación 1846 Avance informativo 1850 La casa del reloj. Herramientas (II) 1910 Con vosotros. Libro: Astérix en Córcega. La cometa naranja; Pancracio el grufión. Caballo negro: La Bruja.

SEGUNDA CADENA 2000 Novela. Cap. II. El Chuan, de Barbey D'Aurevilly. 2030 Llegada Internacional Telediarario. Segunda edición. España y Extranjero. 2135 \* Cambio su suerte. Programa Concurso. 2230 Los libros. La Celestina, de Fernando de Rojas. 2320 Tercera edición. Telediarario. 2340 Despedida, oración y cierre. \* Nuevo en programación

ELECTRODOMESTICOS

Electrocris, S.L. Trinidad, 69 Tel. 22 56 32. CASTELLON

SUSCRIBASE A Mediterráneo y lo recibirá cómodamente en su domicilio Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

# CLAUSURA DE CURSOS DE FORMACION PROFESIONAL ACCELERADA EN EL CENTRO SINDICAL DE FORMACION PROFESIONAL HOSTELERA

## Las autoridades entregaron los diplomas a 16 barmans y 19 camareros de sala



EN la Escuela Sindical de Formación Profesional Hostelería se clausuró ayer a las seis de la tarde un Curso de formación profesional acelerada del P.P.T.

En el estrado presidencial tomaron asiento el Jefe Provincial y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua; Vicepresidente de la Diputación, D. Vicente Torrent; Secretario de la Delegación Provincial de Sindicatos, D. Silvestre Miranda; Delegado Provincial de Trabajo, D. Luis Burguera; Alcalde de la Ciudad, D. Francisco Grangel; Secretario General del Gobierno Civil, D. Fernando de Val; Delegado Provincial de Agricultura, D. Pedro Bofias; Delegado Provincial de Información y Turismo, D. Francisco Cortel y el Director de la Escuela Sindical de Formación Profesional de Hostelería, D. Deogracias Montolio. Asistieron otras autoridades, invitados del ramo de hostelería, alumnos y alumnas de los cursos de barman y camareros de sala que eran los cursos que se clausuraban.

En primer lugar, el Director de la Escuela D. Deogracias Montolio, tras los saludos de rigor, dijo que iba a proceder a la clausura de dos cursos del P.P.T., dentro del plan de enseñanza de adultos. Dió las gracias al Jefe Provincial y Gobernador Civil por el interés y ayuda que prestaba a la Escuela y a cuyas atenciones les gustaría corresponder. También agradeció a las restantes autoridades su interés, pero muy especialmente al Delegado de Trabajo, por el esfuerzo que realiza para que estos cursos sean una realidad. A los profesionales y a los profesores —que elogió— también mi gratitud, a los profesores, además de por sus dotes profesionales, por los altos valores humanos que poseen. A los alumnos les agradeció la confianza que habían depositado en la Escuela, su aplicación y su esfuerzo. Desearía —añadió— que no os hayamos defraudado. Desearía que ese certificado no supusiera romper las relaciones con esta casa que habéis de saber que aquí estaremos siempre dispuestos a daros la luz cuando os invadan las dudas o las tinieblas. Para terminar tuvo un especial recuerdo a la fecha que vivíamos porque significaba la paz y la prosperidad que Franco había conseguido para España. Fue muy aplaudido.

Seguidamente las autoridades entregaron a los alumnos los diplomas correspondientes: 16 a barmans y 19 a camareros de sala.

Terminada la entrega de diplomas el Secretario Provincial de Sindicatos, D. Silvestre Miranda tras saludar a las autoridades y a todos los presentes, también dirigió un saludo de parte del Delegado Provincial de la Organización Sindical, Sr. Bances, que por fuerza mayorhubo de desplazarse a Oviedo. Dió las gracias al Ministerio de Trabajo y al P.P.O. por su confianza en el Centro y por la ayuda económica. También dió las gracias al profesorado y dijo que con la formación de profesionales del ramo de hostelería se paliaba un problema importante. Tuvo igualmente palabras de felicitación para los alumnos, a los que les deseó muchos éxitos y les pidió que en su profesión se porten dignamente y con caballerosidad, con la seguridad que prestan un servicio a la Patria.

Luego habló el Delegado Provincial de Trabajo, D. Luis Bur-

guera García quien dijo —tras saludar a todos los presentes— que asistir a un acto en la Escuela Sindical Provincial de Formación Profesional de Hostelería era para congratular a cualquiera. Dedicó un recuerdo muy emotivo al 18 de Julio y a su espíritu, al igual que destacó la importancia del 1º de Abril. Luego añadió dirigiéndose a los alumnos — que iban a cumplir una misión que se ha hecho necesaria precisamente a lo que significan esas dos fechas. Les pidió que cumplieran con ilusión en su profesión y dió las gracias a todos.

Al levantarse el Jefe Provincial y Gobernador Civil, Sr. Aizpurua para clausurar el acto, fue acogido con cálidos y prolongados aplausos. Nuestra primera autoridad, tras saludar a las autoridades, alumnos y amigos todos, dijo que deseaba que sus primeras palabras fueran de felicitación a los alumnos del curso. Luego tras decir que eran numerosas las funciones del Ministerio, destacó una muy importante era la formación de los trabajadores. Función muy necesaria porque la sociedad nos exige cada día más a todos y por ello el bagaje ha de ser cada día mayor. Estoy seguro que quienes habéis recibido el diploma podéis cumplir mejor con vuestra misión. Habéis elegido una profesión que es vocacional y que os exige educación y discreción, aspectos que aquí os han inculcado. Ahora podéis enfrentaros con el futuro con mayor seguridad. Yo os deseo muchos éxitos y también os pido que os acordéis de este centro que tan bien dirige la Organización Sindical y tan buen director tiene. Recordad siempre las lecciones que aquí habéis recibido con la seguridad de que os han de recomfortar. Felicitó a los profesores y recordó la celebración en toda España del XXXV Aniversario de la Liberación de España, gracias a la paz de Franco, ha sido posible el orden y la libertad.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos.

Las autoridades asistentes al acto se trasladaron al comedor donde había una exposición de magníficos platos maravillosamente presentados, mereciendo los mayores elogios. Luego se sirvió un refresco.

# ACTUALIDAD en VILLARREAL

## CLICHE DE LA JORNADA

UNA gran jornada, la del domingo, por lo animado del ambiente. Hubo concurrencia en todas partes: gente en los templos —era el domingo de Pasión— gente en la calle, gente en el salón "Els XIII", donde continúa desarrollándose el Concurso de Teatro "Acorde" y gente en el Madrigal, en el que el gozo fue completo. Por fin, el equipo local se alzó con la victoria. Ya estaba haciendo falta; pero, esta vez, el triunfo ha sido rotundo: un dos a cero muy significativo, si se tiene en cuenta la calidad del oponente, el temible leridano. Un buen desquite, después de los últimos ti-tubeos.

El gran protagonista, sin embargo, fue el tiempo que nos deparó un día genuinamente primaveral, luminoso y soleado, sin que llegara a ser excesivamente cálido, pues se oponía a ello la tenue neblina, característica de los inicios de la primavera, que actuaba como regulador de la temperatura, la cual se mantuvo agradable todo el día. Fue la gran invitación, tácita, pero apremiante, acogida sin reservas por el público que se lanzó hasta desbordarse desquedadamente por calles y paseos, plazas y avenidas. Un día pacífico y animado, de los que invitan al optimismo.

### EL DIA DE LA VICTORIA

Nuestra ciudad celebra el Día de la Victoria con la gozosa realidad de las altas cotas conseguidas últimamente, casi de improviso, en el difícil campo de la industria, gracias a la paz —nunca bastante ponderada— del Caudillo Franco. Una manera original de conmemorar la victoria que no se reduce a una sola jornada, sino que dura todo el año y adquiere, cada vez, mayor significado porque la expansión es progresivamente mayor de día en

### COMIDA DE HERMANDAD DE LA COOPERATIVA DEL GREMIO DE ALBAÑILES

Los asociados a la Cooperativa Gremio de Albañiles de nuestra capital celebraron el pasado domingo en un céntrico hotel-restaurant de Benicassim, su anual comida de hermandad.

La mesa principal estaba ocupada por D. Manuel Tirado Segarra, Presidente del Sindicato Provincial de la Construcción, que ostentaba la representación del Sr. Delegado Provincial de la Organización Sindical; D. José Manrique, Presidente de la Cooperativa; D. Luis Fajardo Sanchez, Secretario de la misma y los miembros de la Junta Rectora de la mencionada Entidad.

A los postres el Sr. Alonso Manrique pronunció unas palabras exhortando a los cooperadores a una más intensa colaboración para que la Cooperativa vaya cobrando cada día mayor auge. Fue muy aplaudido.

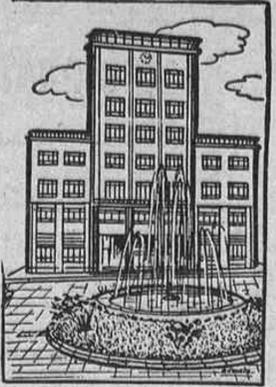
Cerró el acto D. Manuel Tirado Segarra, diciendo que se sentía una vez más muy honrado de tomar contacto con los hombres de la construcción, que hacen posible que nuestro Castellón sea cada jornada más grande y más hermoso, al mismo tiempo que se congratulaba de las excelentes relaciones existentes entre el Sindicato y la Cooperativa. Terminó diciendo que transmitiría al Delegado Provincial de Sindicatos el ejemplo de su trabajo y la no menos ejemplar unión existente entre todos los asociados.

La comida terminó en medio de la satisfacción y entusiasmo de los asistentes.

día y de año en año. Hay motivo sobrado para celebrarlo.

Siete lustros ininterrumpidos forman un período de tiempo muy largo para sostener una paz sólida y duradera, pero muy corto para llegar a un lanzamiento tan notable en todos los órdenes, como el que se ha logrado en estos treinta y cinco años; lo que prueba que aquella, además de larga, ha sido plena y fecunda. En Villarreal tenemos testimonios fehacientes de este cambio espectacular. Nuestra formidable torre, rota y maltrecha desde la guerra, nos recuerda los horrores de la última y sangrienta contienda, mientras los modernos edificios, que proliferan sin cesar, nos hablan con su novísima y atrevida estructura de la honda transformación alcanzada; y entre la vieja torre acribilada y las flamantes construcciones

recientes, aun se ve algún que otro retrato esquematizado por las paredes, representando a Franco sonriente y joven; algunos de aquellos retratos del Caudillo y de José Antonio que los soldados fijaban por todas partes con caracteres indelebiles, grabados en serie, a medida que avanzaban, cuando España se lo jugaba todo heroicamente —cultura, prestigio, porvenir— incluso su propio destino como nación libre. Era el segundo año triunfal cuando llegaron aquí las aguerriadas e invencibles huestes. Siete lustros después, lo recordamos todavía con emoción y nos percatamos, una vez más, de que el bienestar y la abundancia que venimos disfrutando arrancan de la victoria conseguida el primero de abril de 1939 cuyo principal artífice fue el Generalísimo, Francisco Franco.



**Farmacias de Guardia**

D. Luis Gimeno, Obispo Rocamora, 30.

Servicio permanente

D. Juan Ronchera, Piedad, 46  
Dña. Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72.

## SE NECESITAN OFICIALES DE SEGUNDA Y TERCERA

de cerrajería y carrocería, para taller mecánico. Presentarse en Donat, 11. Castellón. — Referencia Oficina Colocación núm. 3.352.

# Solemne sesión constitutiva...

Viene de la pág. 3

provincia, pero también es mucha las esperanzas que los hombres de Castellón han depositado en vosotros. No los defraudéis.

Vuestra gestión es político-administrativa; vais a servir a la Patria común a través de vuestra provincia, de esa provincia a la que sentís o mejor dicho profesáis un gran amor y queréis por tanto para ella un equilibrio y apasionante progreso de sus tierras y de sus hombres. De vosotros depende, pues, en gran parte, el desarrollo de la provincia.

Para llevar a buen fin vuestra tarea habéis sido elegidos en elecciones de segundo grado tanto por las corporaciones municipales, sindicatos y de entidades, respectivamente. Pero ahora, desde este momento, junto a vuestro Presidente formáis una Corporación que debe de estar unida, unida al Presidente y el Presidente unido a vosotros con los lazos del trabajo, de la acción conjunta y del amor a España.

Debéis, por lo tanto, trabajar en equipo, es decir, que debéis deliberar con amplitud y sosiego vuestras posteriores determinaciones; bien entendido de que es el bien común el bien de los administrados lo que debe de guiar vuestras decisiones.

Los intereses personales deben de quedar a la puerta de esta casa, ya que os debéis al pueblo, al pueblo del que formáis parte, de ese pueblo que tiene el derecho de ser bien gobernado y administrado, y tiene, por lo tanto, el derecho de exigirnos un trabajo honrado en que la justicia sea el denominador común de todos vuestros actos.

Antes de tomar vuestras determinaciones debéis de discurrirlas y plantear con elegancia vuestros diferentes puntos de vista, pero una vez tomada la decisión final, debéis de cerrarlos en pila y ser una, vuestra actitud, la que el acuerdo se cumpla. Esta debe ser, pues, vuestra acción conjunta de trabajo.

Yo sé bien, y así también lo sabe la sociedad, de que todos los problemas que hoy la provincia tiene planteados y que son de vuestra incumbencia no podéis resolverlos.

Debéis, por tanto, dar un orden de preferencia a los problemas de acuerdo con las posibilidades de la Corporación, por eso debéis de trabajar en equipo. Hacer una planificación total de lo que puede ser vuestro trabajo y de acuerdo con el mismo empezar a proyectar y de esa manera conseguiréis una mayor eficacia en vuestra acción, pues ya sabéis de que la eficacia al servicio de un ideal, en este caso el de la provincia de Castellón, llega a alcanzar metas sorprendentes.

El servicio de cooperación de la Diputación debe de responder a unos planteamientos reales y de acuerdo con esa previa planificación que os indicaba debéis de actuar.

No hay duda de que son las obras de infraestructura de la provincia las primeras que deben estudiarse para darles las soluciones adecuadas, soluciones de urgencia si es preciso, pues no podemos de permitir de que los elementos básicos de la convivencia social falten en nuestros queridos pueblos de la provincia, mucho se ha hecho ya, pero también nos queda mucho por hacer.

Tenemos ya planteados y en vías de ejecución por la Comisión de Servicios Técnicos y la Diputación obras de electrificación y de infraestructura sanitaria en cuanto a conducción de agua y

alcantarillado, así como la construcción de centros sanitarios en 13 núcleos de población.

El servicio de Cooperación de la Diputación debe ser el mecanismo preciso para llevar a una realidad tangible los deseos de los pueblos de la provincia. Debéis de administrar con un sentido justo los fondos de que ese servicio dispone, sacando de él la mayor rentabilidad política.

Pues no debéis de olvidar de que vuestra gestión es política y administrativa. Es política en ese amplio sentido que los griegos daban a la política, como acción encaminada al bien de la comunidad.

La Política, con mayúscula, no es el interés particular ni la intriga ni menos aún esas tertulias de café en que se reúnen unos cuantos para hablar, dicen "de hacer política". La política hay que llevarla a los grandes centros de convivencia en donde se sometan a contraste los diversos pareceres con la mirada siempre puesta al mejor servicio de la Patria, al mayor servicio de España.

La política la debemos de entender como servicio al bien común, servir a la Patria a través del Movimiento Nacional es sin duda alguna, el fiel reflejo de esa política.

Por eso queréis, no hay duda alguna, que cada día progresé más vuestra provincia, pero debe de ser un progreso justo y equilibrado en donde por vuestra acción las diferencias sociales tiendan a desaparecer, en donde la igualdad de oportunidades en vuestra acción comunitaria sea vuestra norma política para conseguir una mayor justicia social para todos. Esa debe de ser vuestra Política, Política ésta nacida el 18 de Julio e incor-

pora en la Ley de Principios del Movimiento Nacional.

Debéis, por tanto, sentir en vuestros hombres esa enorme responsabilidad.

Responsabilidad voluntaria a mente querida y aceptada por ello vuestra entrega al servicio debe de ser grande.

No debéis de regatear ni esfuerzo ni sacrificio ni el cansancio ni el desasosiego deben de tener entrada en vuestro quehacer; sólo, pues, os debe de guiar un estímulo: el de servir a la provincia de Castellón, a través, como antes hemos dicho, de los ideales del Movimiento Nacional.

Tenemos para ello un ejemplo claro y terminante a imitar el del Caudillo, el de Francisco Franco, que lleva toda una vida larga y fecunda al servicio de España.

Imitarle, pues, dentro de vuestra parcela de actuación y no hay duda de si así lo hacéis, dejaréis una estela de progreso en vuestro paso por la Corporación Provincial.

La provincia espera mucho de vosotros.

Y como final de esta mi breve intervención que no he querido otra cosa que recordáros lo que ya sabíais, quiero agradecer de verdad el trabajo y la dedicación de la anterior Corporación. Su trabajo es digno de agradecer pues tanto la Corporación en Pleno como cada uno de sus componentes se han hecho acreedores de ello.

Aquí quedan unas realizaciones de muy variada índole mejora del Hospital, nuevo enfoque al Colegio Diputación con una normativa de acuerdo con nuestras propias exigencias arreglo de caminos vecinales, una eficaz ayuda para diversas clases de obras a los Ayuntamientos etc. y una serie de proyectos en vías de solución, centro de subnormales, piscina, granja experimental, nuevo Colegio Diputación etc., y ahora a vosotros os corresponde seguir lo ya iniciado y el proyectar nuevas realizaciones, para así cuando os llegue el relevo dejéis el testigo con otras realidades y con nuevas esperanzas.

Pues no debemos de olvidar queramos o no que la vida sigue siempre marchando, pero lo que sí depende de nosotros es el que le demos mayor o menor ritmo a nuestra marcha. Os deseo y os desea Castellón eficacia y éxito.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos y el Jefe Provincial y Gobernador Civil, largamente ovacionado.

### MAÑANA, RECITAL POETICO EN EL CIRCULO CULTURAL MEDINA

Mañana día 3 de los corrientes tendrá lugar en los Salones de este Círculo un recital de poesías a cargo de Pepa Castañer, esta rapsoda muy conocida en todas las capitales españolas donde ha dado numerosas audiciones con gran éxito de público y crítica, actúa por primera vez en nuestra ciudad.

## Junta Central de Festejos de la Magdalena

### Presentación de facturas y cargos

Para general conocimiento y debida constancia se hace público que para el cobro de facturas y cargos dependientes de esta Junta Central de Festejos, deberán presentarse los recibos, por triplicado ejemplar, en las Oficinas de esta Junta Central durante los días 16 al 27 de abril de 1974 y en horas hábiles de oficina.

Castellón de la Plana, 30 de marzo de 1974.

El presidente

JOSE CAROT JUAN,

# olivetti

COMERCIAL MECANOGRAFICA, S.A. comunica a su distinguida clientela el NUEVO TELEFONO de su Sucursal en Castellón

22 64 00 (4 líneas)

Bartolomé Reus, 54

CASTELLON

# "La pintura, aunque no debería, es un arte para minorías"

LUIS PRADES, entre el fauvismo y el expresionismo

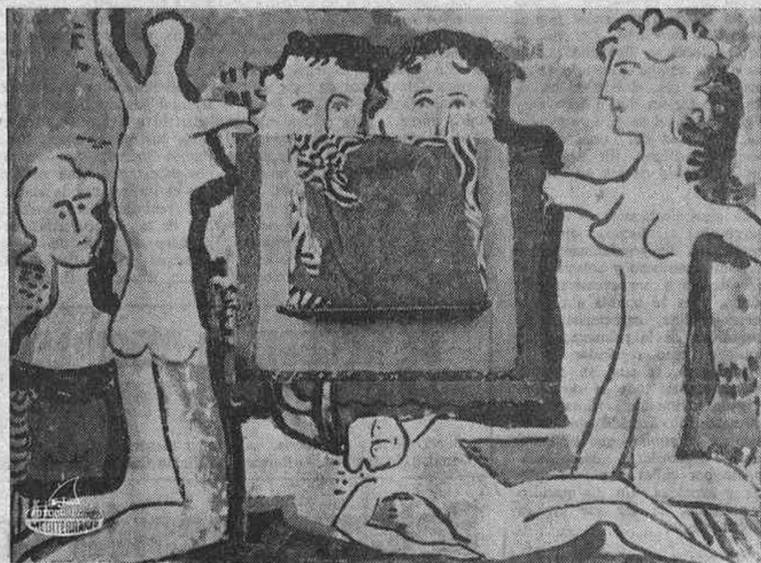
"Procuro no forzar nunca mi producción, que es de unos 30 cuadros al año"

Por Pilar de Miguel

DURANTE estos días, expone en una galería madrileña —Anne Barchet— el pintor castellanense Luis Prades; él mismo nos habló de su obra.

—El estilo de mis cuadros es una mezcla de fauvismo y expresionismo. Me interesa, por encima de todo, el color, aunque sin despreciar la forma; esta es, a veces, un simple esquema, una apoyatura. Utilizo casi siempre el óleo trabajado con espátula, aunque también me hago servir del collage y, otras veces, dibujo con tinta, bien a pluma o con pincel, llegando a ser casi una caligrafía. Volviendo a la temática de mi obra, las formas utilizadas son los desnudos, sobre todo en la actualidad; hace diez años pintaba unos ángeles inquietantes. El paisaje no lo cultivo para nada.

Luis Prades nació en Castellón en 1929, comenzó a pintar a los once años y, desde entonces, su producción ha sido ininterrumpida. Expuso por primera vez en Valencia, el año 1950; luego, en Barcelona, Madrid, La Habana, Santiago de Chile, Lima, Nueva York... Ha sido becario del Instituto Francés, en París, en 1952; medalla de Plata en el concurso Nacional de Pintura, en Alicante, en 1953; premio del Diario España, de Tánger. Y sus obras se



Una de las obras de Luis Prades presentada en su última exposición. — (Foto Pyresa).

encuentran en el Museo de Arte Contemporáneo de Barcelona; museo de Arte Figurativo, de Arsonval Troyes; museo de Arte Contemporáneo de Villafraña; y en el museo de Bellas Artes de Valencia; además, co-

lecciones particulares en París, Londres, Nueva York, Amsterdam; Madrid, Barcelona, etc.

—Luis Prades continúa hablando de su vida:

—Pertenció al grupo de pintores vanguardistas, en la época de mis comienzos; esto me supuso, por un lado, un enfrentamiento y una falta de comprensión por parte de muchos sectores de gente, y, por otro, un apoyo a las personas que tenían el mismo concepto de la pintura que yo. Para mí es algo que no puede quedarse estático; soy algo esencialista y procuro utilizar conceptos claros como una forma de llegar al mayor número de personas posible. La pintura, aunque no debería, es un arte para minorías; la gente no está preparada para captar lo que se le pretende transmitir a través del cuadro.

—¿Se exige mucho a usted mismo?

—Sí, claro. Procuró no for-

zar nunca mi producción, que es de unos treinta cuadros al año, ni tampoco organizar muchas exposiciones, que me quitarían tiempo para trabajar. A veces busco e investigo materiales nuevos, pues me parece interesante que no nos mantengamos en lo que ya está hecho, sino que a partir de esto lleguemos a nuevas técnicas. Mi color es más rico ahora que cuando empecé, y esto se debe a que sigo trabajando para superarme cada vez más.

Cesáreo Rodríguez Aguilera dice de él: «... Luis Prades no se ha desligado nunca de su entorno, de su circunstancia cultural y física, de su mundo castellanense y mediterráneo. Tampoco de su espíritu: acumulación de experiencias, disposición de actitudes frente al mundo exterior».

—Defínete a ti mismo.

—Soy introvertido. Análisis y síntesis. Busco, a pesar de que encuentro. Me entusiasmo.

PYRESA

## COMPañIA ASEGURADORA DE PRIMER ORDEN

PRECISA

## INSPECTOR

Para Castellón y Provincia

SE OFRECE:

- Formación a nuestro cargo.
- Ingreso en plantilla.
- Sueldo fijo e incentivos.
- Vehículo de la empresa y dietas.
- Incorporación inmediata.
- Excelente posibilidad de promocionar a cargos superiores.

SE EXIGE:

- Persona activa, con iniciativa propia.
- Dotes comerciales.
- Dedicación plena.
- Edad mínima, 25 años.
- Libre servicio militar.
- Formación cultural a nivel bachiller superior o similar.
- Residencia en CASTELLÓN.

Para este puesto no se precisa experiencia, pero será valorada la que se estime positiva. Reserva absoluta a colocados.

Interesados escribir con historial personal al anuncio número 33.597 de PUBLICIDAD LEVANTE, Pintor Sorolla, 9 VALENCIA-2.

D. JOSE LUIS CERDA LLOPIS, Magistrado-Juez de Primera Instancia número DOS de Castellón de la Plana.

HAGO SABER: Que por providencia de hoy, dictada en autos de procedimiento del art. 131 L. H. promovidos por el Procurador don José-Pascual Carda Corbató, núm. 466 de 1972, en nombre de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón, contra DONA MARIA-ANGELES SEGARRA SANCHIS, he acordado sacar a subasta pública, por término de veinte días, y precio de tasación al 75% por segunda vez, los bienes que se describen y cuyo remate tendrá lugar en la Sala Audiencia de este Juzgado, Palacio de Justicia, calle Etnos. Bou, el próximo día 24 de abril a las doce horas; para tomar parte en ella será condición indispensable consignar en la mesa del Juzgado o en establecimiento adecuado, una cantidad igual, al menos, al diez por ciento de la tasación; no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes del precio que sirve de tipo; que el remate podrá obtenerse a calidad de cederlo a un tercero; que las consignaciones se devolverán, salvo la del mejor postor, que se retendrá como parte del precio y garantía de la obligación; y que los autos y certificaciones de la regla 4.ª del artículo 131 de la Ley Hipotecaria, están de manifiesto en Secretaría, entendiéndose que todo licitador acepta como bastante la titulación y que las cargas o gravámenes anteriores y preferentes, si las hubiere al crédito del actor, continuarán subsistentes, entendiéndose que el rematante las acepta y queda subrogado en la responsabilidad de las mismas, sin destinarse a su extinción el precio del remate.

Una casa habitación en VALL DE UXO, Plaza del Caudillo núm. 10 que ocupa una superficie de 130 metros cuadrados, compuesta de planta baja y piso alto, lindes derecha entrando Amparo Turón Gil, izquierda José Vicente Orenga Arnau y espaldas Ramona Nebot. Inscrita la hipoteca al tomo 548, libro 58, folio 59; finca 454 triplicada, inscripción 10ª. Tasada en TRESCIENTAS QUINCE MIL pesetas.

Dado en Castellón de la Plana, a veintuno de febrero de mil novecientos setenta y cuatro.

El Secretario,

FIRMADO: J. FAGOAGA.

JOSE L. CERDA.

## Correo de la técnica

# LOS 2.000 AÑOS DE VIDA DEL ACUEDUCTO DE SEGOVIA

— LA TECNOLOGIA QUIMICA HECHO POSIBLE SU RESTAURACION Y EL EVITAR DAÑOS MAYORES. — AGLUTINANTES, LADRILLOS Y CEMENTOS SINTETICOS A BASE DE METACRILATO DE METILO. — NUEVOS Y EXTRAORDINARIOS PRODUCTOS PARA LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCION.

Por S. P. C.

El célebre y admirado acueducto de Segovia ha cumplido dos mil años de vida. Una construcción que por lo elemental y al propio tiempo difícilísimo de realizar bien puede recibir el calificativo popular de

"obra de romanos", literal y metafóricamente hablando.

EL ACUEDUCTO Y LOS AGLUTINANTES SINTETICOS

Pero la mole granítica del acueducto segoviano, de duración

multisecular y aún milenaria, ha tenido necesidad de que se le preste atención y de que se le repare para evitar daños mayores, y tal vez su destrucción, si no se tomaban medidas urgentes. La cosa no era fácil, dadas las características tan especiales de la obra, que como todo el mundo sabe está levantada a base de piedras sueltas y colocadas unas encima de otras sin emplear argamasa de ningún género. En esto estriba precisamente su mérito, aparte, claro está, de su belleza sin par.

El problema se ha solucionado merced a los modernos aglutinantes sintéticos del tipo del metacrilato de metilo, sustancia plástica muy empleada en la industria de la construcción. La labor acaba de realizarse con pleno éxito echando mano de uno de estos aglutinantes unido a productos tradicionales en la construcción, como el cemento y el hormigón armado. Las resinas utilizadas han logrado la consolidación y para ello se efectuaron infinidad de taladros en lugares cercanos a grietas y puntos débiles. Después a través de estos agujeros se inyectó a presión el producto correspondiente, al propio tiempo que sillares y puntos estratégicos horizontales eran cosidos con ayuda de varilla metálica, hormigón y la propia resina aglutinante. Y el resultado ha sido que el acueducto aparece en su segundo milenario tan firme y recio como en sus mejores tiempos, gracias a la tecnología química.

LADRILLOS, TEJAS Y CEMENTOS A BASE DE METACRILATO

En la industria de los plásticos el metacrilato de metilo se está revelando como una materia prima de grandes cualidades para fabricar productos para la construcción y así están surgiendo nuevos materiales, singularmente ladrillos, tejas y cementos, además de los aglutinantes de que antes hemos hecho mención al hablar del acueducto de Segovia. Ello es debido a la facilidad que el metacrilato de metilo presenta para polimerizarse, es decir, para formar moléculas gigantes, pues estos polímeros originan estructuras reticulares que enlazan y aprisionan cuantos componentes formen parte de la masa que da lugar al ladrillo, la teja o el amasijo que fuere. Merced al metacrilato todos los componentes quedan fuertemente aprisionados y forman un bloque uniforme de extrema resistencia, con excelentes propiedades aglutinantes y adhesivas y de muy ventajosas condiciones económicas.

En la Universidad norteamericana de Texas se han realizado ensayos para fabricar industrialmente estos nuevos materiales, y se han logrado ladrillos elaborados con los componentes cerámicos tradicionales, pero adicionados de metacrilato de metilo, que superan en cinco veces la resistencia a la tracción y al peso a los ladrillos tradicionales. Con la ventaja además de ser sumamente ligeros, tanto que algunos tipos flotan en el agua debido a su alta porosidad. El fundamento de su fabricación es cocer la pieza, hecha de la mezcla homogénea, para que el metacrilato polimerice junto con los demás integrantes, operación que se realiza en una máquina especial.

(PYRESA)

## OPOSICIONES E.G.B.

Pidan hoy mismo información e instancias, o directamente:

— Las contestaciones de las pruebas a) y b) completas, o por áreas, o bien sólo las asignaturas sueltas que desee de cada área.

— Ciencias de la Educación.

— Programación Unidades Didácticas.

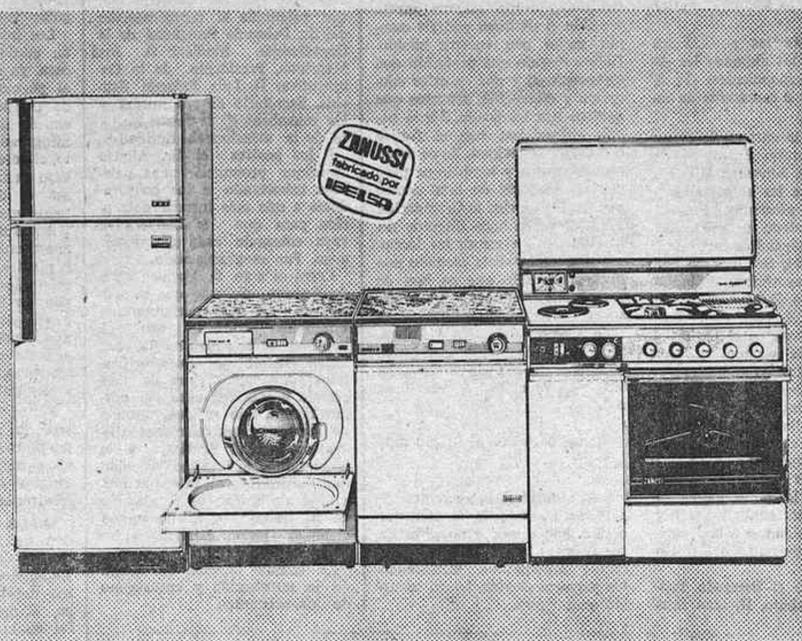
— O todo de una vez y, en cualquier caso, le atenderemos a vuelta de Correo, contra reembolso de la cuarta parte de su importe.

ACADEMIA N. POLITECNICA

Generalísimo, 60. Teléfono

21-91-12. Salamanca.

También en Carrera S. Jerónimo, 11.—MADRID (aquí no por carta).



## La importancia de ser Zanussi

La conoce nuestro Distribuidor Oficial.

El sabe por qué es importante decidirse por un ELECTRODOMESTICO ZANUSSI.

- Por su GAMA COMPLETA de Lavadoras, Lavavajillas, Frigoríficos y Cocinas, que cubren todo tipo de necesidades, desde los modelos económicos a los de super-lujo.

- Por la garantía de 800 controles de calidad, y la seguridad de un buen Servicio de Asistencia Técnica.

Y muchas más importantes ventajas que le explicarán con detalle en:

DISTRIBUIDOR PROVINCIAL:

**E. NINOT**

Gobernador, 53 - Teléfono 22 37 91 - CASTELLÓN

**ZANUSSI una garantía que vale**

## NUEVO SALARIO MINIMO

COMO viene siendo habitual en las fechas de primero de abril, el Consejo de Ministros ha decidido implantar una nueva cifra mínima en el salario para mayores de dieciocho años. Este nivel imprescindible lo sitúa el Gobierno en 225 pesetas diarias, lo que en relación al salario mínimo anteriormente fijado representa un alza del 21 por ciento.

En el establecimiento de este tope, el Gobierno ha considerado tres factores: el alza del coste de la vida, las repercusiones de la Seguridad Social y el equitativo aumento en los salarios, de acuerdo con la diferente posición económica de los perceptores.

El salario mínimo ha pasado de 186 pesetas diarias a 225 pesetas, incrementándose en 39 pesetas día, atendiendo a la fuerte subida que el índice del coste de la vida experimentó en el pasado año. Situado este índice en un 14 por ciento de elevación, la repercusión de esta carga en la subida del salario mínimo es porcentualmente correcta, ya que se ha incrementado en mayor proporción el salario que la vida, según este baremo utilizado por el Gobierno.

Este incremento en el salario mínimo, a su vez, es superior al porcentaje establecido en el decreto ley de 30 de noviembre pasado para los convenios colectivos que se pactasen durante 1974, pues este se fijaba en el 14 por ciento y, excepcionalmente, en un 5 por ciento más. El Gobierno considera justa y necesaria esta repercusión mayor en el alza del salario base que en la resultante de otros pactos laborales ya que este salario mínimo, no solo es perdido por los trabajadores eco-

nómicamente más débiles y por ello deben éstos ser recompensados más, sino que al fijarse una nueva base mínima, se entiende que nadie puede ser retribuido por su trabajo por una cifra inferior a la indicada, con lo que el montante decidido por el Gobierno repercute psicológicamente en las retribuciones más elevadas, que resultan de la contratación salarial colectiva.

Esta retribución que venimos comentando, por último, tiene importancia fundamental en las repercusiones que su nueva cuantía produce en las cotizaciones a la Seguridad Social. En este aspecto de la cuestión, el Gobierno ha considerado conveniente aplazar hasta agosto los efectos de la subida en la cotización que deben abonar las empresas por los trabajadores inmersos en el salario mínimo, si bien a éstos la demora no les representa diferir las ventajas de los nuevos seguros sociales implicados. Con el aplazamiento a las empresas, el Gobierno ha creído oportuno no sólo evitar la inmediatez de una subida, que algunas industrias se encontrarían con dificultades de absorber, sino paliar probables efectos inflacionistas de esta repercusión.

En opinión del Gobierno, en definitiva, el nuevo salario mínimo resulta de la contemplación del panorama económico interior, caracterizado por una inevitable tendencia a la elevación de los precios al consumo, que se intenta mitigar con un crecimiento de nuestro potencial productivo. La cifra de 225 pesetas diarias, por tanto, es la permitida por los condicionamientos que pesan sobre la actividad económica.

## LOS MALES DE ROMA

Por Ismael MEDINA

MONSEÑOR Casaroli ha pasado por Madrid, en ruta hacia la Habana. Si todos los caminos llevan a Roma, inclusive ahora, Madrid es, desde hace años, uno de los pocos caminos que llevan a Cuba. Cuando de la comunidad hispánica se trata. España antepone las permanentes razones fraternas a las situaciones políticas, siempre circunstanciales. México, «donde hasta las cornas dan gusto», como dijo Manolete en jornada hispánica memorable, no es una excepción, sino la confirmación de que cuando se cierran las puertas oficiales, siempre quedan abiertas las contraportas de las virtudes y los vicios comunes.

Al ir a Cuba para parlamentar sobre la incautación de los bienes eclesiales (no utilice el vocablo «nacionalización», aunque así lo escriba el régimen de Fidel, por respecto a la dogmática marxista), monseñor Casaroli ha debido hacer escala en la zona «vip» de Barajas. Para algunos puede constituir un mínimo consuelo, aunque para el completo simbolismo ecuménico hayan faltado en la antecámara cubana de Barajas notorios expertos de la diócesis de Bilbao.

Monseñor Casaroli es el gran especialista vaticano en los denominados «asuntos extraordinarios» de la Santa Sede, de la misma manera que monseñor Benelli lo es en los «asuntos ordinarios». En esa distribución de funciones es lógico que a monseñor Casaroli le haya correspondido el mundo comunista, aunque ya no sea demasiado claro si la relación marxismo-cristianismo es un asunto extraordinario u ordinario. Don José María González Ruiz nos lo está demostrando todas las semanas desde las páginas de un semanario capitalista.

A la vuelta de pocas jornadas, sobre alas cubanas o españolas, todo depende del día en que de por concluida su delicada misión, monseñor Casaroli volverá a descender sobre Barajas, con su sonrisa indefinida y su mirada insondable, como corresponde a un excelso diplomático vaticano. Alguien sentirá la tópica tentación de cantarrear, imitando a las niñas tontinas de mi barrio provinciano: «De La Habana ha venido un aeroplano cargado de...». Roma desearía que la carga fuera de «desnacionalizaciones», puesto que en Cuba, como en España, problema concordatario fundamental es el de garantizar y definir el patrimonio eclesial. Nosotros estamos pagando todavía a Roma el gravísimo pecado de Mendizábal, aunque los españoles sepamos finalmente, gracias a economistas católicos como Velarde, que lo malo no fue la filosofía de la desamortización, sino su práctica. Y que el mayor daño no estuvo en evitarle a la estructura eclesial tentaciones de poder, sino en cargarse, muy liberalmente los bienes propios de los Municipios y traspasarlos todo, a precio de saldo, a la minoría aristocrática y burguesa de la que descendían, en su mayor parte, las catolicísimas «cien familias» del oligopolio bancario español. Aparte, naturalmente, de que, mediante polinómicos mecanismos, el patrimonio se ha rehecho con precautoria inclinación hacia los bienes muebles, fáciles de cambiar, traspasar y transportar.

Yo está dicho por mentes preclaras que la posición real de la derecha y la izquierda depende mucho de donde coloquemos el centro. Algo muy parecido sucede con los asuntos ordinarios y extraordinarios del Vaticano. Varía según la nación que hace las veces de centro o punto de mira, sea hija fidelísima, en cuyo caso pasa a configurar un asunto extraordinario, o sea pródigo, lo que le asegura la devota inclinación vaticana a la política de los brazos abiertos. Al menos en este punto, funciona la memoria evangélica de la Secretaría de Estado.

El referéndum italiano sobre el divorcio, algo así como a «force de frappé» vaticana para neutralizar las veleidades del centro-izquierda, ha dado ocasión a una nueva fricción en el «vértice» de la Secretaría de Estado, que no se llama cardenal Villot, sino que es doble: Benelli-Casaroli. Los asuntos políticos italianos son para monseñor Benelli asuntos ordinarios, que resuelve al nivel adecuado. En este caso, con Fanfani, antiguo teórico del corporativismo fascista e hijo predilecto hoy de los signos de los tiempos, que pintan ecuménicos. Para monseñor Casaroli, sin embargo, son extraordinarios, no se sabe bien si por una puntillona sobrevaloración de las fronteras atarranenses o por aquello de que el Partido Comunista en Italia no reina, pero gobierna.

Ha triunfado, en fin, lo que en Roma llaman la «estrategia subterránea» de monseñor Benelli. Se hará el referéndum, cu-

yos hilos dicen que mueve monseñor Macchi, secretario del Papa, a través de Gabrio Lombardi. El triunfo expresivo de los antidivorcistas, que se da por seguro en campo benelliano, servirá de severa advertencia a los partidos políticos sobre quien sigue teniendo verdaderamente el poder en Italia.

Y si los Italianos, un tanto veleidosos, sintieran la tentación de mostrarse garibaldinos? Entonces sería llegada la hora de monseñor Casaroli y la artillería extraordinaria entraría en acción, pasando sobre los restos de la «estrategia subterránea». El arma secreta de Casaroli no lo es tanto: pre-

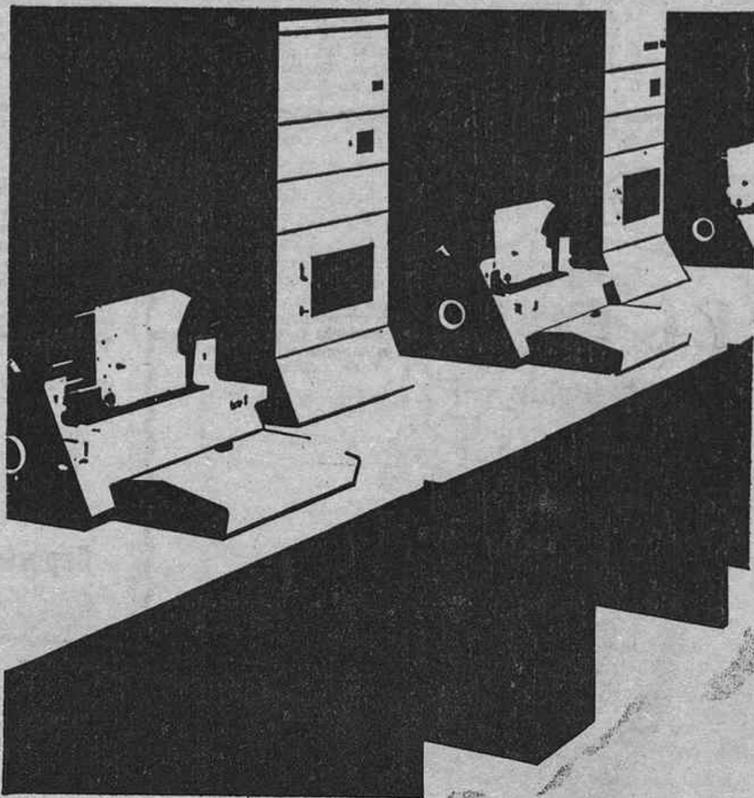
sentaría de inmediato al Gobierno italiano un plan de revisión del Concordato. Con su inalterable e indefinida sonrisa, diría al huésped del Quirinal: «Todos envejecemos, y el Concordato, también». Y añadiría, con exquisita amabilidad: «Hay que renovarlo en muchos aspectos».

Una renovación del Concordato en Italia haría saltar por los aires el artificio equilibrio partitocrático, lo que no conviene ni a la Democracia Cristiana ni al Partido Comunista, ni a casi ninguno de los gru-

Pasa a la pág. 14

# factor

demostraciones



Porque prefiere un trabajo de campo antes que teorizaciones y palabras sobre sus hombres y sus máquinas, le invita a unas demostraciones completas los días 3 y 4 de Abril

HOTEL MINDORO  
Moyano, 4  
Teléfono 22 23 00  
CASTELLON

de 10 h. a 14 h. y de 16 h. a 20 h.

**factor**  
pequeños mundos de vida inteligente.

telesincro, s.a.

VALENCIA-10 - Tels. 60 29 50/54/55  
BARCELONA-15 - Tel. 325 41 00  
MADRID-8 - Tels. 247 93 00 - 248 07 35  
BILBAO-10 - Tels. 43 57 57/58  
ALICANTE - Tel. 24 08 66  
SAN SEBASTIAN - Tel. 45 76 70

**factor**  
computadores electrónicos

### INVERSIONES VALENCIA, S. A.

#### JUNTA GENERAL DE ACCIONISTAS

Con el fin de evitar molestias a los señores accionistas, se pone en conocimiento de los mismos, que al no haberse solicitado tarjetas de asistencia en número suficiente para celebrar la Junta General de esta Sociedad en primera convocatoria, la misma tendrá lugar en segunda convocatoria el DIA 6 DEL PROXIMO MES DE ABRIL, a las doce horas treinta minutos, en el salón de actos del Banco de Valencia.

Valencia, 29 de marzo de 1974.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

### IMPERMEABILIZACIONES ASFALTICAS

REPARACION DE TERRAZAS

Joaquín García Ruiz

Ramón y Cajal 29-1º y bajos Telf. 22 52 48 Castellón

PRODUCTOS DE ASFALTEX



## XVI FESTIVAL ESPAÑOL DE LA CANCIÓN

R.E.M.-BENIDORM

Ha sido convocado el «XVI Festival Español de la Canción», que se celebrará en Benidorm los días 13, 14 y 15 del próximo mes de julio.

Los Premios del Festival, por un total de 730.000 Ptas., se distribuirán de la siguiente forma:

- 1.º Sirenita de Oro y 250.000 Ptas. al autor de la canción ganadora absoluta. Y 100.000 a su intérprete.
- 2.º Sirenita de Plata y 100.000 Ptas. al autor de la canción clasificada en segundo lugar. Y 50.000 a su intérprete.
- 3.º Sirenita de Bronce y 50.000 Ptas. al autor de la canción clasificada en tercer lugar. Y 25.000 a su intérprete.

Medalla de Bronce y 10.000 pesetas a las restantes canciones finalistas. Y 5.000 a sus intérpretes.

Placa de Plata y 50.000 Ptas. a la Mejor Letra.

Este año se introduce una interesante variación en el Premio a la Mejor Letra, al que tendrán opción no solamente las canciones presentadas con letra y música, sino también aquellas letras sin acompañamiento musical que se presenten con dicho exclusivo fin. Con esta innovación se pretende estimular la participación de los poetas españoles en la creación de textos que contribuyan a la elevación del nivel literario de nuestra canción moderna.

El plazo de admisión se cerrará el sábado 11 de mayo.

Las Bases del Festival y toda clase de información en R.E.M. Generalísimo, 142, 5.º, MADRID-10, Tel. 216.08.40. Ext. 259 y 253.

# VIDA DEPORTIVA

## TIRO DE PICHON

**D. Fernando Salvador a brazo y D. Joaquín Rubert a caja, ganadores en "San Huberto" de las copas Sociedad y Cámara de Comercio, respectivamente**

El domingo se celebraron en el campo de tiro del Círculo de Cazadores «San Huberto», sendas tiradas en las modalidades de zuritos a brazo y, pichón a caja.

La primera de ellas, disputada durante la mañana, correspondió a la modalidad de brazo y fue montada con la intención de mantener la forma de los Sres. tiradores, ante los grandes acontecimientos que se avecinan: La I edición de la Copa de España de nueva creación, a celebrar por el veterano Círculo, durante los días 21 y 22 de los corrientes y el penúltimo de los Concursos puntuables para el Campeonato de España.

De estos acontecimientos, daremos amplia información a los Sres. tiradores oportunamente, puesto que los programas están pendientes de aprobación por parte de la Federación Española de Caza.

Comptieron en la tirada que nos ocupa y que fue dirigida por D. Hermenegildo Ventura, auxiliado por los Sres. Felicer Tárraga, Varella Monferrer, Ballester Casals, Rubert Abril, Masip Soler y Antolí José, cincuenta y cuatro tiradores.

No se distinguieron en esta ocasión los pájaros por su bravura. Más bien, resultaron blandos

y desiguales en el vuelo, lo que desorientó a los tiradores en el momento de juzgarlos. Único motivo éste, de la abundancia de cerros que poblaron el tanteador.

Ninguno de los cincuenta y cuatro concursantes, logró abatir la pichón completa, y, solamente tres de ellos, lograron un meritorio 7 de 8, los Sres. Salvador Pérez, Casaña hijo y Gascón Aragón, los cuales pasaron a disputar el consiguiente barrage. Barrage brevísimo por ciento, pues bastaron tres únicos pájaros —uno por actor— para el desenlace final. Desenlace que proclamó vencedor en justicia a D. Fernando Salvador, único de los tres que abatió en su turno el zurito correspondiente.

Finalizada la tirada, se procedió a la entrega del trofeo en litigio, recibiendo su ganador Sr. Salvador, de manos del Secretario del Círculo Sr. Balaguer Sos. Acto éste que como de costumbre fue saludado con sonora salva de aplausos.

Clasificación de la tirada:

- 1.—D. Fernando Salvador.
- 2.—D. Pedro Casaña, D. José Gascón.
- 4.—D. Vicente L. Aymerich, D. Antonio Jiménez, D. José Antolí, D. Fernando D'Ivernois,

- D. Manuel Varella, D. Francisco Forné, D. Vicente Franch, D. Alfredo Dealbert, D. Fernando Campos, D. Antonio Heredia, D. José M.ª Fuster, 15.—D. Hermenegildo Ventura, D. Germán Eugenio, D. Joaquín Rubert, D. Francisco Castillo, D. José Añó, D. Ramón Moliner, D. Alfonso Franch, D. Francisco Villach, D. José Cabo, D. Fernando Falomir.

Por la tarde, se disputó en el mismo escenario la Copa Cámara de Comercio, en la modalidad de pichón a caja.

Esta valiosa Copa, así como las Copas Armerías y Junta Central de Festejos, que se disputarán el próximo domingo, pertenecen al programa confeccionado por el Círculo, con motivo de las tradicionales Fiestas de la Magdalena y tuvieron que ser aplazadas por causa de la lluvia.

Los pájaros empleados en esta tirada, —hermanos de aquellos que tan velozmente volaron en las tiradas Federativas—, acusaron su larga permanencia en el palomar. Gordos y faltos de ejercicio, no dieron el resultado ape-

tecido. Por esta causa, la tirada se prolongó en demasía.

De los cincuenta y seis tiradores que concursaron, 17 de ellos cubrieron limpiamente la pichón. Inició a partir de este momento la fase final, durante la cual, el frescor del atardecer, alivió un poco a los pájaros que salieron de las jaulas con más alegría desde entonces.

No obstante, la eliminación de los finalistas resultó lenta, puesto que todos ellos se encuentran bien entrenados.

Llegado el final de la onceava ronda, solamente quedaron ya en poule tres tiradores, los Sres. Rubert Abril, Jiménez Díaz y Sidro Ripollés, los cuales están derribando con gran seguridad.

Falla el Sr. Sidro en la siguiente ronda y a partir de este momento se establece un emocionante mano a mano entre los Sres. Rubert y Jiménez. Ambos tiradores, siguen derribando, con precisión pasmosa, en sucesivas entradas, hasta que llegada la quinceava, se proclama vencedor el Sr. Rubert.

Ambos tiradores, tanto el ganador como el otro finalista, fueron muy felicitados por el lucido barrage efectuado.

Seguidamente y por el Sr. Presidente del Círculo D. Fernando Salvador, le fue entregada al Sr. Rubert, la Copa Cámara de Comercio entre calurosa salva de aplausos.

### CLASIFICACION:

- 1.—D. Joaquín Rubert.
- 2.—D. Antonio Jiménez.
- 3.—D. Jaime Sidro.
- 4.—D. Alfredo Colomer, D. José María Fuster.
- 6.—D. Alfredo Blasco, D. Manuel Valls, D. Juan Altava,
- 9.—D. José Sansano, D. Alejandro Marín.
- 11.—D. Fernando Campos.
- 12.—D. Fernando Ripollés.
- 13.—D. Juan Vila, D. Vicente L. Aymerich, D. Francisco Forné, D. Víctor Gómez, D. Enrique Mateu.

## Deportes de Educación y Descanso

### Tiro al Plato

**PASCUAL AGULLEIRO Y JULIO DUMONT GANADORES DE LAS TIRADAS DEL DOMINGO**

El tiempo se mostró el domingo algo más propicio para la práctica del tiro al plato, con lo que los 35 tiradores que acudieron a la cancha que el Grupo Cinegético "La Codorniz" de Educación y Descanso tiene instalada en las proximidades del Pantano, pasaron una agradable mañana. Es pues de presumir que, en vista del éxito, en las próximas tiradas sean muchos más los que participen.

Parece que aún no se han podido adaptar los tiradores a las nuevas instalaciones del Pantano así como al rápido vuelo de los platos que hace difícil la consecución de los apetecidos aciertos. Ayer y pese a hallarse presentes los mejores tiradores de nuestra provincia, no hubo ninguno que pudiese terminar las tiradas sin cero, lo que demuestra que esta cancha puede calificarse como muy dura.

En la primera prueba celebrada consiguieron 18 de 20 el excelente tirador D. Enrique Mateu, así como el joven D. Pascual Agulleiro quien con sus enormes facultades para la práctica de este deporte, pronto dará mucho que hablar y que escribir. Tras un emocionante desempate se alzó con la victoria, el joven tirador que fue calurosamente felicitado por todos y muy especialmente por su oponente señor Mateu.

Con 17 de 20 quedaron tres tiradores y tras el correspondiente desempate, la clasificación quedó así: 3.—D. Francisco Fortuño 4.—D. Vicente Manzanet y 5.—D. Juan Castón Pinilla. Todos ellos recibieron estupendos premios.

Se tiró a continuación una segunda poule a 15 platos, correspondiendo en esta ocasión la victoria a D. Julio Dumont, con

## TERCERA DIVISION MERCIDA VICTORIA DEL VILLARREAL SOBRE EL LERIDA POR 2-0

El Villarreal venció con toda justicia al Lérida por 2 goles a cero, marcando un gol en cada tiempo. Los autores de los tantos fueron Alias y Jenaro.

El Villarreal, en líneas generales, ha jugado un buen partido, venciendo con todo merecimiento a un Lérida que, sobre el papel, no es equipo fácil ni muchísimo menos. Bien es cierto que la brillantez del juego villarrealense solamente se produjo en determinadas fases, pero en conjunto la actuación del equipo amarillo esta vez dejó satisfecha a su afición, acostumbrada ya a aquello de una de cal y otra de arena.

**BUEN PARTIDO DEL VILLARREAL**

Puede decirse incluso que los villarrealenses hicieron méritos para conseguir una victoria más amplia, pues se produjeron varias ocasiones de gol, malogradas en gran parte por la buena actuación del meta visitante Justríbó.

El Lérida, en cambio, apenas si inquietó la meta de Palomo, pero pudo marcar sobre todo, cuando a los 6 minutos, Palomo intervino con gran eficacia cortando una peligrosísima jugada protagonizada por Pascual. Este equipo se desenvolvió bien en el centro del campo, jugando sobre la base de una defensa firme y segura, aunque en algún caso se mostrara con demasiadas brusquedades. Su delantera apenas si intentó aventuras de cara a la puerta local.

En definitiva, un partido bastante entretenido con victoria justa del Villarreal, que incluso estuvo de alcanzar un mayor tanto.

### ALINEACIONES:

**VILLARREAL.**— Palomo, Loren, Gelo, Ertivi; Garrido Siero, Sancho; Martínez Miró, Jenaro, Cayetano, Añoño y Alias.

**LERIDA.** Justríbó, Esteban, Contreras, Juncal; Mora, Buján; Guzmán, Cifó, Pascual, Díaz y Tarazona.

A los 44 minutos de juego se lesionó Tarazona, retirado a los vestuarios en camilla, y fue sustituido por Moles.

Arbitró el Sr. Corrales, del Colegio Castellano, con algunos errores. Siguió el juego siempre desde bastante distancia. A los 10 minutos amonestó a Díaz por protestarle una decisión.

### INCIDENCIAS

El Madrigal registró una entrada bastante aceptable, en tarde espléndida en todos los aspectos. El Villarreal lanzó 12 saques de esquina, 7 en el primer tiempo y 5 en el segundo, por 3 el Lérida, 2 y 1, respectivamente.

### GOLES

1-0 Minuto 10. Castigo ante la línea frontal del área de castigo visitante. Lanza Cayetano y Alias, peinando la pelota, sorprende a Justríbó.

2-0 Minuto 30, del segundo tiempo. Corner contra la puerta del Lérida desde el lado derecho. Lo lanza muy cerrado Alias y Jenaro, lanzándose en plan-

**TOLDER**  
**TOLDOS**  
Alquiler y venta  
Pérez Galdós, 17 Teléfono  
21 49 80 CASTELLON

**mercado nacional de ocasión**

TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO  
Abierto sábado y domingo mañana

ES UN SERVICIO DE Autovill, S.L. AGENCIA RENAULT  
Carretera-Valencia-Barcelona Km. 57. Telf. 52 15 00 VILLARREAL

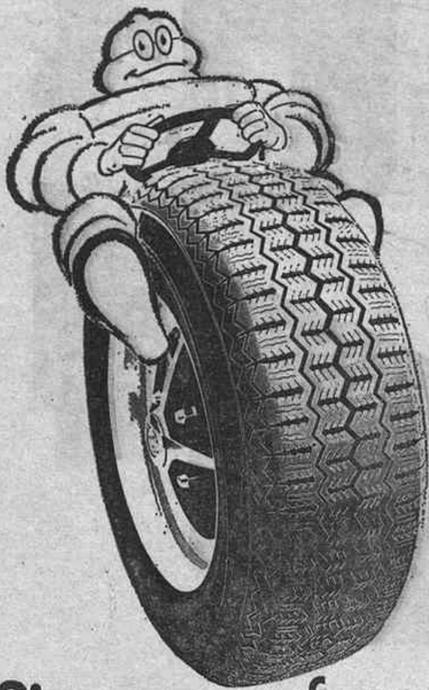
**Carretillas Elevadoras**  
**FIAT**

CASTELLON DE A PLANA  
Servicio Técnico:  
FRANCISCO AGUILAR  
Talleres:  
Paseo Morella, 104.  
Teléfono 21 42 02.

SERVICIO COMERCIAL:  
Joaquín Costa, 38.  
Telf. 21 42 02.

Concesionario para España  
ITALCARRETILLAS, S.A.

BARCELONA  
MADRID  
BILBAO  
VALENCIA  
SEVILLA

**¡Siempre en forma!**

**MICHELIN ZX radial**

AGENTE EXCLUSIVO:

**LUIS PRADES, S. A.**

Ronda Magdalena, 17 — Tel. 21 62 86

SERVICIOS

CASTELLON

BURRIANA

Ctra. Valencia Barcelona, s/n. Carretera del Puerto, s/n.

Torre Michelin Tel. 21 38 67 Edificio Michelin - Tel. 51 16 61

Las mejores instalaciones dedicadas al neumático, puestas al servicio del automovilista.

**OFERTA**

MUEBLES NORDICOS  
BI-COLOR Y CASTELLANOS

PRECIOS DE ANTAÑO  
PARA MUEBLES DE HOY

**TODOHOGAR CASTALLIA**

TRINIDAD, 40

CASTELLON

# VIDA DEPORTIVA

## SIGUIO EL BARCELONA SU CARRERA DE VICTORIAS

### EL MURCIA GANO EN OVIEDO Y LA REAL SOCIEDAD EN ELCHE ARRANCO UN EMPATE EL ESPAÑOL EN EL SARDINERO

#### OTRA VICTORIA DEL BARCELONA

BARCELONA, 31. (Crónica del corresponsal de Pirena, Jaime Rius). — El Barcelona ha ganado por dos goles a cero, al Zaragoza.

#### ALINEACIONES:

BARCELONA: Sadurni (3), Rife (1), Torres (2), De la Cruz (1), Costas (2), Juan Carlos (3), Rexach (0), Asensi (3), Cruyiff (2), Sotil (2) y Marcial (2). A los 85 minutos, Tomé sustituyó a Marcial.

ZARAGOZA: Nieves (3), Rico (1), M. González (3), Royo (2), Planas (1), Violeta (3), Rubial (2), García Castany (2), Diarte (2), Arrúa (2) y J. González (1). A los 77 minutos, Duñabestia sustituyó a González.

Arbitró el colegiado señor Balaguer (1).

#### INCIDENCIAS:

En el estadio del Barcelona se registró una de sus mejores entradas de la presente temporada, poniéndose el cartel de «no hay billetes». Fue amonestado García Castany por protestar las decisiones arbitrales.

GOLES: 1-0: 14 minutos.—Gran jugada de la delantera del Barcelona que finalizó con un remate de Asensi.

2-0: 49 minutos, centro de Cruyiff que Asensi envía de nuevo a la red.

#### JUICIO CRITICO:

El Barcelona y el Zaragoza nos han ofrecido una gran tarde de fútbol, poniendo de relieve que son, con mucho, en estos momentos, los dos mejores equipos de España. Ya desde la jugada inicial se puso de manifiesto que el cuadro aragonés venía dispuesto a conseguir un resultado positivo, presionando con insistencia la portería de Sadurni, quien tuvo actuaciones muy afortunadas. Sin embargo, en una jugada de gran clase por parte azulgrana, llegó el primer gol, aunque los contrataques del Zaragoza no se hicieron esperar y tanto Arrúa como Rubial perdieron buenas oportunidades. Por su parte, el Barcelona tuvo una muy clara a cargo de Rexach, que falló lastimosamente, cuando se encontraba completamente solo.

En la segunda mitad y con el temprano gol de Asensi, el Barcelona se impuso por completo, aunque el Zaragoza no se entregó en ningún momento, contratacando con evidente peligro, sobre todo por parte de su extremo derecho Rubial y el ariete Diarte, que se mostraron muy peligrosos, pero el Barcelona, con un centro del campo magnífico con Juan Carlos, Asensi y Marcial, en plenitud de juego, logró conservar la ventaja.

#### NO LE SOBRO NADA AL ATLETICO

MADRID, 31. (Crónica de Pirena, por Antonio G. Rímada). — Con veinte minutos de ordeno y mando en cada tiempo, y regalando el resto del reloj a un Granada compacto pero falto de convicción y ambiciones, el Atlético de Madrid se ha anotado los dos puntos de un «picnic» futbolístico en el que no faltó sol de casi verano, abrazos y más sanos abrazos entre jugadores, paseo a ritmo lento y sosiego a la vera del río Manzanares.

#### ALINEACIONES:

AT. MADRID: Reina (1), Mello (1), Heredia (3), Eusebio (2), Panader (2), Irureta (1), Adelardo (2), Salcedo (3), Becerra (1), Gárate (2) y Ayala (2).

GRANADA: Izoa (2), Toni (1), Castellanos (2), Fernández (2), Fallo (2), Jaén (1), Chirri (1), Montero Castillo (1), Lorenzo (1), Dueñas (1) y Quiles (1).

Sustituciones: En el Atlético de Madrid, Ufarte (1), salió por Becerra después del descanso, y Alberto (1), reemplazó a Salcedo a los 16 minutos de la segunda parte. En el Granada, y durante toda la segunda parte, Santi (1), jugó en el centro del campo mientras que Castellanos pasó a ocupar el lateral derecho de la defensa, relevando a Toni. A los 21 minutos de la segunda parte Escobar (1), sustituyó a Lorenzo.

Arbitro: Sr. Juango (3). Perfecto, pleno de calidad técnica, de autoridad y de reflejos. Hubo pequeños fallos pero no pueden enturbiar su general actuación.

#### GOLES:

1-0.—A los 41 minutos de la primera parte se señala un indirecto dentro del área granadina por obstaculizar a Ayala. El propio jugador la saca con rapidez, y engañando a la barrera, en cortó sobre Heredia, quien lanza un tiro potentísimo por el centro sin que Izoa pueda hacer nada.

1-1.—A los 44 minutos, Quiles penetra en el área atlética por la derecha y su centro sobre puerta lo cabecea a las mallas Dueñas, anticipándose a Reina.

2-1.—A los 16 minutos de la segunda parte, Salcedo lanza en profundidad a Gárate para que éste, en plena carrera, suelte un disparo coloadísimo y a media altura que Izoa toca pero no puede cortar.

#### INCIDENCIAS:

Dos tarjetas blancas: Una para Jaén, por zancadillear a Adelardo, y otra para Panadero, por entrar violentamente a Escobar. En el primer incidente, Jaén recorrió casi medio campo para

disculpase con «su víctima» mediante un abrazo bien largo y bien prolongado; Gárate estrelló un tiro en el travesaño.

#### COMENTARIO:

El Atlético de Madrid ha jugado muy dentro de su estilo de rachas, y ha sopiado en ellas para diluirse en calma y terminar con agobios. Veinte minutos de cada tiempo, con Salcedo como armador de su juego, y Gárate y Ayala como realizadores del golpe final, le han bastado para superar las no pocas dificultades puestas por el Granada de Jozeito que hoy se ha mostrado como un conjunto armónico y homogéneo. Tuvo la única pega de no atreverse a explotar al máximo la calidad y peligrosidad de su ataque.

En sus mejores rachas de juego en profundidad y remate, el Atlético pudo haberse asegurado ventaja porque tuvo ocasiones sobradas para ello, aunque Fernández se mostraba seguro y Castellanos vigilaba bien a Gárate. Cierta equilibrio que sólo rompía el contrataque fulminante rojiblanco hasta que se fue su espuma y el bregar más pegajoso que brillante de Chirri y Montero Castillo llegó a im-

ponerse. Gol de picardía entre Ayala y Heredia que abrió el marcador cerca del descanso, y cuando los granadinos se estaban sacudiendo la superior presión de su rival. Después otra vez carga local más activa, si se quiere, porque las apatías de Becerra se quedaron en el vestuario para dar paso a las cabriolas de Ufarte en su reaparición.

Duro el buen hacer atlético los casi veinte minutos que aguantaron las fuerzas de Salcedo, y aguantaron lo justo para darle hecho a Gárate el gol de la victoria, porque el centrocampista rojiblanco es uno de los pocos jugadores que ponen la pelota en el hueco. Después, balón a los pies, miedo a perder los puntos ante un Granada que se estiraba ante tantas facilidades pero al que faltó decisión para irse a por la igualada.

De todo hubo en el Manzanares esta tarde de ausencias y reapariciones.

#### VICTORIA MINIMA DEL CELTA

VIGO, 31. (Crónica del corresponsal deportivo de Pirena, Martínez Salgado). — Por un gol a

cero el Celta de Vigo ha vencido al Spórting de Gijón.

#### ALINEACIONES:

GIJON: Castro (3), Fabián (2), Doria (2), Pínel (1), Pascual (2), José Manuel (2), Mejido (2), Cl-

riaco (1), Quini (1), Valdés (2), Churrua (1).

CELTA: Aguerre (2), Hidalgo (1), Aparicio (3), Rivas (2), Navarro (2), Amado (1), Castro (1),

Juan (2), Gastoso (4), Sanromán (0), Jiménez (1).

Arbitro: El colegiado catalán

Pasa a la pág. siguiente

**La Conquista de la Cumbre** por BALDO




¡QUIERA UNA EMPRESA A GANARME EL PESO DE LA GLORIA!

¡ANIMO, DON MILLONET, QUE ESTOY A SU LADO PARA LEVAR ESE PESO!

¡DEBE QUE LE BOYARON LAS UNAS EN MURCIA DE LETE HA BLA DE TO!

¡AH DÍAS EN QUE NO ESTA UNO PA NA!

¡DON LEÓN NO DA UNA EN EL CLAVO!

¡TENDRE QUE HACER ALGO PARA SALIR DE LA CASA MEDIA!

¡ENTRE LEVANTINOS SACEN BUENAS PAELLAS!

¡ESTE AÑO NO ESTOY AFORTUNADO NI SIQUIERA EN LAS AFORTUNADAS!

¡ESTO ES PARA QUEDAR TRANQUILO!

¡OTRO GANAMON PARA MI PERQUITO RÍO!

¡VUELVO A MIS HABITOS GABEROS!

¡SCORRO!

¡LO SIENDO PERO TENGO QUE MANDAR A TRES PA ALEMANIA ANTES DE TENER QUE IRME 40!

¡QUE PERSPECTIVA TAN HORRIBLE SE DIOS NO AYUDA!

¡ESTOY ASUSTADO!

¡SE ACABO LO QUE SE DABA!

BALDO 31. MART. 74

**Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.**

**PRECISA PERSONA PARA LLEVAR CAFETERIA EMPRESA PROPIA**

Llamar teléfono: 56 0125 (Sr. CASINO)

**¡ Una ginebra de primera!**

IRRELLENABLE

**Rolling's**

la ginebra pura

para entonar sus tardes de fútbol



Produce: DESTILERIAS CARTHAGO  
Distribuidor exclusivo:  
D. José María Gallardo Herrera.  
Avda. Hnos. Bou, 73. Tel. 22.09.51.  
CASTELLON DE LA PLANA

**Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.**

Ctra. VALENCIA - BARCELONA, Km. 61,700 - CASTELLON

**PROFESIONALES DE LA AUTOMOCION**

# SIGUIO EL BARCELONA SU CARRERA DE VICTORIAS

Viene de la pág. anterior

Vicente Forés, con muchos errores por lo que su labor hay que calificarla de muy floja. Amonestó a Aparicio y Sanromán, del Celta y a Pascual, del Gijón, y expuso por agresión a Navarro, al jugador asturiano Mejido.

**INCIDENCIAS:**  
1-0.—A los cuarenta minutos de la segunda parte se sacó una falta contra el Gijón. Rechaza el portero Castro y el balón va a Navarro que de tiro raso bate la meta asturiana.

Poco más de media entrada en Balaidos, aplausos para el Gijón y fuertes albulos para el Celta por su alineación de la Copa del Generalísimo. Antes de comenzar el encuentro se hizo un homenaje a las jugadoras de baloncesto del equipo femenino del Celta por haberse clasificado subcampeonas de España de Primera División. Cada jugadora vigués le entregó a cada una de las damas un ramo de flores.

Otro partido desesperante en Balaidos con un Celta que dista bastante del de comienzos de Liga. Dominó casi toda la primera parte, pero no fue capaz de sacar fruto ni de crear juego de peligro. Y al acoso alguna tuvo, fue precisamente aquel empujón a Sanromán dentro del área cuando estaba en inmejorables condiciones, que el árbitro pasó sin sanción cuando procedía un penalty.

En la segunda mitad, a los tres minutos el equipo vigués se encontró con un penalty sumamente exagerado, pero Castro, en magnífica parada logró desviar el disparo de Jiménez que fue el encargado de ejecutar la máxima falta. Pudo ser ésta la ocasión de dar tranquilidad al equipo vigués serenando y organizando su juego, pero no fue así y ni aún incluso la expulsión de Mejido fue aprovechada por los pupilos de Arza, antes al contrario, el Gijón daba la sensación de actuar con mayor soltura y casi diríamos peligrosidad. Así faltando cinco minutos y cuando ya el aficionado daba por descontado el empate, llegó el gol de Navarro etuvo que ser un defensa, que significaba la victoria que recompensaba al menos el mayor dominio de los vigüeses, reflejado en esos dieciséis córners que sacó por uno del Gijón.

**IMPORTE VICTORIA EN OVIEDO PARA EL MURCIA**

OVIEDO, 31. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, Iglesias Cuesta). — El partido disputado esta tarde entre el Real Oviedo y el Murcia, terminó con la victoria del equipo forastero por un gol a cero.

**ALINEACIONES:**  
REAL OVIEDO: Lombardía (1), Carrete (0), Tensi (1), Jacquet (2), Iriarte (2), Vicente (1), Bravo (1), Pifol (0), Javier (0), Galán (1) y Uría (0). A los 3 minutos de la segunda parte, Alarcón (0), sustituyó a Javier, y a los 9, Maxi (0), a Pifol.

MURCIA: Oregui (1), Ponce (1), Abel Pérez (1), Canito (1), Verza (2), Herrero (1), García Soriano (1), Murciano (1), Vera Palmes (1), Juárez (1) y Casco (1).

A los 23 minutos de la segunda parte, Taberna (1), sustituyó a Juárez, y a los 28, José (-) a Ponce.

Árbitro: Sr. Navarrete (1). Actuación correcta, aunque cometiera algunos errores de apreciación.

**GOL:**

0-1: 18 minutos.—Verza, aprovechando un error defensivo del Real Oviedo, batió por bajo a Lombardía.

**INCIDENCIAS:**  
En los graderíos del «Carlos Tarteros» casi lleno. Tarde de auténtico verano y el terreno de

juego en estupendas condiciones. El partido se disputó con fuerza, aunque con corrección. A los 29 minutos de juego, el árbitro amonestó a Abel Pérez, a los 7 de la segunda parte, a Carrete; y a los 38, a Murelano.

**JUICIO CRITICO:**  
Territorialmente, el Real Oviedo

dominó con insistencia pero lo cierto es que sus delanteros apenas ensayaron con peligro el disparo a puerta.

Por su parte, el Murcia, que jugó preferentemente a la defensiva, encontró la suerte de marcar un gol en una de sus pocas acciones ofensivas, que a partir de aquí, se cerraron más sobre su parcela territorial. Por todo ello el partido resultó soporífero y lo único que mantenía en sus asientos a los espectadores que lo presenciaron, era la importancia de los dos puntos que se ponían en litigio.

Resumiendo, la victoria del Murcia ha sido justa si se tiene en cuenta de que el Real Oviedo apenas encontró ocasiones de batir a Oregui, pese a su intenso dominio territorial.

**DE PENALTY GANO EL MALAGA**

MALAGA, 31. (Crónica del corresponsal deportivo de Pyresa, Juan Cortés). — En La Rosaleda, el Málaga venció por 1-0 al Athletic de Bilbao.

**ALINEACIONES:**  
MALAGA: Deusto (-), Iriés (2), Macías (2), Monreal (2), Martínez (2), Requejo (1), Alvarez (1), Miguell (1), Bustillo (2), Vilanova (2), Guerin (3). Tras el descanso, Viberti (1), ocupa el puesto de Alvarez, y a los 30 minutos del segundo tiempo Roldán (-), sustituye a Requejo.

**ATHLETIC DE BILBAO:** Iribar (2), Sáez (2), Larrauri (1), Zubiaga (1), Gulsasola (2), Zabalza (1), Lasa (1), Arieta (1), Amorrutu (0), Uriarte (2) y Rojo I (1). Aranguren (1), sustituyó a Sáez en el minuto siete de la reanudación y Carlos (1) reemplaza a Amorrutu a los 64 minutos de juego.

Árbitro: Guroceta, gulpuzoano (2). Buen arbitraje. Autoritario y perfectamente colocado en todo momento. Aplicó adecuadamente la ley de la ventaja. En el penalty señalado su posición era impecable para valorar la falta que sancionó.

**GOL:**  
1-0: 52 minutos.—Guerini, por la derecha, muy rápido, se interna. En el área, Zubiaga le hace falta derribándole. Decretó el máximo castigo el colegiado y el propio Guerini batió a Iribar.

**INCIDENCIAS:**  
Temperatura agradable y campo en perfectas condiciones. Entrada aceptable y sin llegar al lleno. Juego correcto, aunque hubo tres amonestados: Guerini por entorpecer el saque a Iribar; Monreal, por dura entrada y Zubiaga, por zancadillear a Alvarez. Sáez tuvo que ser sustituido al resultar conmocionado en una jugada. También Iriés sufrió una pequeña conmoción, que no le impidió terminar el encuentro. En una jugada Lasa, por su impulso, se estrelló contra la valla separadora del campo, pero afortunadamente sin consecuencias.

**JUICIO CRITICO:**  
Ambos equipos acusaron en su ritmo el encuentro del miércoles de Copa. Victoria justa y merecida del Málaga aun cuando se consumara en la producción de un penalty. En el primer tiempo la iniciativa y la superioridad malaguista fueron constantes. Moviéndose bien desde el centro del campo presionaron sobre el portal de Iribar, ante el que se aglomeraron todos los jugadores del bando atlético. El Málaga, a pesar de realizar algunas notables jugadas, falló en el momento del disparo. En este período Requejo dispuso de una inmejorable ocasión, que malogró.

En el segundo tiempo y durante el primer cuarto de hora la tónica del juego fue idéntica. Antes del gol, a los siete minutos, Requejo se quedó solo ante Iribar marrando una nueva clara oportunidad. Después del gol y para acreditar sus merecimientos a la victoria, el Málaga ensayó en dos ocasiones el disparo con peligrosidad evidente, interviniendo Iribar magníficamente con dos paradas antológicas. Luego, fue el Athletic de Bilbao el que dominó aprovechando la cesión de terreno que el Málaga le hacía. Pero a pesar de este dominio dejó clara huella de su ineficacia, mostrándose completamente estéril ante Deusto, que no tuvo que intervenir en ninguna jugada de peligro. Justo triunfo del Málaga y deficiente impresión la causada por el once de San Mamés.

**LA REAL GANO EN ELCHE**

ELCHE, 31. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, Miguel Ore). — El Elche ha perdido hoy ante la Real Sociedad por el resultado de uno a dos.

**ALINEACIONES:**  
ELCHE: Esteban (0), Indio (1), González (1), Canós (1), Montero (1), Bonet (1), Heredia (2), Cano (2), Sitjá (1), Hillar (0), Melanchón (1). A los 70 minutos Alfonso (1), sustituyó a Sitjá y 5 minutos más tarde Almagro (1), hizo lo propio con Montero.

**REAL SOCIEDAD:** Urruticochea (1), Gorriñ (2), Martínez (2), Lema (1), Gastelu (2), Cortabarría (2), Arasa (1), Arrese (1), Sarrategui (1), Urreola (-)

**gomotor**  **CONCESIONARIO**

**Austín Victoria - Mini Cooper 1.300**

**VEHICULOS DE OCASION, TOTALMENTE REPASADOS Y GARANTIZADOS**

**Galicia, 6 - Teléfono 21 25 81 - CASTELLON**

**1.083.000 ptas. para cada uno de los 74 boletos de 14 aciertos**

**2.504 DE 13 A 27.597 PTS. Y 50.017 DE DOCE A 1.602 PTS.**

**MADRID, 1 (Aifil).—Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la jornada del día 31 de marzo de 1974.**

**Columnas: 87.428.408.**

**Recaudación: 437.142.040 ptas.**

**55 por 100 de premios: pesetas 240.428.122.**

**REPARTO DE PREMIOS**

80.142.707 pesetas, a repartir entre 74 de 14, a 1.083.010 pesetas.

80.142.707 pesetas, a repartir entre 2.904 de 13, a 27.597 pesetas.

80.142.707 pesetas, a repartir entre 50.017 de 12, a 1.602 pesetas.

**LA QUINIELA GANADORA**

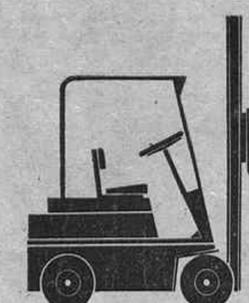
1 Barcelona—Zaragoza  
2 Málaga—At. Bilbao  
3 Oviedo—Murcia  
4 At. Madrid—Granada  
5 Valencia—Castellón  
6 Las Palmas—Madrid  
7 Elche—R. Sociedad  
8 Celta—Gijón  
9 Orense—Coruña  
10 Salamanca—Hércules  
11 Tarragona—Cádiz  
12 San Andrés—Sevilla  
13 Mallorca—Tenerife  
14 Rayo V.—Valladolid

**CARRETILLAS ELEVADORAS**

**MATRAL, «PEUGEOT» Y BOSS**

**Desde 1.000 Kgs. hasta 40.000 Kgs.**

**Versiónes: Diesel y eléctricos de 3 y 4 ruedas.**



**También: Transpaletas hidráulicas y equipos de elevación.**

**¡Y AHORA A BUTANO!**

**PROTEIN**

Avda. Lidón, 5 - bajos  
Tels. 22 03 34 y 22 16 64  
**CASTELLON**

**AGRO TURIA, S. A.**

**Concesión Oficial EBRO - AGRICOLA**

**Calle La Unión, 11 - CASTELLON**

**Nuevas y modernas instalaciones para:**

- EXPOSICION Y VENTA TRACTORES EBRO
- VINEDOS
- MEDIOS
- PESADOS
- RECAMBIOS LEGITIMOS EBRO
- TALLERES OFICIALES DE REPARACION
- SERVICIO TECNICO EXTERIOR

**TRACTORES EBRO...**

**...AMBICIONADOS POR TODOS LOS HOMBRES DEL CAMPO**

**DISTRIBUCION EXCLUSIVA DE**

**AGRO TURIA**

**UNA MODERNA ORGANIZACION...**

**...AL SERVICIO DEL CAMPO ESPAÑOL**

## TABLA DE RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
BARCELONA	28	18	7	3	64	17	43+13
AT. MADRID	28	14	6	8	44	25	34+6
MALAGA	28	12	9	7	28	23	33+4
ZARAGOZA	28	13	6	9	35	30	32+4
R. SOCIEDAD	28	12	7	9	33	36	31+5
AT. BILBAO	28	12	6	10	28	26	30+2
GRANADA	28	10	9	9	28	27	29+1
VALENCIA	28	12	4	12	36	27	28
MADRID	28	10	8	10	34	29	28
C E L T A	28	11	6	11	38	27	28
ESPAÑOL	28	10	7	11	26	31	27+1
G I J O N	28	11	3	14	41	46	25-3
LAS PALMAS	28	11	3	14	23	31	25-3
ELCHE	28	9	6	13	20	27	24-4
MURCIA	28	7	9	12	32	34	23-5
CASTELLON	28	7	9	12	21	38	23-5
SANTANDER	28	6	9	13	28	44	21-7
OVIEDO	28	8	4	16	25	42	20-8

**FRIO COMERCIAL - MAQUINARIA ALIMENTACION MONTAJES COMPLETOS**

**GAPELI**

JOSE CASTELLS BADENES

San Felix, 54 Pelayo, 39 Julio Antonio, 24  
Teléfs. 22 69 37 Teléfs. 22 56 14 Teléfs. 22 07 51  
22 04 53 22 32 42 22 32 42  
CASTELLON VALENCIA VALENCIA

### SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
B E T I S	30	14	12	4	54	26	40+10
SALAMANCA	30	17	6	7	44	28	40+8
HERCULES	30	15	8	7	40	27	38+8
C A D I Z	30	13	10	7	39	30	36+6
TENERIFE	30	14	7	9	41	28	35+7
TARRAGONA	30	13	7	10	33	31	33+3
SAN ANDRES	30	13	6	11	35	26	32+2
CORDOBA	30	13	6	11	47	45	32+2
MALLORCA	30	9	13	8	28	23	31+1
SEVILLA	30	11	9	10	34	34	31+1
BARACALDO	30	11	9	10	37	38	31+1
SABADELL	30	9	10	11	26	37	30-2
VALLADOLID	30	10	9	11	47	42	29+1
ORENSE	30	11	7	12	32	35	29-3
RAYO VALLECANO	30	11	4	15	32	43	26-4
BURGOS	30	10	4	16	28	35	24-8
LINARES	30	8	7	15	26	42	23-7
CORUNA	30	8	6	16	23	44	22-8
LEVANTE	30	8	5	17	28	34	21-9
OSASUNA	30	6	7	17	23	52	19-9

**Para... FABRICAS - HOTELES - RESTAURANTES - CHAETS**

TANQUES PARA GAS PROPANO  
ACUMULADORES AGUA CALIENTE  
EXTRACCIONES DE VAHOS

**R.I.G.A. EMILIO MARTORELL**

San Luis, 35 Teléf. 22 78 00  
Conde Pestagua, 32 Taller 22 17 23  
**CASTELLON**

### TERCERA DIVISION (Grupo Tercero)

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
BARCELONA AT.	30	16	9	5	50	27	41+11
TARRASA	30	15	6	9	45	24	36+6
MESTALLA	30	15	6	9	33	30	36+6
CIUDADELA	30	14	4	12	43	35	32+2
GERONA	30	11	10	9	43	30	32+2
OLIMPICO	30	9	14	7	29	24	32
VILLARREAL	30	11	10	9	27	24	32+2
LERIDA	30	13	8	11	38	39	32+4
TORTOSA	30	14	3	13	37	34	31+1
I B I Z A	30	11	9	10	27	27	31+1
VINARAZ	30	11	8	11	31	26	30
CALELLA	30	12	6	12	32	30	30
ONTENIENTE	30	10	10	10	26	26	30+2
ALCOYANO	30	11	6	13	30	25	28-4
ALCIRA	30	9	10	11	35	44	28
ALCIRA	30	9	10	11	35	44	28
MENORCA	30	10	8	12	28	41	28-2
GANDIA	30	10	7	13	27	30	27-3
EUROPA	30	9	7	14	30	42	25-5
MAHON	30	7	6	17	18	44	20-10
MANACOR	30	7	5	18	28	59	19-11

**CAJAS REGISTRADORAS FUJI y GOLD**

Gran variedad de modelos. Distribuidor exclusivo

**J. DIAZ**

Mayor, 101 - Tel. 22 42 36  
**CASTELLON**

**SERVICIO TECNICO GARANTIZADO**

Vase a la pág. siguiente

# VIDA DEPORTIVA

## Los corredores se equivocaron de itinerario en la primera etapa de la Vuelta Ciclista al País Vasco

### Fue neutralizada la carrera y se dio por vencedor a Perurena y no a Gómez Lucas, que por el buen camino llegó con diez minutos de ventaja

LLODIO (Alava), 1. — (Crónica del enviado especial de Pyresa, Porriño). — Tiene «jettatura» la Vuelta al País Vasco. No se explican de otro modo los contratiempos que le han caracterizado últimamente. Hace tres años, errores de cronometraje en la etapa contra el reloj, crearon serios problemas a los organizadores, que se repitieron al año siguiente en otra etapa de iguales características, que acabó en Logroño y que los corredores terminaron en grupos, en vez de hacerlo individualmente. En la última edición, el tremendo temporal de nieve cortó la carrera en la segunda etapa, en Durango, teniendo que anularse aquella y salir al día siguiente de Victoria, luego de vencer muy serias dificultades. Este año, nada más comenzar, ya en la primera etapa, un despiste del grupo de escapados, en el cruce de Irubide, casi al final del recorrido, a menos de 20 kilómetros de la llegada, hizo necesaria la neutralización de la prueba, pues el gran pelotón había tomado el camino bueno, el oficial, por donde ya se dirigía a la línea de llegada en Llodio el corredor Gómez Lucas, que transitaba detrás de los seis escapados, con cinco minutos de retraso.

Sin embargo, todo parecía que había comenzado bajo los mejores auspicios esta mañana, en Villafranca de Ordiola. Se había conseguido al fin que saliese Ocaña, pero acompañado solamente de Balagué, ya que el resto del equipo Bic estaba obligado a correr en Flandes, a donde tenía que ir Ocaña, invitado expresamente. Al negarse a participar el español en la clásica flamenco, fue vetado por esta organización y no podía correr en otro sitio en la misma fecha. Menos mal que el manager Dousset pudo arreglar el asunto y Ocaña hacia su salida esta mañana, mas sin equipo, bueno, con un solo compañero, su fiel gregario Balagué.

Escribo estas primeras impresiones sin conocer todavía la decisión de jueces y comisarios, que están poniendo en orden y solucionando los problemas de hoy. Al final creo que alcanzaré a conocer la decisión. Por eso me parece importante ir refiriendo los hechos.

Sallieron de Villafranca 46 corredores. Ocaña y Balagué formado insólito equipo. Los grupos Coellina, Fuzzi y Monteverde lo hicieron con ocho corredores cada uno. La Casera y Kas, con 10, los reglamentarios. La etapa, de 200 kilómetros, acababa en Llodio (Alava), luego de dar un rodeo por las provincias de Guipúzcoa, Navarra y Vizcaya. Cuatro puertos en esta primera jornada relativamente cortos, por lo que me extraña que algunos fueran considerados de primera y otros de segunda. De Villafranca se salió cinco minutos más tarde

y el retraso fue acumulándose poco a poco hasta llegar a ser en Llodio de hora y media.

Por la cima del puerto de Lizarrusti pasaron, por este orden, Perurena, Abilleira, Melero y Manzanque, y el pelotón estirado y reagrupado ya en Echarriz-Aranaz.

Por Eigueta, segundo puerto, de primera categoría, Abilleira coronaba delante de Manzanque, Ventura Díaz, Melero, Oliva, etcétera. El ritmo lento, a pesar de la agradable temperatura, iba aumentando el retraso. Tan hermoso y tranquilo era el paseo, que Uribe Zubia, al pasar por el Duranguesado frente a su caserío, se apeó de la bicicleta para saludar a la familia...

Nada de particular por Antzagan, col de segunda categoría, por donde Abilleira, seguido de Manzanque y Oliva son los tres primeros en la cima, pero al avistarse Santo Domingo, la carrera empieza a moverse. Es en la famosa cuesta donde por fin se rompe el pelotón.

Los protagonistas más importantes son Perurena y Pedro Torres. Perurena, primero en el año y a su rueda, Torres. Luego

Abilleira, Lasa y Oliva, ya estamos en el «tomate». En el descenso se delimitan y deslindan posiciones. En cabeza seis hombres —los que se equivocaron de ruta, en el cruce de Irubide—, a saber: Perurena, Oliva, Abilleira, Fuente, Lasa y Pedro Torres, tres corredores del Kas y otros tantos de La Casera. A 20 segundos, otro grupo, formado por López Carril, Pontón, Manzanque, Zurano, Ventura Díaz, Grande, Tamames, Galdames y González. Como se puede apreciar, ningún corredor extranjero en los dos grupos de cabeza. Más atrás, en un tercer pelotón, figuraba Ocaña, con casi un minuto de retraso sobre el grupo de Perurena.

Y llegamos al cruce de Irubide, allí donde en vez de seguir la ruta de San Sebastián, había que torcer a la derecha, para alcanzar por Arrigorriaga la meta de llegada, en Llodio. Delante del primer grupo de escapados iba un motorista, que también siguió por el camino no oficial, la ruta de San Sebastián. El primero en darse cuenta del error fue Perurena, que echándose las manos a la cabeza, gritó: «Por aquí se va a Elbar y a San Sebastián». Vuelta atrás, rectificación, pero teniendo los corredores que saltar el seto, mientras, que el segundo grupo, que asimismo había incurrido en error, volvía espaldas y era el primero en rectificar. Cuando todos volvieron sobre sus pasos, había un pelotón numeroso en cabeza y más adelante, sólo un corredor, Gómez Lucas fue entonces cuando los jueces decidieron neutralizar la carrera, obligando a todos los corredores a detenerse. Bueno, a todos no, porque Gómez Lucas se negó a obedecer y

siguió adelante, pedaleando solitario los últimos once kilómetros, y por eso llegó primero a Llodio, con casi diez minutos de ventaja sobre el pelotón donde fue primero Perurena, seguido de su coequipier Elorriaga.

Sin embargo, Gómez Lucas «el desobediente», no fue considerado ganador de la etapa. Por la mente de todos, en la opinión general estaba que él no era el

verdadero vencedor. En efecto, una hora después de acabar de escribir esta crónica, el jurado ha acordado dar ganador de la etapa a Perurena y de clasificar en el mismo tiempo al resto de corredores participantes en la Vuelta al País Vasco.

Lo normal y sencillo, luego de esta etapa primera, con tantos incidentes. Esperemos desterrar la «jettatura».

## Golf

### EL TROFEO DURAVAL

Con un delicioso día primaveral, el pasado domingo se celebró el Campeonato de Golf para disputar el importante Trofeo Duraval. El buen tiempo coadyuvó a que el Club se encontrara muy animado y la jornada deportiva resultara brillante y atractiva. Se jugó en la modalidad Medal Play. Handicap. 18 hoyos.

Se alzó con el triunfo el magnífico jugador Giorgio Barboni, premio al que se hace acreedor, muy merecidamente, por la gran afición y dedicación que tributa a este apasionante y difícil deporte.

La Copa le fue entregada, por Enrique Beltrán Sanz, de Ayeb-

sa, concesionaria de los famosos productos Duraval. Los asistentes felicitaron y aplaudieron calurosamente al señor Barboni.

Los primeros clasificados fueron:

G. Barboni, 74 puntos  
J. Marco, 75.  
Sra. Acillona, 77.  
Sra. Beltrán, 78.  
J. Valls, 79.  
H. R. Valcarlos, 79.  
Sra. Holmes, 79.  
F. Beltrán, 86.  
J. L. Brea, 86.  
Sra. de A. Marco, 86.  
F. Gaya, 90.  
Y otros.

PLAYER

## LA JORNADA EN PRIMERA DIVISION

### Viene de la anterior

y Boronat (1). A los 14 minutos, Urrestiti, lesionado, dejó su puesto a Oyarzábal (3), y a los 70 sería Muruzábal quien sustituyera a Boronat.

Arbitro: Sánchez Ríos, andaluz. Aceptable su labor. Técnica: bueno tuvo una buena actuación, pero debió cortar el juego duro de ambas zagas que hoy por las condiciones del terreno se mostraban muy peligrosas. Amonestó a Boronat por entrada impropia a Indio y a Bonet por entrada fuerte a Amas. Por último no se dio cuenta de un croquet de Heredia al rostro de Oyarzábal que tuvo que ser atendido.

GOLES:  
1-0: Tres minutos.—En la primera internada llicitana del partido, Heredia se hace con la pelota y chuta fuerte desde dentro del área y el despeje de Urruticochea es rematado a gol por Melenchón.

1-1: 31 minutos.—Córner sacado en corto por Amas. Gorriti se interna y tras fallar Canós en el despeje Satrustegui de impecable cabezazo establece el empate.

1-2: 47 minutos.—Amas se lleva el balón y cede a Satrustegui, quien pierde la pelota ante González, despeja éste y el balón rebota en la defensa, recogiendo Gaztelu que marca a placer.

INCIDENCIAS:  
Debido a la lluvia persistente que cayó durante la hora del partido, los graderios de Altibix registraron una foja asistencia de público. En el segundo tiempo la lluvia cesó y salió el sol tímidamente. Campo, pues, en muy malas condiciones de juego para la práctica del fútbol.

JUICIO CRITICO:  
Dos nuevos negativos en el haber del Elche que vuelve a una situación crítica cuando ya parecía que iba a asegurarse una posición estable en la tabla. Hoy estos negativos son consecuencia no de la actuación de los locales, sino más bien el resultado de una gran labor en todos los aspectos del once de Iriondo.

Pese al gol recibido en frío, la Real acabaría imponiéndose en el terreno de juego y en el marcador por fuerza física, coraje, acoplamiento al terreno y técnica. Se mostró superior al Elche pese a que éste tuviera la gran ocasión de empatar, faltando poco para la conclusión del partido. La Real fue sancionada con un penalty por entrada a Cano, pero Melenchón, encargado de ejecutarlo, tiraría alto.

El equipo visitante dio una lección de fútbol fuerza y demostró que su antigua fama de equipo cerrojo pasó a la historia, pues aún con el resultado 1-2 a su favor no renunció al ataque. El Elche jugando mejor que otras veces se vio ampliamente superado por su rival.

Pese a las malas condiciones de Altibix, el partido ha sido uno de los más vistosos de los jugadores en la presente temporada.

### EMPATE EN EL SARDINERO

SANTANDER, 31. (Crónica del corresponsal deportivo de Pyresa Francisco Peral). — Rácing y Español empataron a un gol en partido nocturno celebrado en el campo de El Sardinero.

RACING SANTANDER: Santamaría (1), Isabelo (1), Chinchón (1), Portu (1), Alcorta (1), Geñupi (1), Martínez (0), Díaz (2), Altó Aguirre (1), Grande (1) y Zuviria (1). A los cinco minutos del segundo tiempo Espildora (1), sustituyó a Isabelo por lesión, y a los 20 Sebas (0), a Grande, también por lesión.

ESPAÑOL: Borja (1), Ramos (1), De Felipe (1), Ochoa (1), Romero (1), Gloria (1), Roberto Martínez (1), Solsona (0), De Diego (0), José María (1), y Poll (0). En el comienzo de la segunda parte Amiano (1), sustituyó a Poll.

Arbitro: El Sr. Orrantía, del Colegio Navarro. Regular. La corrección de los jugadores facilitó su labor. Anuló un gol al Rácing a los 41 minutos del segundo tiempo, sin causas aparentes que lo justificasen. A los 32, también del segundo tiempo, mostró tarjeta blanca a Roberto Martínez.

### GOLES:

1-0: 11 minutos.—Falta contra el Español, que saca Zuviria en corto sobre Geñupi. El remate de éste tropieza en una defensa y el balón va a Alcorta que de tiro raso bate a Borja.

1-1: 55 minutos.—Tiro indirecto contra el Rácing a cargo de José María, sobre el punto de penalty, y De Diego, ganando la acción a Santamaría introdujo el esférico dentro del marco.

INCIDENCIAS:  
Encuentro televisado lo que restó afluencia de público. Media entrada, silbidos y aplausos a los equipos al aparecer en el campo.

### JUICIO CRITICO:

Un empate que no resuelve nada al Rácing, a pesar de que los resultados de otros partidos eran favorables, antes de comenzar. En la primera parte mandó el Rácing, logrando un gol y mereciendo uno o dos más, que hubieran resuelto el encuentro, pero en la continuación el juego españolista se basó en el centro del campo y en una de sus es-

casas incursiones marcó el tanto que sería definitivo. El Rácing debió ventilar el encuentro en los primeros 45 minutos, pero le faltó suerte para terminar las jugadas y algo más de acierto en determinados delanteros. Altó Aguirre sobre todo, falló dos clarísimas oportunidades de gol, antes de cumplirse el primer cuarto de hora. Racinguistas y españolistas jugaron y dejaron jugar, pero en determinadas ocasiones faltó decisión y puntería para culminar las jugadas.

### UN PENALTY Y VICTORIA DE LAS PALMAS

LAS PALMAS, 31. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, González). — La Unión Deportiva Las Palmas se impuso esta noche en el Estadio Insular por un gol a cero al Real Madrid, en encuentro correspondiente al campeonato nacional de Liga. Arbitro el colegiado aragonés, señor Bueno, que en líneas generales tuvo una buena actuación. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

LAS PALMAS: Carnevall (2), Martín (2), Tonono (2), Hernández (1), Castellanos (1), Mellán (1), Felipe (1), Justo Gilbeto (3), Fernández (2), Germán (2) y Miguel Angel (1).

A los 35 minutos del segundo tiempo entró León por Miguel Angel.

REAL MADRID: Miguel Angel (2), José Luis (1), Benito (2), Verdugo (1), Pirri (1), Touriño (1), Amancio (2), Del Bosque (2), Marañón (2), Grosso (1) y Mas (2). En la segunda parte Camacho (1), sustituyó a Touriño.

### INCIDENCIAS:

Lleno a rebosar, temperatura primaveral. Campo en inmejorables condiciones. A los 17 minutos del segundo tiempo el colegiado mostró tarjeta blanca a Amancio por protestar airadamente una decisión suya. Al finalizar el encuentro fue ovacionado el colegiado señor Bueno, que como se sabe estuvo hace dos años recusado por el equipo canario.

GOLES:  
1-0: 28 minutos.—José Luis y Benito derriban dentro del área a Germán. El colegiado no dudó en decretar la máxima pena que el propio Germán transformó en el solitario tanto de la victoria.

JUICIO CRITICO:  
Sigue siendo el Madrid el equipo señor con hechuras. Muy peligroso en sus contragolpes y combatiendo hasta el final. Con un Amancio veterano en plenitud de aciertos, ganándole siempre en sus acciones Hernández y permitiendo con efectividad y con mucha frecuencia con Marañón, con el objetivo de llevar más peligro al marco de Carnevall, que éste defendió como «gato panza arriba». El delantero centro merengue no tuvo mucha suerte en los disparos desde gran distancia. Mas muy rápido, tampoco tuvo mucha fortuna de cara al marco. A los 44 minutos de juego se le presentó la más clara oportunidad de marcar a Amancio que tiró fuerte y Carnevall con mucho acierto en estrada felina desvió a córner.

La Unión Deportiva jugó también esta noche con ese aire renovador que impregnó en su juego frente al Gijón en la Copa, con aquella rapidez que comentábamos, Gilberto, el mejor de los veintidós, dominó totalmente el centro del campo, multiplicándose en su hacer y coordinando de manera extraordinaria las ofensivas que casi siempre fueron malogradas por falta de fuerza en los disparos.

Un partido emocionante que ganó con toda justicia la Unión Deportiva Las Palmas, sin permitir que los capitalinos consiguieran su objetivo y al mismo tiempo salvar un pedacito más para no pasar apuros en los instantes posteriores de la Liga.

## TEATRO ARGENTINO

### HOY CAMBIO DE PROGRAMA

Funciones:

7'45 y 11 noche

A. Mayores 18 años

Importante Empresa de Villarreal dedicada a la fabricación de azulejos y pavimentos cerámicos necesita:

## CONTABLE

### EXIGE:

- Edad ideal 25-30 años.
- Preferible con conocimientos de mecanización contable y residencia en lugar de trabajo.
- Responsabilidad.

### OFRECE:

- Adecuada retribución según valía.
- Inclusión en plantilla.
- Absoluta reserva a colocados.

Los interesados se dirigirán por escrito acompañando historial profesional y personal a:

ORGA. — Organizadores Generales Asociados, S. L. Mayor, 44-1.º CASTELLON (Referencia Oficina Colocación núm. 288)

## ORGA

Selección



## VIVEROS LA PLANA, V.A.7

GRUPO SINDICAL COLONIZACION 11.495

PLANTONES DE AGRIOS TOLERANTES A LA TRISTEZA

ASISTENCIA TECNICA Y ASESORAMIENTO

PARA SUS ENCARGOS CAMPAÑA 1974-1975 DIRIJANSE A

Plaza Padre Jofre, 20 - bajos

Teléfono 21 41 40

CASTELLON DE LA PLANA

VISITE NUESTROS VIVEROS EN VINAROS,

CARRETERA ULLDECONA.

## URBANIZACION

# LOS EUCALIPTUS PLAYA DE AMPOSTA PASEO MARITIMO

- PARCELAS
- APARTAMENTOS
- CHALETS
- LOCALES COMERCIALES

## INFORMACION

en Madrid:  
Orense, 26 - Teléf. 250 09 56

en Tarragona:  
Generalísimo, 32 - Teléf. 20 16 11

en Comarruga (Tarragona):  
Trillas, 15 - Teléf. 66 18 88

en Castellón:  
CITOSA; Enmedio, 136 B - Teléf. 22 29 33

en Valencia:  
CITOSA; Plaza Caudillo, 19 - Teléf. 21 09 14

# INFORMACION NACIONAL

## Homenaje de los Embajadores de los países de África en Madrid, al Ministro de Asuntos Exteriores

MADRID, 1 (Pyresa).— Los embajadores y jefes de misión de los países de África, acreditados en Madrid, han ofrecido hoy un almuerzo de homenaje al Ministro de Asuntos Exteriores, D. Pedro Cortina Mauri.

El embajador de Túnez, señor Kooli, decano de los presentes ofreció el agasajo y, al agradecer la invitación, el Ministro de Asuntos Exteriores, D. Pedro Cortina, dijo que esta respuesta, sin duda a la convicción in-

tima de que por ser África el continente que más ha contribuido a la mutación de la vida internacional con el acceso de numerosos países a la independencia, también es el que ha encontrado mayor receptividad en España en su propio camino hacia el pleno dominio de sus destinos. España ha tenido una lucidez que le permitió percibirse sin dificultades de esta marcha inexorable de la historia. «No desvelo ningún secreto si afirmo que ya en 1945 el gobierno recibía desde el exterior informes de las tendencias que se dibujaban y que señalaban un movimiento que anunciaba la autodeterminación de los países del Magreb, que por ser los más próximos a nosotros eran los mejor conocidos. Así España pudo adoptar la actitud más congruente con su convicción que era producto de un reconocimiento objetivo de la realidad».

El señor Cortina añadió que España, por igual razón ha secundado en el marco multilateral las justas pretensiones de los países africanos de que se dé adecuado tratamiento a sus intereses, en la forma equilibrada que lo ha hecho en el seno, por ejemplo, de la UNCTAD.

Por otra parte, España es el vínculo natural entre África y Europa, y esta función de puente le ha llevado a desplegar una actividad favorable a las aspiraciones de los países africanos, habiéndose manifestado, por ejemplo, en la conferencia europea de seguridad y cooperación, donde se puso en evidencia que una distensión en centroeuropa podría repercutir en un frente de tensión en los flancos y, por tanto, en el Mediterráneo. La acción española para que fueran oídos terminó por imponerse al ser comprendida y secundada por otros.

Terminó expresando que esta función de puente entre África y Europa está abocada a un gran porvenir si esta realidad geográfica se impone como un factor de cooperación de ambos continentes en la gran tarea de construir una paz justa en la que los respectivos intereses de todos sean debidamente reconocidos a fin de que se organicen en forma complementaria, superando de una vez toda idea de preponderancia.

## La Victoria del 1 de Abril COMENTARIOS DE LA PRENSA MADRILEÑA EN LA TARDE DE AYER

MADRID, 1 (Pyresa).— Los tres diarios vespertinos de la capital de España dedican sendos artículos editoriales a la fecha del uno de abril, conmemorativa del final de la Guerra de Liberación. «EL ALCAZAR» titula así su comentario: «Treinta y cinco años de paz»; «PUEBLO» —que ilustra el editorial con una fotografía del Caudillo— coloca su comentario bajo el título «Los siete lustros». Finalmente «INFORMACIONES» editorializa sobre el tema con el artículo «La paz, como punto de partida».

«EL ALCAZAR» alude a las distintas significaciones y matices con que se han venido celebrando el día de la Victoria, a lo largo de treinta y cinco años, y más tarde añade: «Es preciso recordar que la paz de estos treinta y cinco años no ha sido una paz total, y no por culpa de los vencedores, que tan generosamente compartieron con los ven-

cidos los frutos de una victoria buscada para todos, sino por el rencor de quienes no se han resignado a la derrota de las ideologías que configuraron la España soviética y pretenden, por medio de la subversión y el crimen, dar la vuelta al irreversible resultado del 1 de abril».

Por su parte, «PUEBLO», dice, entre otras cosas, lo siguiente: «Salgamos al paso de quienes no conciben la paz sino como una ocasión impune de recordar y avalar la cruenta contienda española. Enterremos, a los treinta y cinco años de paz, la guerra y sus motivos. Enterremosla para siempre, propiciando, en cambio un territorio de encuentro para todos, válido para los supervivientes y para los nuevos españoles. Nadie tiene derecho a avivar los rescoldos de la guerra. Nadie tiene derecho, mucho menos, a tratar de beneficiarse de

sus resultados como si fuese la derrota de medio país por el otro medio».

Más adelante, el periódico sindical señala que la palabra paz, en nuestros días, sólo puede significar desarrollo, libertad y justicia, y termina con estas palabras: «La figura de Franco encarna ejemplarmente esa paz dinámica. Es una figura capaz de trascender situaciones y de condicionar niveles de convivencia y de desarrollo. Franco ha gobernado la paz de España exactamente como lo que es la paz, como empresa abierta y como un servicio estricto que exige la asistencia popular y el sentido de la autoridad. Este 1 de abril de 1974 es el del reconocimiento a una tarea histórica sin precedentes».

Pasa a la pag. 14

## Hoy importantes inauguraciones de Servicios del Plan de Higiene y Seguridad en el Trabajo

QUE SUPONE PARA ESPAÑA UNA IMPORTANTE INVERSION Y PUEDE SIGNIFICAR UN FABULOSO AHORRO DE VIDAS Y BIENES

MADRID, 1 (Pyresa).— El Plan de Higiene y Seguridad en el Trabajo puesto en marcha hace tres años y que finalizará en 1975, supondrá al país una inversión de 4.500 millones de pesetas, que reportará un ahorro de 80.000 millones de pesetas si se alcanza el objetivo previsto de disminuir en un 25 por ciento la accidentalidad laboral. En 1973 se registraron más de un millón de accidentes de trabajo, con un costo de 120.000 millones de pesetas, y durante los últimos años la cifra de accidentes mortales osciló entre los 2.000 y 3.000.

Así lo puso de relieve D. José González de La Puerta, director ejecutivo del Plan Nacional de Higiene y Seguridad en el Trabajo, en una rueda de prensa convocada para anunciar que mañana el Presidente del Gobierno, D. Carlos Arias Navarro, y el Ministro de Trabajo y Vicepresidente Tercero, D. Licio de La Fuente, inaugurarán las instalaciones de los servicios centrales, instituto territorial y gabinete técnico provincial de Madrid del plan, así como el Colquio hispano-portugués de medicina, higiene y seguridad del trabajo.

El día primero de julio del año próximo, el plan dispondrá de un centro por cada provincia, más cuatro centros provinciales y el que mañana se inaugurará de ámbito nacional. Los centros provinciales controlarán en un 80 por ciento la accidentalidad laboral en sus respectivas provincias, y el 20 por ciento restante lo controlarán los centros territoriales.

Desde un punto de vista técnico, los técnicos del plan realizan hasta 200.000 visitas anuales a empresas, en particular, a ese 20 por ciento de empresas que polarizan el 80 por ciento de la accidentalidad laboral y, por consiguiente, reciben la consideración de empresas peligrosas. Estas asistencias tienen por objeto el diagnosticar qué medidas de seguridad deben implantarse al menor costo posible. Por otra parte, para el factor humano se imparten anualmente cursos de formación a más de 100.000 trabajadores, y se estimula en la educación general básica un adecuado cambio de mentalidad de los niños.

### SERVICIOS CENTRALES E INSTITUTO TERRITORIAL

En los servicios centrales está incluida la secretaría de informática, con un banco nacional de datos. Su acción abarca el asesoramiento técnico, formación dirigida a todos los trabajadores, inspección de servicios médicos de empresa, reconocimiento médico-preventivo y circuitos de reconocimientos médicos, que alcanzará a pleno rendimiento la cifra de 400 reconocimientos diarios.

El Instituto Territorial es el órgano que presta el apoyo necesario a las unidades provinciales de su demarcación. Se estructura en los siguientes departamentos: de medicina del trabajo, higiene del trabajo, seguridad y docencia. Los servicios centrales asumen la máxima responsabilidad de la protección de la población trabajadora española a través del Plan.

### II COLOQUIO HISPANO-PORTUGUES

El colquio hispano portugués de medicina, higiene y seguridad del trabajo que se inaugurará mañana, es el segundo que se celebra. El primero se celebró en Portugal en 1970. Se clausurará el 4 de abril próximo y asistirán 45 especialistas españoles y 45 portugueses. El primer tema que se debatirá será el de: «La higiene y la seguridad al servicio de la empresa», con subtemas tales como «normalización y homologación de materiales de protección», «formación de higienistas del trabajo» y «convergencia de acciones ante el riesgo laboral».

El segundo gran tema del colquio se titula «Organización de la medicina del trabajo y de la higiene y seguridad al servicio de la salud de la empresa», con subtemas como «concepto de salud de la empresa», «principios y modelos de servicios de medicina del trabajo» y «prevención, principios y técnicas de formación».

### SEÑORITA para oficina falta

Buena presencia, joven, con ambiciones de superación. Cultura general y mecanografía. Sueldo a convenir. Interesadas presentarse en DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6. Castellón. (Ref. Of. Colocación n.º 3.374)

## SUCESOS

Viene de la pag. 2

turismo matrícula B-337.445 conducido por Julián Prieto González, de 31 años.

No hubo desgracias personales sufriendo daños los dos vehículos.

### SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Nos informa la Policía Municipal que en las últimas horas hay que registrar una salida del médico de urgencia de la Casa de Socorro y ocho del practicante.

### ACUSADO DE PROXENETA

El citado súbdito francés, Gilbert Emile Bernard Perret, vecino de Oropesa, que ya contaba en su haber con antecedentes en Francia como proxeneta, fue sorprendido en su domicilio conviviendo con Catherine Michele Lambert, con antecedentes como furcia en su país de origen, siéndole ocupado en el momento de su detención gran cantidad de propaganda pornográfica, entre la que se encontraba buen número de fotografías irreverentes para el sentir religioso de España.

Con los antecedentes, y las fotografías y demás, ambos, han sido puestos a disposición judicial, ordenando ésta su ingreso en prisión.

### PERROS ABANDONADOS

También nos informa el citado servicio que la "perrera" ha retirado de la vía pública a un perro vagabundo.

## Así cumplimos

... todos los meses

Sorteo 30 MARZO DE 1974

Títulos amortizados por su valor nominal:

LLEK — RDK — YLM — XBM

TAM — KYS — TCÑ — ÑCO

Capitales pagados hasta la fecha pesetas 505.909.000

Así contribuimos a aumentar el patrimonio de nuestros clientes.

# CAHISPA

Oficinas centrales: Lauria, 18 - Caspe, 42  
Tel. 259 84 05 (20 líneas) - Telex 54663  
Barcelona 10

Dirección adjunta: Plaza de la Lealtad, 2  
Tel. 222 75 90 - Telex 27224  
Madrid 14

Castellón  
Enmedio, 87, 1.º - Tel. 21 63 77

CAJA HISPANA DE PREVISION  
COMPANIA CAPITALIZADORA, S. A.

## MADRID, KILOMETRO CERO

Por Jesús VASALLO

MADRID, 1. (Crónica especial de Pyresa).— Vivimos la Cuaresma y hay que reconciliarse. Naturalmente, a ello nos impelen en estos días, con abundancia, las homilias y las predicaciones pastorales. Por supuesto, que es su obligación y no solamente en esta época, sino durante todo el año. Estamos muy acostumbrados a acordarnos de Santa Bárbara sólo cuando hay tormenta. Y lo malo es que ahora nos han dejado huérfanos; a la pobrellita nos la quitaron del santoral para que usted a saber si porque no era contestataria. Tenemos que ser hermanos; pero de verdad, reconciliados antes de llegar al altar, como mandan los cánones. Para que el verso de Machado sobre los españoles recién nacidos, convertido ya en tópico, no se repita.

Nos encontramos en el año santo y conviene seguir estos consejos. Pero lo triste —todo hay que decirlo: es que la idea de reconciliación parte de quienes tienen que comenzar por reconciliarse entre ellos, para darnos ejemplo a los demás. El que hasta ahora nos ofrecen, no se nos antoja muy reconfortante, y si en cambio, desconsolador. Hay muchas cosas que todavía no hemos logrado entender. Estuve hace poco en dos coloquios. En el primero, uno de los asistentes preguntó qué puede hacer un católico ante el enfrentamiento entre los diversos sectores de la Iglesia; en el segundo, el demandante fue más allá y habló del triste espectáculo de su autodemolición. La verdad es que nadie de la mesa supo responder adecuadamente.

El obispo de Astorga dice que es urgente la recuperación del respeto y la confianza en la Conferencia Episcopal. Cabe preguntarse inmediatamente, por qué los ha pedido, y dejarnos a un lado, como para anécdotas los últimos incidentes del chapelino Monseñor y su Vicario, aunque a última hora —y quizás por reconciliarse— hayan estado menos sueltos de lengua que lo estuvieron de pluma. Monseñor Tarancón reivindicó en parroquias de la Villa y el Corte, el derecho de la Iglesia a intervenir en lo terreno, si con el pluralismo busca la verdad. Si, pero ¿esta cual es?

Al Cardenal le han refrescado la memoria en Murcia. Un catédrico conserva, como hermosa flor de hemeroteca, un artículo firmado por D. Vicente en 1940 en un «Curso breve de Acción Católica», páginas 162 y 163. Todavía no era Prelado. El texto constituye una auténtica perla y el éxito informativo de «Linea», al publicarlo, a pesar del silencio que se ha hecho en torno suyo, es sensacional. No me resisto a reproducirlo íntegro. Primero, para que no digan que manipulo el contexto, fragmentándolo; segundo, porque creo que con él se demuestra que entonces, como ahora y siempre, el Cardenal buscó la reconciliación. Tercero, porque también se puede apreciar la evolución de su pensamiento.

Dice así: «El aspecto político de España ha cambiado, gracias a Dios, radicalmente, en los últimos meses. Los partidos políticos, que fomentaron la división entre los españoles y que tan funestas consecuencias produje-

ron, han sido suprimidos de nuestra Patria. Hay una organización única, dirigida por el Jefe del Estado, que reúne en sus filas a todos los españoles, la Falange Española Tradicionalista y de las JONS. ¿Cuál ha de ser la posición de la Acción Católica y sus relaciones para con ella? Desde luego, que la Acción Católica, que al mismo tiempo que hace religión hace también patria, no puede mirar con indiferencia este resurgir esplendoroso del espíritu patriótico español y esa nueva orientación del futuro Estado. Ello merece la simpatía y afecto de todos los buenos españoles y de todos los católicos, y la Acción Católica debe mirar con simpatía esta milicia y aún debe orientar hacia ella a sus miembros para que cumplan en sus filas con los deberes que en la hora presente impone el patriotismo».

No sólo no existe entre las dos organizaciones ninguna incompatibilidad, sino que se complementan mutuamente. Falange Española Tradicionalista y de las JONS busca el engrandecimiento material de España, la Acción Católica se preocupa de su engrandecimiento espiritual y religioso; las dos, de consuno, pueden forjar la España grande y católica que todos deseamos, reencarnación gloriosa de aquella tradicional en la que el sentimiento religioso y el sentimiento patriótico se fundían en un solo anhelo en el corazón de todos los españoles, inspirando su grandeza y poderío y formando aquel imperio, principalmente espiritual, bajo cuyo cero se rendían más de veinte naciones.

Pueden y deben existir las dos organizaciones, como existen en otros países, de una organización política semejante a la que se proyecta en España. Entre la Acción Católica y la Falange Española Tradicionalista y de las JONS deben existir las mismas relaciones que entre la Iglesia y el Estado, a los que oficialmente y legítimamente representan. Tienen las dos campos distintos, pero no separados; cada una será independiente para la consecución de sus fines propios y específicos, pero deberá existir entre ambas una unión semejante a la que existe entre la Iglesia y el Estado, según explicamos a principio de este capítulo, al establecer las relaciones entre la Acción Católica y la política en su sentido propio y esencial.

Podrían aplicarse aquí los dos principios que señalábamos al tratar de las obras auxiliares y la Acción Católica. Ni confusión ni oposición. No debe haber confusión, porque son dos organizaciones distintas, con fines específicos distintos; no debe haber oposición, porque, como hemos dicho antes, se complementan mutuamente».

Hoy Monseñor despojado del triunfalismo no tiene necesidad de plantear ningún problema de coexistencia entre las dos organizaciones. La Falange no existe; y la Iglesia sí, aunque tal como van algunas cosas, no sabemos si correrá la suerte del imperio romano. Pero sí que según su cofrade Jubany, la división existe dentro del clero y de los fieles desde el nivel nacional al diocesano. Integristas y progresistas andan a la greña, aunque el ingenuo prelado as-

torgano diga que la mayoría del país, si bien hay confusión y desconcierto, no milita en ningún extremismo. Su compañero segoviano Palenzuela, que ya anduvo casi con querrelas a cuestas, le contradice, al afirmar que una verdadera reconciliación no puede despreocuparse de lo que divide y enfrenta. Por ejemplo —se nos ocurre— del mal servicio de la ETA al pueblo vasco, tratando de despolitizarlo y de crear fuera de la región un clima de violencia que no sólo más que en una reducidísima minoría, según el Conde de la Guardia Civil que hasta ahora mandó el Tercio de Bilbao.

Alguien ha dicho que ampararse en el Evangelio para dividirse, perturbar y sembrar el odio, no es labor de sacerdotes de Cristo, que se dejó matar por amor. Otros nos han contado el pintoresco diálogo en Roma, de un tal padre Arias con marxistas y socialistas, en el que dijo que ya no hay separaciones entre el alma y el cuerpo y el cielo y la tierra y esto ha revuelto la teología y revuelve la política, hasta romperse España. Bernabeu no se apea de su agresividad ni en estas fechas y afirma que si en la guerra tomó un fusil para luchar contra los comunistas, hoy ya no sabe contra quien lo tomaría, pues no le gustan los fascistas, y es liberal, respetuoso, como su padre. Entendíase, no liberal reprimido, como López Bravo. Hoy a D. Santiago se le perdona todo, hasta que habla así después de dirigir al Real Madrid durante largo tiempo, con el más cerrado sentido totalitario. Nuestro Alcalde, ha dividido a la afición al decir con no muy buen gusto, por hacer una gracia que naturalmente aplaudieron los concejales y los delegados de servicio, que si al no tener agua, las fuentes podían confundirse con abrevaderos, lo importante es que a los madrileños no se les confunda con reses. Y el Director General de Cinematografía que anuncia mano abierta, parece que no prohibió las películas sobre kárate como han hecho en Egipto, los escrupulosos árabes, por interpretarlo como signo de violencia, medida que al parecer no se aplica a la santa guerra contra los judíos.

Sin embargo, hay síntomas de reconciliación en el ambiente. Ibañez Serrador se ha reconciliado con Urtain, después del puñetazo, si bien estima que lo de la reconciliación en la T. V. es imposible y antes de perecer en el empeño frente a la guerra burocrática, quiere firmar su renuncia a la dirección de programas. La tesis doctoral del joven sociólogo Emilio Lamo de Espinosa —ilustre apellido del régimen— ha sido sobre el socialista a la vieja usanza Julián Besteiro. «A. B. C.» ha premiado con el «Cavia» a un falangista, Adolfo Muñoz Alonso, y a otro, Jesús Fueyo, le ha elegido hombre del mes. El Gobierno, sin inmutarse, le ha admitido al inefable procurador Tarragona, un ruego de un millar de páginas y kilo y medio de peso. Y en el seno familiar, dialogan los grupos falangistas, a los que Forges, con cierto extemporáneo cachondeo, ha llamado los «Hilarión-Boys».

Con todo, el deporte de los círculos iniciados ha sido en es-

## A RECONCILIARSE TOCAN

tos días, buscar gente reconciliada. Por eso se ha denominado la boda de la reconciliación, a la de la nieta del Caudillo con el nieto del coronel director de las fortificaciones de Somosierra, al final de la contienda. Cuentan que cuando a Franco fueron a hablarle del caso como un posible impedimento, —sejemplar para todos como siempre, comentó: «Pero, eso ocurrió hace mucho tiempo». Se buscaron ansiosamente en la reseña, nombres de asistentes al enlace del hijo de Fernández Miranda. Chaseo; estuvieron los tres Vicepresidentes del Gobierno y cinco Ministros, aunque ganaron los ex; eran catóicos. Y en el Consejo Nacional no ha dejado de sorprender a algunos desconocedores del talante integrador de Utrera Molina la incorporación de Fernández Miranda y López Rodó a varias comisiones.

Sigamos ese camino y no pernamozamos sordos a la gran hora. Pero no con olvido, según los que dan a esta palabra su significado griego y lo vacilan en confesar que lo que quieren es borrón y cuenta nueva, para poner en libertad a los criminales y que sigan matando guardias civiles, por los que luego se rezará en los sermones. Lo que si deseamos, es lo que fue evangélicamente escrito; el perdón de las ofensas. Con firmeza en los ideales. Como aquel hermano vasco Iñberón, de las escuelas cristianas, —cuya figura se ha evocado ahora— que vivió para la unidad, prefirió siempre la cárcel a separarse de sus compañeros y con la victoria supo que habían asesinado a ciento sesenta y ocho de ellos.

Sólo así, la confesión, como pide el obispo de Logroño, volverá a tener buena prensa entre nosotros y será auténtico el Sacramento de la Penitencia. Que no siga la contaminación, contra la que han protestado en bicicletas, con pancartas y con autorización previa —ojo al parche— quinientos estudiantes. Para que 1974 no sea, como ha señalado un humorista, el año de la reconciliación. A reconciliarse tocan. En este aspecto se aguarda con expectativa la conferencia del embajador Garrigues en el Club Siglo XXI, en la que tratará nada menos, que de las relaciones de la Iglesia con el Estado, el Movimiento y la sociedad. Tomemos de verdad la paz en nuestras manos, porque la Semana Santa llega y como en Cáceres ha visto el Ministro de Agricultura, los cerezos que no saben de peleas entre los hombres, ya están en flor.

### NOTA A LOS LECTORES.

En dos crónicas anteriores, los duendes del teletipo han hecho de las suyas. Aclaro. En una, hablé del autobús del Pardo, no del autobús del partido, como pusieron. Según parece, a este último, quien en tiempos pretendió subirse, fue el Cardenal y no el Ayuntamiento. En otra, dije que en las alturas hay problemas con el libro de Julio Rodríguez, sobre la muerte de Carrero Blanco. Escribí y quise decir todo lo contrario. No existen; quien vacila es el autor. En las alturas hay mucha manga ancha. Ya se sabe: la reconciliación.

# INFORMACION NACIONAL

## Nueva maquinaria para el diario "Lucha"

FUE INAUGURADA AYER CON ASISTENCIA DEL DIRECTOR GENERAL DE COORDINACION INFORMATIVA Y DEL DELEGADO NACIONAL DE PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

TERUEL, 1 (Pyresa).— El diario «LUCHA» de Teruel, que comenzó a publicarse con el subtítulo de «Diario de Teruel al servicio de España», a finales de 1936 y que un año después apareció con el título de «LUCHA» que ahora ostenta y que fue fundado por Clemente Pamplona Blasco, ha inaugurado hoy una nueva maquinaria, consistente en una rotoplana duplex a dos tintas, con tirada de 5.500 ejemplares a la hora, así como dos nuevas linotipias y conexión con la agencia de noticias Pyresa. Estuvieron presentes en los actos el Director General de Coordinación Informativa, D. Manuel Jiménez Quílez, que ostenta la representación del Ministerio de Información y Turismo, el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, D. Antonio Castro Villacañas, que representaba al Ministro Secretario General del Movimiento y el Gobernador Civil y Jefe Provincial. Después de bendecida la nueva maquina-

ria por el Vicario General de la diócesis, pronunciaron discursos el Gobernador Civil, Director General de Coordinación Informativa y el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, en presencia de todas las autoridades provinciales y locales de Teruel, director y equipo de redactores y personal de talleres del mencionado periódico.

Mañana, el diario «LUCHA» saldrá a la calle en su nueva edición que constará de 48 páginas a color. Una vez efectuada la primera tirada, se sirvió un almuerzo en el hotel «Alfonso II» a todas las autoridades y jerarquías presentes, así como al personal del diario, al final del cual, el actual director D. José González Suárez ofreció a los señores Jiménez Quílez y Castro Villacañas una medalla de oro de los amantes de Teruel, y unos ceniceros de cerámica turolense, con una inscripción conmemorativa de la efemérides.

## Llegó a Madrid el ministro de Seguridad Social de Portugal

MADRID, 1 (Pyresa).— Esta tarde llegó a Madrid el Ministro de Corporaciones y Seguridad Social de Portugal, señor Silva Pinto, quien asistirá en nuestra capital al II coloquio hispano-portugués de higiene y seguridad en el trabajo, y será recibido en audiencia por el jefe del Estado, el Príncipe de España y otras altas autoridades de la nación.

Recibieron al señor Silva Pinto en el aeropuerto de Barajas el Vicepresidente Tercero del Gobierno y Ministro de Trabajo, D. Licio de La Fuente, a quien acompañaban altos cargos de su departamento, y el embajador de Portugal en España, Sr. Rochetta.

Preguntado por la situación actual en Portugal, después de los últimos acontecimientos, el señor Silva Pinto, dijo que el gobierno continúa en su política de desarrollo económico y social, tanto en la parte europea de Portugal como en los territorios de ultramar.

En cuanto al libro del General Spínola, el Ministro portugués dijo que sobre él existen muchas opiniones y que no ha sido tan leído como parece. Porque mu-

chas veces se compra y después no se lee.

El libro —continuó el Ministro— tiene dos partes. La primera es un diagnóstico que el gobierno no puede aceptar sobre la situación militar, política y económica de ultramar. La segunda parte explica un modelo de evolución constitucional hacia un estado federal. Esto —añadió— no repugna a los teóricos, pero aparte de que la construcción de dicho modelo está muy poco trabajada. «El problema del análisis de la situación de ultramar —continuó— es que el General Spínola conocerá muy bien la situación de Guinea, pero no ha actualizado el contexto de Angola y Mozambique, e incluso en Guinea hay aspectos que el gobierno portugués no entiende como ciertos».

A otras preguntas el señor Silva Pinto contestó que el motivo de su visita a España es la asistencia al coloquio hispano-portugués de higiene y seguridad en el trabajo, y alabó la capacidad de organización del Vicepresidente Tercero y Ministro de Trabajo español, Sr. de La Fuente.

## El Ministro de Agricultura presidió la inauguración de la Feria Internacional de la Maquinaria Agrícola en Zaragoza

EXPONEN 625 FIRMAS, DE ELLAS 234 EXTRANJERAS

ZARAGOZA, 1. (Pyresa).— El Ministro de Agricultura, D. Tomás Allende y García Baxter, inauguró hoy la Feria Internacional de la Maquinaria Agrícola de Zaragoza. Acompañaban al Ministro el Subsecretario del Departamento, D. José Gutiérrez; Presidente del Instituto de Reforma y Desarrollo Agrario, D. Alberto Ballarín Marcial; Director General de Mercados de origen, señor Serra, y el Subdirector General de Coordinación, D. Juan Manuel Juste, y en representación del Ministro de Comercio el Comisario General de Ferias, D. Rafael Aguilar.

El Ministro y su séquito fueron recibidos en el palacio ferial por el Capitán General de la Región, Teniente General Bosch de la Barrera; representación de la III Región Aérea; Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, D. Federico Trillo Figueroa; Alcalde de la Ciudad, doctor Horro Liria, y primeras autoridades, así como el Comité Ejecutivo de la Feria.

En el salón de actos se celebró la solemne apertura del certamen, hizo uso de la palabra en primer lugar el Presidente ejecutivo de la feria, D. Pedro Hernández Montero, quien saludó al Ministro, agradeció su presencia en el CIMA y destacó la importancia de este certamen, ocupándose asimismo de los problemas económicos y agrícolas de Aragón y refiriéndose muy especialmente a la inquietud que esta región siente ante el proyectado traspase del Ebro.

El Alcalde de la ciudad, señor Horro Liria, pronunció unas palabras de bienvenida al Ministro y demás personalidades así como a los expositores y visitantes. Se refirió a la gran importancia que ha adquirido CIMA en estos últimos años, lo que obliga a pensar en la ampliación del recinto ferial para futuras ediciones.

El Comisario de Ferias, D. Rafael Aguilar, transmitió un saludo cordial del Ministro de Comercio a las autoridades zaragozanas y expositores y destacó la importancia de la nuestra, que es de las más destacadas de Europa.

A continuación habló el Ministro de Agricultura.

El señor Allende y García Baxter dijo que «Es reconocida la gran capacidad de convocatoria que tiene esta feria, clasificada con plena justicia entre las primeras europeas».

«El parque nacional de maquinaria agrícola —añadió— ha pasado, en este último decenio, de 130.132 unidades-tractor a 330.359; en motocicletas y motomáquinas de 15.000 unidades a 112.700; en cosechadoras de cereales, de 12.569 a 37.000 unidades. En consumo de carburantes, de 748 millones de litros de gas-oil, con un importe de 2.430 millones de pesetas, a 2.300 millones de litros, con un coste para el agricultor de 8.574 millones de pesetas. Puede considerarse que se ha alcanzado en nuestro país un aceptable nivel de mecanización básica, ya que el índice de 80 c. v./100 áreas no dista de los máximos teóricos calculados de acuerdo con las características de nuestra agricultura en un futuro previsible».

Habló después el Ministro de la ley de comarcas y fincas mejorables y dijo, que gracias a la primera se está actuando ya en una superficie de ochocientos hectáreas, y el Instituto Nacional de Reforma y Desarrollo Agrario se multiplica a lo ancho de todas las tierras de España.

A continuación dijo el Ministro lo siguiente: «Hoy tenemos que hacer frente al nuevo panorama que la situación nos brinda. Todos conocéis que, desde hace más de un año, se ha producido una convulsión económica universal, que ha trastocado el panorama existente hasta la fecha. La crisis del petróleo, la inestabilidad monetaria y la escasez de materias primas y, entre éstas, de materias primas agrarias, ha hecho que el mundo, que aparentemente había superado los problemas del sector primario para adentrarse en un feliz progreso ininterrumpido alrededor del desarrollo industrial y la sociedad de consumo, haya tenido que volver otra vez los ojos a la tierra e incluso a

escala universal se ha vuelto a hablar del fantasma del hambre. La lección que ha sufrido Europa y que hemos sufrido nosotros, nos obliga a forzar las producciones, abasteciendo los mercados interiores, explotando lo más posible y sustituyendo importaciones, ya que la experiencia nos ha enseñado que no se puede depender totalmente del exterior en ningún producto susceptible de producción nacional. Los adelantos mecánicos que ha venido presentando la Feria Internacional de Maquinaria Agrícola de Zaragoza desde su iniciación han permitido una importantísima evolución de la agricultura patria, en la que los hombres aparecen como una prolongación de la tierra misma.

Hizo historia el Ministro posteriormente de los regadíos de Bardenas y Alto Aragón y dijo que los hombres de Aragón que tanto han sabido esperar, con fe y esperanza, tienen en el Caudillo y en el régimen una gran solución a los problemas. Como Ministro de Agricultura prometió seguir trabajando para que un día se unan en abrazo en Tardiente, las aguas de los ríos Cinca, Aragón y Gallego. Una vez juntas allí —añadió— «Quién podrá impedir que bajen, fertilizadoras, hasta el sur, para hacer una pronta realidad los riesgos de Bardenas-Alto Aragón?»

El Ministro terminó diciendo que estaban pronto a promulgarse disposiciones solicitadas por la Cámara Oficial Sindical Agraria de Zaragoza para creación del mercado de origen del valle del Jalón-Jiloca, que beneficiará extraordinariamente a estas zonas.

A las cuatro de la tarde se celebró el día del agricultor, en el que el Ministro entregó diversos premios a municipios que se han distinguido por mejoras de desarrollo comunitario.

En la «CIMA» exponen 624 firmas, 239 extranjeras, y el total de «stands» se eleva a 2.083. Tiene pabellones oficiales la República Federal Alemana, Austria y Rumania y asisten asimismo siete misiones comerciales extranjeras.

## LA SONERÍA DEL RELOJ

CEUTA, 1 (Crónica del Director de Pyresa, Rafael García Serrano.)

En la sala del Consejo Provincial había un yugo y unas flechas, un retrato de Franco y otro de José Antonio, dos litografías en color de su entierro a hombros de la Falange, un plano de Ceuta, toda la luz del mundo entrando por la mañana azul del Día de la Victoria —XXXV edición, y las que te rondaré, morena— y por si fuera poco, la luz inmortal de las tres hermanas banderas, que ondeaban al aire madrugador, como en el 18 de julio y el 1.º de abril: la rojigualda, la rojinegra y la rojiblanca. También había un viejo reloj.

El Ministro estaba reunido con el Consejo Provincial, igual que en Melilla, para tratar de los problemas locales, pero a la vez con el fin de pasar revista al estado moral de alistamiento de los hombres que, de manera voluntaria, se han comprometido al servicio de España. Como es lógico, abundaban las camisas azules, como siempre que se trata de servir y no de cobrar, y tampoco faltaban las camisas blancas, con ese antiguo aire de los guantes del mismo color, que lleva la tropa en día de fiesta nacional. He presenciado, acaso por primera vez en mi vida de periodista, un energético ejercicio de autocritica. La voz reposada y serena de Utrera Molina examinaba el pasado, reconocía el terreno del presente y determinaba los objetivos que debemos alcanzar de cara al tiempo nuevo. Sin duda sería indiscreto por mi parte pormenorizar la lección política del Ministro Secretario, pero no creo que falte a mi obligación de informar si digo que ha sido espléndidamente realista. Me daba la impresión de encontrar a un buen jefe en las vísperas de un buen combate.

Desde las nueve de la mañana a las doce largas, el Ministro ha permanecido en la Jefatura Provincial, primero con el Consejo; luego, en una larga lista de audiencias, fue acompañado por el Comandante General de Ceuta, máxima autori-

dad civil y militar de la plaza, General Serena, y por el Alcalde y Jefe Provincial del Movimiento, Alfonso Sotelo. En el despacho de este último, se celebraban las audiencias. Toda la vida de Ceuta ha pasado por allí, con sus quejas, sus esperanzas, sus desengaños, su impaciencia, su ansiedad de futuro. La Vieja Guardia, los Alféres Provisionales, los Ex-Combatientes de la División Azul, la Sección Femenina, las Asociaciones de Amas de Casa, las Familiales, las de Consumidores, las Vecinales, la Delegación de la Juventud. Y la de los antiguos miembros del Frente de Juventudes, el Círculo José Antonio, los hombres de la enseñanza, los economistas, el comité ejecutivo sindical. Siento que se me van de la memoria algunas otras comisiones, pero allí se ha hablado apaciblemente, pero con la palabra de verdad, de los precios, del urbanismo, del pescado, de planteamientos ideológicos, de táctica política, del desarrollo. Desde la patata a las rosas, de las becas a los estudios; desde los muchachos sin campamento, a la juventud sin banderas, allí se ha hablado de todo, en diálogo abierto, respetuoso y duro, porque nadie espera, y menos el Ministro, que la lealtad se transforme en servilismo, sino, por el contrario, en exigencia. Así ya va dando gusto.

La improvisada sala de audiencias, realmente el despacho del Jefe Provincial, estaba adornada también con las tres banderas hermanas, con los retratos de Franco y de José Antonio, éste vestido con la toga que emblemató con su ejemplo —amén de un busto de nuestro primer Jefe Nacional— y una foto del ya Coronel Yagüe recién estampillado en su mando, con el compás abierto, con la camisa legionaria y el yugo y las flechas. El corazón volaba hacia este gran militar y gran falangista castellano, cuyo ejemplo todavía sirve de banderín de enganche a militares y paisanos.

Por un ventanal veía la salida del correo hacia la Península, camino de Gibraltar, y también, por otro, la silueta majestuosa de la mujer muerta, en las vecinas tierras de Marruecos. Después hemos ido ascendiendo por el camino del honor. Ha sido como un festival de nombres gloriosos, de Laureadas, de Medallas Militares, de apellidos inolvidables, de localizaciones geográficas de la pelea, lo mismo en las tierras del «barud» africano que en las de España. Era como asistir a un recital de historia, a una interpretación de la hercúlea de Beethoven, transida a nombres, a cerros y a sangre. Si en la jornada del domingo recorrimos aquel sendero magistral que certifica dos monumentos, el que celebra el paso del conde de la Victoria con la vieja arboladura del cañonero «Datos» y la huella inmóvil del general que decidió la operación, y aquel otro que conmemora la convocatoria juvenil y urgente a manobras del Llano Amarillo, al borde de los cedros de Ketama, en el mediodía del lunes la trompetería militar celebraba la fiesta de la Santa Victoria del Día, en la rápida subida hacia las cumbres de Ceuta pasando por el acuartelamiento de los regulares de Tetuán número 1, de los Regulares de Ceuta número 3 y del Tercio «Duque de Alba», segundo de la Legión, tanto en el Serrano como en la posición a, o García Aldave. Entre los dos, nació La Legión a himnos de Millán Astray y del Comandante Franco.

La memoria del honor se hacía viva en los jefes, oficiales y tropa, en la casta militar de las unidades, en esos coronales, Manrique, Rey Ardid, Jimenez Henríquez, que multiplicarán por mil aquello que el Ministro les entregaba con destino al entrenamiento deportivo de sus unidades.

Como quien trepa por un cerro luminoso, llegamos hasta la cumbre de La Legión. El Cristo Legionario se destacaba entre los dos altos cráneos del Yebel Sindel y el Yebel Musa, mientras el toque de oración, impresionante, descarnado, severo y en mangas de camisa, se nos tiraba a fondo sobre el corazón. No sé que diablos ocu-

rra con la liturgia legionaria, que hasta en sus pausas exige que todo el mundo hable en voz baja, como en misa, para no perturbar ni la paz ni la gloria de los muertos, ni el porvenir que se adivina a través de las verdes camisas de estos soldados excepcionales. Son hombres españoles, pero a la vez parecen de una raza distinta. La raza del viejo y del nuevo soldado. Llevan el estilo en sus venas, con la facilidad con que llevan sobre la camisa el arcabuz, la pica y la ballesta. Para los regulares y los legionarios ha tenido el Ministro palabras especiales, tan llenas de sinceridad como de sencillez. Su voz se alzaba allí como una antigua bandera falangista, con sus colores rojinecos, como una bandera del reticé, con sus colores rojiblanco, y llegaba a estos hombres con un estremecedor acento de verdad. Aquí no pasa la moneda falsa. Hay aduana de sangre que impide el contrabando.

No sé porque, mientras la banda de La Legión honraba a sus muertos con un toque modular que entra por los pies y sube por todo el cuerpo y da lucidez a la cabeza, temple al corazón y moción al cuerpo, recordaba yo, que mientras el Ministro hablaba al Consejo del Movimiento, el viejo reloj de la sala ha dejado oír su sonería, apacible y estimulante. Por instinto he mirado la hora. Confieso, igualmente, que me ha parecido que el Ministro Secretario lo ponía en la hora de hoy, y que esa hora coincidía, como un signo venturoso, con la hora que marcaban las trompetas y tambores de los Regulares y de La Legión, con la mecánica precisa de sus ejercicios, con la sutil ligereza de su andadura.

## Se constituyó la comisión interministerial para la integración de los minusválidos en la sociedad

Bajo la presidencia del Vicepresidente del Gobierno y Ministro de Trabajo

MADRID, 1. (Pyresa).— El Vicepresidente Tercero del Gobierno y Ministro de Trabajo, D. Licio de La Fuente, presidió esta tarde el acto de constitución de la comisión interministerial para la integración de los minusválidos en la sociedad, cuya creación fue acordada por el Consejo de Ministros del 8 de febrero pasado y de acuerdo con las conclusiones de la conferencia nacional que, bajo la denominación de «Minusval-74», se celebró en Madrid a finales del pasado mes de enero.

En la sesión constitutiva, el Ministro saludó a todas las representaciones y les pidió la máxima colaboración para el estudio de los distintos problemas que plantea la integración de los minusválidos en la sociedad. «Se trata —dijo— de una parte entrañable de nuestra sociedad que, por una u otras causas, sufre limitaciones para el desarrollo de su propia personalidad y se encuentra marginada de las tareas comunitarias. Nuestro deber es conseguir disminuir esas limitaciones, facilitar al máximo el desarrollo de la capacidad residual de cada minusválido y hacer posible que pueda realizarse lo más plenamente posible y sentirse miembro útil y participante de la sociedad de que forma parte».

«La acción ha de ser una acción conjunta de Gobierno —añadió—, en la que participen distintos departamentos ministeriales y requiere la más amplia colaboración de toda la sociedad a través de las instituciones constituidas al efecto y de las que puedan constituirse, así como de un amplio movimiento de voluntariado social, al que hacemos un llamamiento para que se incorporen todos aquellos que sientan inquietud por los problemas de sus semejantes. Especialmente la juventud puede tener en el voluntariado social para la ayuda a la integración comunitaria de los minusválidos una tarea sugestiva en la que volcar todas sus ilusiones de solidaridad y justicia para un mundo mejor».

D. Licio de La Fuente destacó por último las acciones que deben emprenderse en este campo, desde la preparación y rehabilitación, pasando por la formación, hasta la incorporación del minusválido a las tareas sociales, con una actividad laboral adecuada a sus condicionamientos físicos y psíquicos. Los objetivos de la justicia social, dijo finalmente, adquieren particular dimensión dado el sentido claramente humanitario que entrañan. Y el Estado debe estar presente en estas acciones para garantizar sus resultados con la promoción y fomento de cuantas medidas tiendan a ello, sin interferir ni sustituir, sin embargo, la iniciativa privada orientada a resolver el problema acuciante de los minusválidos.

«Inmediatamente después de su constitución, la ponencia celebró la primera sesión de trabajo. El Ministro expuso los objetivos del Gobierno en torno a la integración social de los minusválidos, en relación con las conclusiones de la conferencia «Minusval 74», y a continuación la ponencia examinó el informe presentado por el Director General de la Seguridad Social en el que se detallan las medidas concretas aconsejables para la integración económica socio-laboral de los minusválidos físicos y psíquicos».

La comisión, presidida por el Ministro de Trabajo, está compuesta por el Director General de la Seguridad Social, y como vocales Dña. Belén Landaburu González, Director General de Asistencia Social; D. Manuel Arroyo Quiñones, Director General de Formación Profesional y Extensión Educativa; D. Ramón Andradá Pfeiffer, Director General de Arquitectura, D. Luis Vacas Medina, Secretario General Técnico de Justicia; Dña. Pilar Primo de Rivera, Delegada Nacional de la Sección Femenina del Movimiento; el Presidente de la Federación Nacional de Asociaciones Protectoras de Subnormales; Presidente de la Sociedad Española de Rehabilitación; Presidente de la Federación de Entidades Colaboradoras con Minusválidos, ECOM, Sr. Jornada de Pozas, Presidente de la Asociación Española de Lucha contra la Poliomieltis y Vicepresidente Nacional de la Asociación auxiliar, de Promoción Cultural y Social de Minusválidos. Actúa como secretario de la ponencia el Director del Servicio de Minusválidos de la Seguridad Social, Sr. Farre Morán.

EL MINISTRO DE INDUSTRIA LLEGARÁ HOY A BARCELONA

BARCELONA, 1. (Pyresa).— El Ministro de Industria tiene prevista su llegada a Barcelona a primeras horas de la mañana del martes, en donde permanecerá hasta la tarde del miércoles, llegará acompañado del Subsecretario, Secretario General Técnico y los seis directores generales de su Departamento.

La estancia del Ministro en Barcelona responde a un apretado programa de actos destinados a mantener contacto con los estamentos relacionados con los problemas industriales de la región. En la Casa Sindical, don Alfredo Santos se reunirá con el Comité Ejecutivo del Consejo Provincial de Empresarios y de Trabajadores. Asimismo presidirá una reunión con los miembros de la Mesa de la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación. La Corporación barcelonesa ofrecerá al Sr. Santos Blanco una recepción en la Casa Lonja del Mar, y el miércoles el titular del Ministerio de Industria presidirá una reunión de la Comisión Permanente del Consejo Económico Social Sindical de Cataluña, en la Casa Sindical.

## IMPORTANTE EMPRESA RADICADA EN CASTELLON

PRECISA:

Perito Mercantil o Profesor Mercantil con experiencia.

Interesados, dirigirse por escrito a la Referencia 51 de DAMA PUBLICIDAD, C/ Gral. Aranda, 6, mandando «Currículum Vitae» y aspiraciones económicas.

(Ref. Of. Colocación núm. 2911)

## Necesitamos colaboradores para producción de Seguros

Dedicando todo el día o tan solo media jornada tendrá unos ingresos considerables. No precisa conocer la materia. Su preparación corre a cargo de la Empresa. Calle Trinidad núm. 1-1.º Telf. 22 38 40. De 8 a 15.

### ¡SORDOS!

PHILIPS

Modelo especial para quienes precisan de gran calidad y potencia.

Retroauricular creado para quienes "oyen pero no entienden".

**GENERAL OPTICA**

N.º 1 EN EUROPA

NOVEDAD MUNDIAL EN AUDIFONOS EN:

CASTELLON DE LA PLANA  
Enmedio, 23

VALENCIA ALICANTE  
San Vicente, 59 Explanada de España, 6

# Importante visita del Ministro Secretario General a Ceuta

Viene de la anterior

una amplia perspectiva de espacio histórico que hay que ganar todos los días con la fuerza de la voluntad y con el poder de la ilusión".

Refiriéndose a los convenios suscritos el Sr. Utrera Molina dijo que tenían una significación alta y expresiva: "El apoyo a la juventud de Ceuta para que el deporte, que es un factor de in-

## EL ALCALDE SE RETIRO AL MOSTRAR SU DISCONFORMIDAD DOS CONCEJALES

TARRAGONA, 1. (Pyresa).—La sesión plenaria del Ayuntamiento de Tarragona se interrumpió cuando se debatía la propuesta de aumento de tarifas en los servicios funébriles municipales. Dos concejales mostraron su disconformidad con el proyecto y el Alcalde se retiró de la sala, aunque posteriormente volvió a presidir la reunión.

El aumento de dichas tarifas, propuesto al Ministerio de la Gobernación, es del cien por cien. La moción fue aprobada, con el voto en contra de los dos concejales.

## LOS AUTOBUSES VACIOS

TARRAGONA, 1. (Pyresa).— Sigue el conflicto en el barrio de Bonavista donde los vecinos no utilizan desde hace 8 días los autobuses públicos que hacen el recorrido hasta la capital. La empresa gestiona el establecimiento de unos bonos de viaje al precio de cinco pesetas por trayecto, pero sigue manteniendo el precio de 550 en el billete ordinario.

Por otra parte, la autoridad gubernativa ha prohibido la celebración de reuniones por parte de los vecinos del barrio, y los vehículos siguen circulando prácticamente vacíos, mientras la fuerza pública mantiene su vigilancia en todo el barrio en evitación de incidentes.

## AVISO

Se hace público que el Bar-Restaurante «SOLET», de 4ª, sito en C/ Solet núm. 3, de Peñíscola, que venía regentando D. VICTOR LOPEZ GASCO, en la actualidad lo hará D. LEONOR FANDOS IRANZO, lo que se comunica para los efectos oportunos.

## EL TIEMPO

### NUEVO TEMPORAL DE LLUVIA

MADRID, 1. (Pyresa). — Durante el día de hoy ha predominado el buen tiempo en toda España, aunque a última hora empezaron a registrarse chubascos de lluvia por el oeste del Duero y Extremadura, totalizando 7 litros Santiago de Compostela, 4 Vigo y Marín, 2 Pontevedra y 1 Orense, Avilés, Cáceres y Badajoz.

Las temperaturas han subido. La máxima absoluta de las capitales de España la registró Valencia, con 29 grados, a quien siguen Bilbao con 26, Murcia con 25 y Santander y Alicante con 24. En cuanto a las mínimas, la más inferior fue de 2 grados bajo cero, que registró Burgos.

### PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan una borrasca bastante profunda en el Golfo de Cádiz, con vientos del noroeste en la Península, sobre la cual pasará un frente de oeste a este que a mediodía estará ya en la vertiente Mediterránea. Con esta situación, habrá mañana cielo cubierto en Cantábrico, con chubascos y vientos duros del oeste; en Galicia, cubierto, con chubascos de lluvia y vientos duros del noroeste, en el Duero y Extremadura, muy nuboso, con chubascos dispersos y vientos racheados del noroeste, en el Centro, La Mancha y Andalucía cielo nuboso, con chubascos dispersos en el área del Mediterráneo, nuboso, empeorando por la tarde, con chubascos y tormentas que a última hora alcanzarán Baleares. En Canarias, viento norte con nubes y chubascos de lluvia, las temperaturas descenderán apreciablemente.

## UNA LLAMADA...

### Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA



☎ 226788 - 225379

Hormigones Castellón Saco S.A.

Camino San José, 4-A  
SANTO PIAZAL (FRANSELL)  
CASTELLÓN  
(Este anuncio es público. Toda vez que...)

tegración social, y que supone una disciplina moral del más alto género, pueda tener aquí también sus luminosos y amplios horizontes".

El Ministro Secretario General aludió al Movimiento, señalando que se aprueba ahora a acudir al reto del nuevo tiempo, modernizando su organización y su estructura y creando hábitos de vida en común, y que iba a tener también en Ceuta posibilidad de instalar sus centros de convivencia y de participación para que "en esta tierra, adelantada del Movimiento Nacional —dijo— se pueda dejar constancia de que no hay en nuestras espaldas única y exclusivamente líneas de futuro, sino que delante de nuestros ojos hay un ambicioso horizonte que hay que ganar con el esfuerzo de cada día".

Tras dar las gracias a las autoridades por la cordialísima recepción y señalar su alegría de haber acudido a Ceuta en las vísperas de un aniversario de emotiva resonancia, como es el aniversario de la Victoria del Movimiento Nacional, el Sr. Utrera Molina añadió:

"Creemos, fundamentalmente, que los soportes ideológicos de aquella Victoria, están vivos en el corazón del pueblo español y que tienen garantizadas una andadura plena y brillante de cara al porvenir. En nuestro ánimo no existe ningún género de fatiga. En nuestro espíritu no se evidencia ningún signo de claudicación. Creemos en los ideales del 18 de Julio y sabemos que el mejor patrimonio que podemos ofrecer a los hombres que vienen y que son la historia de España hacia adelante es mantener con gallardía, con orgullo y con fe aquellas banderas que alumbran la nueva libertad de España. Fieles, por lo tanto, a estas categorías del espíritu que el Ejército español ha sabido mantener bravamente, por encima de todo, con la ejecutoria irreprochable del ejemplo, los hombres que constituimos la línea de la responsabilidad en la sociedad civil, sabemos que esta cátedra de ejercicio permanente de lealtad, de abnegación y de sacrificio tiene validez para toda la sociedad española. Muchos de nosotros empezamos a sentir el patriotismo a través de todo lo que significaba sentido y espíritu de la milicia y soñamos en alguna ocasión que el sentido militar de la vida pudiera informar toda la existencia española".

Tras reiterar su agradecimiento a Ceuta, D. José Utrera Molina terminó su discurso que fue acogido con fuertes y prolongados aplausos.

Por la tarde, después de un breve descanso, acompañado del Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, el Ministro Secretario General del Movimiento se trasladó al estadio Alfonso Murube, donde su presencia fue acogida con fuertes aplausos.

por el numeroso público, presenciando el encuentro de fútbol entre el Ceuta y La Línea de la Concepción.

## REUNION EXTRAORDINARIA DEL CONSEJO PROVINCIAL

CEUTA, 1. (Pyresa). — El Ministro Secretario General del Movimiento, D. José Utrera Molina, presidió hoy, en la Jefatura Provincial, una reunión extraordinaria del Consejo Provincial del Movimiento. Acompañaban al Ministro el Comandante General de Ceuta y Delegado del Gobierno, D. Luis Serena Guiscafre; el Vicesecretario General del Movimiento, Sr. García Rodríguez Acosta; el Delegado Nacional de Educación Física y Deportes, el Director de su Gabinete, Sres. Glich y Cerezo, respectivamente.

Se inició el Consejo con unas palabras de salutación del Alcalde y Jefe Provincial, D. Alfonso Sotelo, quien puso de manifiesto el agradecimiento de la ciudad al Ministro por ésta su primera visita oficial como Secretario General del Movimiento, y le expuso las actividades y preocupaciones del Consejo, tanto en el área específica del Movimiento y sus servicios, como de los problemas que afectan a la vida local.

El Sr. Utrera Molina agradeció al Sr. Sotelo sus palabras; se refirió a la especial circunstancia de coincidir esta reunión del Consejo de Ceuta con la conmemoración del XXXV aniversario de la Victoria; dedicó un emotivo recuerdo para el Ejército, que protagonizó, en estrecha hermandad con el pueblo y el Movimiento, las esperanzas y la ilusión de aquella hora de inagotable fecundidad creadora, que supo asumir, en un total esfuerzo renovador de nuestras energías nacionales, las razones antiguas de nuestro pueblo, integrándose en ellas también las justas de quienes nos combatían al otro lado, y renovó su fe en los principios esenciales consolidados por aquella victoria que ha abierto —dijo— nuevos caminos para todos los españoles, con amplias perspectivas de futuro.

El Ministro aludió después a las razones de su presencia en Ceuta, al igual que en otras tierras españolas, para pasar revista —dijo— al estado moral de alistamiento de los hombres que de manera voluntaria, abnegada y ardorosa, se han comprometido a servir en la línea de objetivos del Movimiento Nacional. «Encontrarme aquí con vosotros —afirmó— es para mí motivo de estímulo y de la más singular categoría». «El Movimiento —añadió— ha dado vida a los principios fundamentales de la constitución española y le ha aportado su filosofía, su canción y su esperanza. En ellos está el impulso inicial de lo que constituye un urgente cometido del Estado, perseguido desde su primera hora, pero situado cada vez por delante nuevos y más ambiciosos horizontes y el cumplimiento de una justicia social para todos, bandera que nadie puede arrebatarlos y donde tenemos que estar siempre un paso más adelante que los más exigentes».

Refiriéndose después a la tarea del Consejo, dijo que es misión de estos órganos colegiados del Movimiento servir de canal, siempre abierto y fiel, de comunicación entre la sociedad y el Estado, viviendo con vocación de servicio desde dentro de la realidad, las esperanzas y las amarguras de nuestro pueblo, y no a extramuros de sus aspiraciones, pero sirviendo igualmente, a un mismo tiempo, de ejemplar magisterio de sus fidelidades y responsabilidades para no abandonarse a la demagogia de utopismos irresponsables.

«En este orden de cosas —añadió— yo recojo vuestras aspiraciones y los problemas que aquí me habéis expuesto, para llevarlos al Gobierno, donde podéis tener la seguridad de que serán escuchados y atendidos».

Finalizada la reunión del Consejo, el Ministro procedió a imponer la encomienda con placa de la Orden de Cisneros al Mérito Político a D. Juan Hernández Anovas, Delegado de la Vivienda, y seguidamente recibió, en un salón de la Jefatura Provincial, a las siguientes audiencias: Vieja Guardia, Hermandades de Excombatientes, Alféreces Provisionales y División Española de Voluntarios; Sección Femenina, Junta de Asociaciones Familiares y Asociaciones de Amas de Casa, de Consumidores y Vecinales; Delegación de la Juventud y Antiguos Miembros del Frente de Juventudes y Círculo José Antonio; Servicio Español del Magisterio y Asociación de Catedráticos de Enseñanza Media; Comisiones Deportivas, Comité Ejecutivo Sindical. El señor Utrera Molina mantuvo con todos ellos un amplio cambio de impresiones, y se interesó por sus problemas y aspiraciones, que prometió atender con el mayor interés.

Posteriormente, el Ministro y

sefuito se trasladaron al acuartelamiento del grupo de Regulares «Tetuán número uno», donde impuso al Coronel Jefe de dicha unidad, D. Alejandro Manrique López, la Encomienda con Placa de la Orden de Cisneros al mérito político, y visitó posteriormente las instalaciones de dicho cuartel. Seguidamente, se trasladó al grupo de Regulares de Ceuta número 3, donde, igualmente, entregó una ayuda económica para las instalaciones deportivas. Por último, se trasladó al acuartelamiento del Tercio Duque de Alba, segundo de la Legión, en García Aldave, donde, tras presenciar los ejercicios de orden cerrado por las unidades legionarias y el emotivo homenaje a los muertos, impuso al Coronel de dicha Arma, don José Giménez Henríquez, la misma condecoración que al Coronel de Regulares número uno.

Terminada su visita oficial a Ceuta, el Ministro y su séquito, emprendió viaje de regreso a la Península, en el mismo helicóptero que le trajo de Melilla, siendo despedido en el muelle «Cañonero Dato» por las primeras autoridades de la ciudad y por el mucho público, que testimonió su gratitud y su simpatía al Sr. Utrera Molina.

## LLEGO A MADRID

MADRID, 1. (Pyresa). — A última hora de la tarde llegó al aeropuerto de Barajas el Ministro Secretario General del Movimiento, D. José Utrera Molina, a quien acompañaban el Vicesecretario General, Sr. García Rodríguez Acosta; el Delegado Nacional de Deportes D. Juan Glich, y el Jefe de su Gabinete Sr. Cerezo. Fueron recibidos en el aeropuerto por el Delegado Nacional de Provincias, D. Luis Nozal López; Delegado Nacional de Acción Política y Participación, señor Merelo Palau, y otras personalidades.

El Ministro procedía de Málaga, adonde se había trasladado en helicóptero desde Ceuta.

## AGENTE COMERCIAL

de origen español, con residencia en París, busca difusión productos españoles en Francia.

Diríjense a la Ref. 211 de esta Administración. Avenida Cernuda y Velasco, 29.

## ESCALA EN MADRID DEL MINISTRO PERUANO DE RELACIONES EXTERIORES

MADRID, 1. (Pyresa). — Esta madrugada salió con destino a Lima, por vía aérea, el Ministro de Relaciones Exteriores de Perú, General Miguel Angel de la Flor, después de permanecer varias horas en Madrid, a donde llegó procedente de Roma, tras visitar Egipto, Libia y Yugoslavia.

El Ministro peruano de Relaciones Exteriores acaba de asistir a la reunión de la comisión directiva de la IV Conferencia de Países no Alineados, en Argel, en calidad de delegado permanente, entrevistándose posteriormente con el Presidente Sadat de Egipto, con el Primer Ministro de Libia, Abdel Salam Jallud, y con el Presidente de Yugoslavia, Mariscal Tito.

A su llegada a Madrid, a primera hora de la tarde de ayer, el General de la Flor desmintió a los periodistas los rumores referentes a supuestas fricciones entre Perú y Chile, así como la existencia de una carrera armamentista en Iberoamérica por parte de Perú, diciendo que se trata, simplemente, de afirmaciones malintencionadas. El Ministro peruano declaró que su país desea mantener, y mantiene, excelentes relaciones con los estados vecinos del continente.

Despidieron al Ministro de Relaciones Exteriores de Perú, en el aeropuerto de Madrid-Barajas el Encargado de Negocios de la Embajada de Perú en Madrid, Eduardo Llosa, y el Director General de Iberoamérica del Ministerio de Asuntos Exteriores, don Enrique Pérez-Hernández.

## LA PARRILLA HOTEL DEL GOLF

ESPECIALIDADES DE ASADOS Y AL CARBON SALONES PRIVADOS

EMPRESA CONSTRUCTORA DE AMBITO NACIONAL

NECESITA PARA SUS OBRAS EN LA CUARTA PLANTA

# TOPOGRAFO

SE REQUIERE:

- Experiencia en obras de tipo industrial y montaje.
- Incorporación inmediata.

SE OFRECE:

- Puesto estable.
- Sueldo a convenir.

Interesados diríjense a C/. Nueva, núm. 8-3º, puerta 14.— Puerto de Sagunto.

## LOS MALES DE ROMA

Viene de la pág. 7

pos políticos menores. Monseñor Casaroli quiere llegar a lo mismo que monseñor Benelli, pero con diversa táctica. Pretende, en definitiva, apadrinar el acuerdo entre DC y PC, para facilitar lo que llaman los italianos la «republica conciliar» pieza que la Secretaría de Estado considera indispensable para insertarse con peso específico propio en la bipolaridad de poder Washington-Moscú. Cuando no se tienen territorios bajo soberanía, es indispensable disponer en las zonas estratégicas de fricción de Gobiernos fieles a las necesidades de maniobra. La existencia de los «quig lings» ni comenzó ni concluyó con la segunda guerra mundial.

No deja de resultar sintomático, finalmente que sea en esta coyuntura cuando monseñor Poletti, cardenal vicario, haya reunido en San Juan de Letrán a lo más florido de la «izquierda católica» para denunciar «los males de Roma». La convocatoria formal concretaba «los males de Roma» en la miserable situación de los habitantes de los suburbios. Pero luego han aparecido otros muchos «males», igual que en nuestra ya lejana Asamblea Conjunta. En definitiva, la constatación de «los malos de Roma» se sintetiza en la conclusión de que la Iglesia debe tomar un camino totalmente nuevo y que la «Iglesia renovada» emergerá del régimen concordatario y del referéndum sobre el divorcio.

No es necesario ser muy listos para discernir que monseñor Poletti, con ayuda de la «izquierda católica» y de la «de-

nuncia profética», asume los objetivos del «vértice» Benelli-Casaroli y advierte a los partidos políticos, en especial a DC y el PC, los más directamente interesados, que nada de bromas. Es decir, que del referéndum habrá de salir un no rotundo al divorcio, como garantía de que no habrá renovación del Concordato.

Por si las moscas, convendría advertir a monseñor Casaroli, cuando de nuevo pase por Barajas a su regreso de La Habana, posiblemente triunfante, que los males de Madrid, pese a la excepcional posición estratégica de la Península Ibérica, no son «los males de Roma».

PYRESA

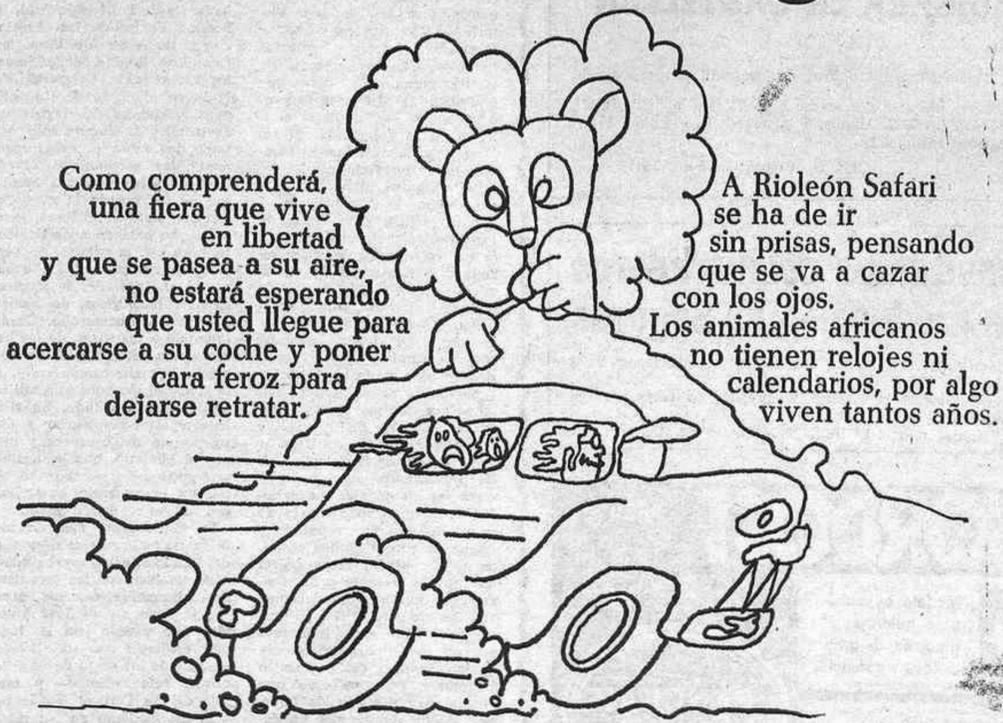
## LA VICTORIA...

Viene de la pág. 12

Este es otro país de aquel otro que recogiera en el año 1939».

Por último, el vespertino «INFORMACIONES», recuerda que «durante un tiempo, el 1 de abril era ocasión de parada militar, de fiesta fundamentalmente castrense». «Después —añade el mismo periódico— por expresa decisión del Jefe del Estado, el desfile de la Victoria se trasladó a otras fechas, para que el alarde marcial no lo fuera sobre nadie, sino para todos; para que la parada de la victoria fuera el desfile de la «victoria española» y el 1 de abril deviniera en el recordatorio del gran alivio de los españoles de hace treinta y cinco años ante el fin de tres años de hostilidades».

# No venga a Rioleón Safari si usted tiene prisa incluso los domingos



Como comprenderá, una fiera que vive en libertad y que se pasea a su aire, no estará esperando que usted llegue para acercarse a su coche y poner cara feroz para dejarse retratar.

A Rioleón Safari se ha de ir sin prisas, pensando que se va a cazar con los ojos. Los animales africanos no tienen relojes ni calendarios, por algo viven tantos años.

# Rioleón Safari

una cacería visual



# Al Gobierno británico...

Viene de la primera

ra pronunciar una declaración, que se esperaba con gran interés y expectación. Estas son las principales ideas y demandas formuladas por el secretario británico del Foreign Office.

—Hay que proceder a modificaciones importantes en la política agrícola de la CEE, a fin de que deje de ser una amenaza para los intercambios mundiales de productos agrícolas.

—Rechazar todo acuerdo internacional que nos obligue a aceptar una tasa de paro más elevada, a fin de mantener una paridad fija entre las monedas.

—Hay que buscar métodos nuevos y más equitativos para el financiamiento del presupuesto comunitario. Las tasas que constituyen los recursos propios de la Comunidad, no son aceptables para los británicos.

—El Parlamento británico debe conservar los poderes sobre la economía inglesa, que son necesarios para proseguir unas políticas regionales, industriales y fiscales que sean eficaces. Se rechaza el sistema de la tasa al valor añadido en cuanto afecta a bienes esenciales.

Todas estas demandas se inscriben en la óptica de una renegociación. Si no se acepta este punto de vista, los británicos declaran que no se sentirán ligados por las obligaciones del Tratado de Roma, en cuanto a derecho originario y los sistemas reglamentarios de la Comunidad, que constituyen su derecho derivativo. En este supuesto se consultará mediante referéndum si es deseable la retirada de Gran Bretaña de la organización del Mercado Común Europeo.

### CONTESTACION DE JOBERT

Además de las motivaciones más o menos sabidas y que podrían considerarse como problemas coyunturales, Gran Bretaña rechaza la misma idea de la unión europea. Para justificar la actitud de su gobierno, Galignan ha señalado que el proyecto de unión económica y monetaria parece a los laboristas demasiado ambicioso y peligroso. En cuanto a la unión europea, proyectada para que sea una realidad en 1980, el Ministro inglés estima que es un cambio desprovisto de toda realidad, y que responde en absoluto a los deseos del pueblo británico. Más o menos, lo que ha dicho el ministro se sabía ya desde antes, pero se sabía a trozos, y aparece ahora enumerado, aunque se trate de algo vago y ambiguo.

La reacción más inmediata y contundente ha sido la del ministro de Asuntos Exteriores francés Michel Jobert, que en lo esencial ha dicho:

—Nosotros hemos aceptado pagar la entrada de Gran Bretaña en el Mercado Común en su justo precio. No vemos ninguna necesidad de pagar ahora un suplemento.

—No hay que dejar que arraigada la idea de que Gran Bretaña puede seguir formando parte del Mercado Común en condiciones fundamentalmente diferentes de las que se negociaron hace tres años.

—Al Gobierno británico corresponde decirnos lo que quiere: Si quiere mantener a su país en la Comunidad o que se vaya. Esta es una cuestión fundamental, ha concluido Jobert, que el Ministro inglés no ha contestado. Nosotros deseamos que Gran Bretaña siga en la Comunidad, pero esto significa que ella está dispuesta a respetar sus reglas.

Los demás ministros, sin dramatizar pero con suficiente energía, se han alineado en los mismos conceptos.

### NO HAY QUE DRAMATIZAR

Da la impresión de que los británicos han procedido con dureza excesiva que acaso sea solamente una posición para poder negociar mejor. Da la impresión, igualmente, que los otros países han avizorado el riesgo de que los ingleses cambien la propia naturaleza de la CEE, y hasta de que se queden, como se dice vulgarmente con el santo y la limosna. Pero de momento no hay todavía razones para dramatizar. Falta ahondar más estas posiciones iniciales; falta sobre todo entrar en detalles.

Pero en cualquier caso se advierte ya que la concepción inglesa del Mercado Común está lejos del espíritu y de la letra del Tratado de Roma. Los ingleses no perciben que el Mercado Común no quiere ser el resultado de un acuerdo internacional como tantos otros, sino el germen de una comunidad de ideas y de intereses con una vocación última de unidad europea. Esto no lo entienden los británicos en este momento. Así contemplan el Tratado de Roma fuera de su naturaleza, casi constitucional, en la medida en que genera normas aplicables a todos y responsabilidades que todos deben compartir. La concepción anglosajona del derecho depende fundamentalmente del derecho continental. Ello explica muchas cosas y debe ser tenido en cuenta a la hora de buscar un entendimiento. A los ingleses —decía Bevin— les gustan las cosas que crecen.

A los continentales las cosas que surgen de concesiones aprioristas. En el fondo de la crisis actual existen dos formas de pensar diferentes. Unos proceden por definición; otros actúan al socaire de lo que ocurre y no se preocupan demasiado de lo que está escrito, firmado y que oficialmente les obliga.

EL "NO" COMUNITARIO NO SE HA HECHO ESPERAR

LUXEMBURGO, 1. (Efe).— La

gran mayoría de los ministros de Asuntos Exteriores de los países de la CEE reaccionó hoy negativamente a las pretensiones británicas de renegociar los términos de su adhesión en la Comunidad Europea, expuesta hoy por James Callaghan aquí.

Sólo el ministro irlandés se mostró moderadamente partidario de acceder a algunas pretensiones británicas. Los demás ministros reaccionaron todos inmediatamente afirmando que lo adquirido ya por la Comunidad Europea y los tratados y reglamentos que rigen la política comunitaria son intangibles y no pueden ser modificados.

Los observadores se han quedado algo sorprendidos por la rapidez con que se ha producido el "no" comunitario a las pretensiones británicas. Se esperaba generalmente un rechazo de los puntos de vista ingleses, pero se creía que los ministros comunitarios se darían de plazo hasta mañana para responder. Pero todos lo hicieron hoy.

El revés encajado hoy por Gran Bretaña se interpreta aquí como la determinación de los otros ocho países comunitarios de no ceder ante las exigencias británicas que, según se cree, fueron presentadas por Callaghan de manera intencionadamente dura, para observar la reacción comunitaria. La prueba no ha podido ser más concluyente para todos.

# "Ninguna clase de soberanía..."

Viene de la primera

dición territorial", y sin "ninguna vía de comunicación con el territorio circundante" y "ninguna pulgada más allá de los muros de la ciudad".

"Ciertamente, todas las cláusulas adicionales a la primera privaban a Inglaterra de la soberanía completa de Gibraltar", escribe Hills.

El autor británico califica después de "vergonzosa" la forma en que Gran Bretaña desde el siglo XIX hasta la segunda guerra mundial se fue apropiando, a veces aprovechándose de la buena fe española, como en el caso de la epidemia de fiebre amarilla en Gibraltar en 1854, de parte del territorio considerado como "neutral" o tierra de nadie entre la roca y España.

Pasa después a considerar la historia moderna del contencioso hispano-británico y las resoluciones de las Naciones Unidas dando la razón a España y

condenando la actitud colonialista británica.

Gran Bretaña alega los deseos de la población de Gibraltar, pero ¿quiénes son legítimamente los pobladores de Gibraltar?, se pregunta George Hills. "Los inmigrantes recientes, de una variedad de nacionalidades, a los que se les ha permitido estar allí por la autoridad británica para proveer de una población civil a una base militar, o los descendientes de aquellos que abandonaron la roca y ahora viven en la ciudad de San Roque, o incluso los varios millones de españoles que trabajaron en Gibraltar y a quienes las autoridades británicas no podían permitir que residieran allí por las noches..."

Las Naciones Unidas "no se dejaron impresionar" por ninguna de las maniobras de Londres, incluida la celebración del referéndum de 1967, como prueban las resoluciones de los años siguientes. "En los años setenta, Gran Bretaña ha rehusado discutir con España la transferencia de soberanía que constaba en dichas resoluciones", termina diciendo el autor Hills.

## UN EMIGRANTE ESPAÑOL

### SOLICITA DEL FISCAL DE GRENOBLE UNA INVESTIGACION SOBRE LA MUERTE DE SU HIJO DE 30 AÑOS, EN CIRCUNSTANCIAS ESPECIALES

GRENOBLE, 1. (Efe). — El padre de Daniel Valcárcel, emigrante español, de 30 años de edad, que trabajaba como pintor en Francia y se suicidó el pasado día 21 de febrero, ha escrito una carta al fiscal solicitando una investigación sobre las causas de la muerte de su hijo, según dice hoy el diario francés «Libération».

Según la carta, Daniel se presentó el día 19 de febrero en la comisaría de Pont-de-Claix, para recoger su coche cuyo robo había denunciado el día anterior, acompañado de su amigo M. López. Nada más llegar, los policías le acusaron de haber inventado el robo con el fin de cobrar el seguro y le dieron una paliza que le dejó en un estado lamentable.

Hacia las cinco de la tarde —signe contando el padre—, Daniel salió de casa para visitar a un médico, pues se encontraba muy mal. «No volví a saber nada de él hasta el día 21 en la que la policía me comunicó que mi hijo estaba muerto y habían encontrado su cuerpo en la estación de Voreppe. En su bolsillo tenía tres cartas: una, para la policía; otra, para su amigo M. López Álvarez y, la última, para mí».

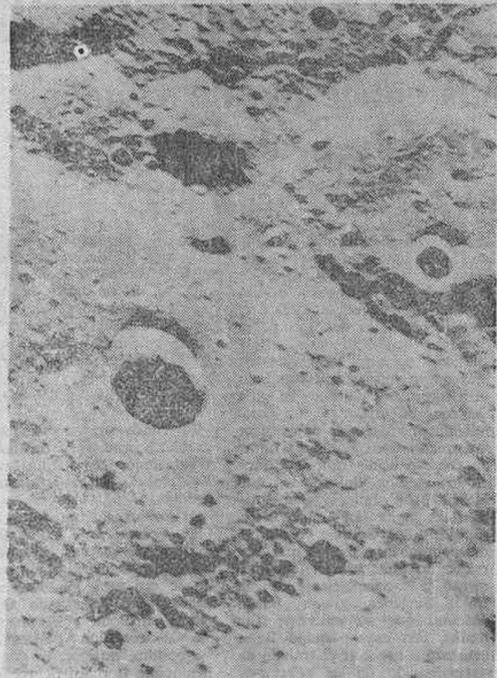
En la carta a su padre, Daniel decía: «Como puedes ver no tengo otra salida, pues además de tener poca salud se me acusa de algo que no he hecho. Me han golpeado en la cara y vientre y me han amenazado con un látigo para que dijese todo lo que ellos me decían. En uno de los golpes, caí al suelo sin poder respirar».

Y concluye: «A pesar de que somos extranjeros nos ganamos la vida honestamente como puede hacerlo cualquier francés. Porque seamos españoles no creo que tengan derecho a apalearnos como lo han hecho conmigo».

**4 3/4 LITROS DE DINERO  
31.160 PESETAS**

ha pagado hasta hoy  
**aceite  
FANTASTIC**  
a sus consumidores.

## Cráteres de Marte



PASADENA (California). — He aquí la última foto facilitada por el Laboratorio de Propulsión a Chorro de Pasadena, que muestra un nuevo cráter en el centro de otro (en el centro de la foto), que mide 12 kilómetros de diámetro. La foto abarca una extensión de 130 por 170 kilómetros y fue captada desde una distancia de 20.700 kilómetros del planeta por el "Mariner X" (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

éstas son, las señoras clientes afortunadas

Dª JUANITA JIMENEZ Ausias March, 25-Valencia 1 LITRO 7.955 PESETAS	Dª FRANCISCA SALVADOR Caudillo, 123-P. Farnals 1/2 LITRO 3.385 PESETAS	Dª JOSEFA ROSELLO Mistral, 7-Benimaclet 1/2 LITRO 2.800 PESETAS	Dª ROSA MARTINEZ José Antonio, 18-Benetuser 1/4 LITRO 1.650 PESETAS
Dª FAUSTINA SANCHEZ Aicardé Ajbars, 11-Valencia 1/2 LITRO 2.450 PESETAS	Dª NIEVES REGOL Jesús, 77-Valencia 1/2 LITRO 3.255 PESETAS	Dª JOSEFA GARCIA Cuarta, 149-Valencia 1/2 LITRO 2.930 PESETAS	Dª ELISA MUÑOZ Av. Gregorio Gea, 37-Mislata 1/2 LITRO 3.435 PESETAS
			Dª JUANITA SORIA General Mola, 17-Albal 1/2 LITRO 3.300 PESETAS

Y otro premio más en Albal de 1/2 litro por 3.300 ptas.

El "corazón generoso" que acompaña cada botella, sigue ofreciendo.

**DINERO  
POR  
LITROS**  
y... abrigos de visión

¡Qué fácil es ganar dinero por litros con  
**aceite  
FANTASTIC**

CON LA GARANTIA DE ACEITES **eisa**

## EMPRESA METALURGICA NECESITA PERITO INDUSTRIAL

especialidad mecánica o eléctrica, para puesto en Oficina Técnica. Los interesados dirijan a Román Trucción, S. L. Carretera N-940 Km. 70'3 Castellón- Rf. O. C. 3.378.

¿PRETENDE GRAN BRETAÑA UNA RUPTURA CON LA EUROPA DE LOS "NUEVE"?

LA INTERVENCION DE CALLAGHAN EN LUXEMBURGO TIENE CASI CASI FACTURA DE ULTIMATUM

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

Gran Bretaña, a través de su Ministro de Asuntos Exteriores, James Callaghan, hoy ha expuesto ante el Consejo de Ministros reunido en Luxemburgo, con una claridad axiomática, que está decidida de manera inexcusable a revisar sus acuerdos con la CEE, conforme a lo prometido por los laboristas antes de llegar al poder.

Por eso, el discurso del Secretario del Foreign Office, que tiene casi casi factura de ultimátum, y que está imbuido de una drástica y sin miramientos, ha sorprendido, incluso, a orillas del Támesis. Callaghan se manifestó más duro, más tajante e incomprometido, para corregir las faltas del Mercado Común que lo que hubiese cabido esperar.

Y se sale de la línea circunspecta y moderada de otras intervenciones, que tuvo Callaghan aquí en Londres, a propósito del Mercado Común, ante la Cámara de los Comunes.

REDISTRIBUCION DE LAS CARGAS FINANCIERAS

El Gobierno de Harold Wilson parece mostrarse empeñado a huir de las medias tintas, y a cumplir con su promesa de someter la cuestión de la adhesión británica a la Comunidad Europea a plebiscito, siempre y cuando las propuestas de reforma, a las que dio curso hoy Callaghan en Luxemburgo sean aceptadas por Bruselas.

De paso, en Londres se cuenta con que el desafío Callaghan obtenga una respuesta, a cargo de los otros miembros adscritos a la Comunidad, en los mis-

mos términos conminatorios, o parecidos, que hay ha empleado el Ministro inglés. A buen seguro que mister Callaghan no confiaba en ser recibido en Luxemburgo bajo pallo, ni tampoco ha ido allí en procurar de que los eurocratas volcasen sobre su cabeza canastillos colmados de pétalos de rosa.

ESPECULACIONES SOBRE LA INFLUENCIA DE KISSINGER

Pese a todo, se considera que no hay que dar todo por perdido. Todavía las propuestas inglesas pueden encontrar eco favorable entre «los nueve», aunque muy a regañadientes.

En Londres, por lo demás, se especula con el hecho de que esta actitud tajante y sin ambages, con la cual se ha presentado el Secretario del Foreign Office en Luxemburgo quedara forjada la semana pasada en esta capital, tras la visita del doctor Kissinger, por lo visto, no le agradan en exceso como se conducen algunos negocios comunitarios —de espaldas a los Estados Unidos—, y desearía aplicarlos el escarpelo de las enmiendas. Y para la consecución de tales propósitos se va a servir de uno de sus más fieles aliados en Europa: el Gobierno de Harold Wilson.

Según «Corriere della Sera»

La estabilidad política, motivo fundamental para la instalación de la «FORD» en España

Amplio informe sobre nuestro país, en el periódico de Milán

ROMA (Del corresponsal de Pyresa, Alejandro PISTOLESI.)

CONFIANZA FUNDAMENTAL

El largo artículo contiene abundantes datos estadísticos acerca del prodigioso desarrollo de la motorización en España, subrayando que contrariamente a lo que sucede en el resto del mundo, la producción de la industria automovilística española sigue creciendo, lo cual demuestra una confianza fundamental, que tiene evidentemente facetas muy interesantes, y no sólo de carácter económico. El autor del artículo, tras recordar las grandes firmas que operan ya desde hace años en España en el sector de la industria automovilística, insiste en reconocer que el salto de producción en los últimos trece años ha sido extraordinariamente importante: «Es —dice— una de las cifras más elocuentes del milagro económico español».

Por una serie de apuntes que el artículo contiene, se nota, sin embargo, que el tema le resulta muy embarazoso al autor, que se debe de haber dado cuenta de que los lectores italianos de ese y de otros diarios liberales de centro-izquierda, acostumbrados a cierta prosa inspirada siempre en el mayor negativismo y falta de objetividad respecto de España, se quedarán ahora muy perplejos ante la imprevista confesión sobre las posibilidades concretas que brinda el régimen español a sus trabajadores y a cuantos muestran confianza en las estructuras políticas y económicas del país.

NUEVA YORK: NIXON DEBERA PAGAR 300 MIL DOLARES AL FISCO

La deducción por importantes donaciones al archivo nacional, no es válida

NUEVA YORK. (Del corresponsal de Pyresa, Félix ORTEGA.)

El Presidente Nixon obtuvo una deducción fiscal de 576.000 dólares por el regalo a los archivos nacionales de, esencialmente, miles de recortes de periódicos, 229 cajas de invitaciones para que asistiera a reuniones sociales, junto con copias de sus contestaciones, y miles y miles de cartas que recibió desde todos los puntos cardinales de la nación.

La razón de la invalidez estriba en que la donación fue realizada después del 25 de julio de 1969, fecha en que tal tipo de deducciones fiscales fueron prohibidas legalmente. Así pues Nixon deberá pagar 300.000 dólares al fisco tan pronto como se haga público el informe que, al parecer está terminado. De hecho, el sábado pasado, el diario «Los Angeles Times» aseguraba que tal informe se haría público el miércoles.

Lógicamente no todo son cajas de invitaciones. Se señala que hay unos cuantos documentos de interés histórico, tales como los informes de las reuniones del Vicepresidente Nixon con sus asesores antes de sus viajes al exterior. Pero fundamentalmente existe la certeza de que el Presidente ha filtrado todos sus papeles antes de donarlos para eliminar de ellos material delgado si bien una de las normas legales a seguir por los archivos nacionales, claramente especificada por Nixon, se señalaba que los documentos no podían ponerse a disposición de personas no autorizadas mientras ocupara la Casa Blanca.

FALTAN PAPELES

Esta última relación procede del «New York Times». El periódico ha obtenido una copia del inventario contenido de las 1.176 cajas de papeles de Nixon en su estado original, antes de que pasaran a los archivos nacionales.

El inventario sólo debía llegar a las manos del comité conjunto investigador pero una copia adicional y un sello de diez centavos han conseguido que sepamos, por ejemplo, que algunos de los papeles «desaparecidos» están relacionados con la guerra del Vietnam y con cuestiones personales relativas a personajes como el difunto director del FBI, John Edgar Hoover, y con Jacqueline Kennedy.

Por una vez, parece que alguien de la Casa Blanca ha cometido un error, dejándose atrás, junto con los cajones de documentos, una copia del inventario original, copia que ha pasado inmediatamente al comité congressional, al «Times» y a más de doscientos millones de norteamericanos.

Naturalmente la desaparición de documentos agrega combustible al fuego de las dudas sobre la actuación del ejecutivo. Dudas en general de las que, Watergate es sólo un capítulo. La actuación «dudosa» parece haber sido un denominador común de toda una ejecutoria. Pero eso ya no es importante. Lo son, sin embargo, las pruebas de culpabilidad. En ese sentido, el comité conjunto ha fijado su atención sobre la cuestión estrictamente fiscal.

SERIAS DUDAS ACERCA DE LA PUBLICACION DEL INFORME

De siempre se dijo que los documentos estaban super valorados. Se sabe ahora que un profesional de Chicago, Ralph Newman, valoró documentos de Nixon hasta 1946, esto es, antes de ser «importantes» políticamente, en 2.012.000 dólares. Se sabe también que la donación a los archivos puesta en relación con el inventario original sólo cubre una cuarta parte de éste. Los papeles desaparecidos son, pues, muchos.

El comité, sin embargo, ha pasado esto por alto. Una amplia discusión sobre la posible super valoración ha quedado anulada por la fecha de entrega de los papeles, después del 25 de junio de 1969.

Así pues, el miércoles, el comité conjunto recibirá el informe de manos de sus investigadores. La discusión ahora entre sus miembros es sobre la necesidad de hacerlo público. Es aún dudoso que se decida. Pero el presidente de tal comité, el senador Russell B. Long, de Louisiana, opina que las conclusiones finales de la situación del contribuyente Nixon deben ser conocidas por el resto de los contribuyentes.

Gigantesca operación anti-terrorista en el Ulster

Enérgica postura del gobierno británico para combatir la violencia

LONDRES (Del corresponsal de Pyresa, Antonio PARRA.)

Sería muy difícil establecer cuáles van a ser las consecuencias del último reventón de violencia que agita la mar siempre brava del Ulster. Por este sumidero de sangre, asesinatos, bombas y venganzas, se han esfumado las vidas de seis personas en el último fin de semana, uno de los más trágicos y desoladores en lo que va de año. En Londres, la situación del Ulster es motivo de gran preocupación. Esta mañana mismo se ordenó a la policía y al ejército que desencadenaran una gran operación de búsqueda de elementos terroristas en todo Belfast.

El presidente de la asamblea provincial fue convocado por Londres a capítulo general, para dar parte al Primer Ministro del Estado de la cuestión del Ulster en los presentes momentos. Harold Wilson también recibió al Secretario de Estado para aquella provincia, Melvin Rees. De fuentes fidedignas ha trascendido que el gobierno laborista está estudiando la posibilidad de una retirada eventual de algunos batallones del ejército británico, destacados en el Ulster. También hay en perspectiva una conferencia urgente entre los dos primeros ministros de Inglaterra y de Irlanda del Sur.

La intención del gobierno inglés, a todas luces, no parece otra que tratar de hallar una cierta solución política, aplicando las iras del ejército republicano irlandés. Los «provisionales» se habían hecho a la idea de que los laboristas iban a sancionar una política distinta, con respecto al Ulster, que la del previo gobierno conservador. Sin embargo, luego se llamaron a engaño, puesto que en Londres las posiciones no variaron un centímetro, ni hay un indicio claro de cambios.

EL ESFUERZO NO MERECE LA PENA

Por otra parte, la opinión pública británica, de día en día, muestra una creciente desilusión con la cuestión del Ulster, que está dando lugar a un empacho de violencia por estos medios. Estos días se vienen publicando en los periódicos extensos reportajes sobre las condiciones en que viven esos quince mil hombres que Inglaterra mantiene de

retén permanente en aquella provincia, librando una guerra sordida, terriblemente aburrida, terriblemente peligrosa, y mal pagada. Parece ser que no compensa mantener allí a una guarnición tan poderosa, padeciendo sin tregua el acoso de un ejército terrorista, poco numeroso, pero bien amaestrado para la guerrilla. Y la pregunta que salta, casi constantemente, a la palestra, en las conversaciones a la hora del té, o en las tertulias de taberna es siempre la misma: ¿Merece la pena? Muy pocos ingleses creen de verdad que la merece. Se tiene entonces la impresión de que el Ulster está resultando un completo «fiasco» a escala nacional.

Militarmente, en el Ulster tampoco se ha vencido. Si bien en Belfast, el ejército controla, más o menos, la situación de algunos distritos, a campo abierto, los «provisionales» son los amos. Sobre todo, en la zona fronteriza, el IRA es señor de horca y cuchillo, en implantar su ley en los condados vecinos al Eire. Las 350 millas de frontera, que separan a la Irlanda septentrional de la meridional, plagadas de charcas, y de pequeños montes con una vegetación de boj y de zarzales, ofrecen al IRA un escenario perfecto, y al propio tiempo una guarida inmejorable, para el ejercicio de sus asechanzas contra los ingleses.

POSIBLE RETIRADA PARCIAL

Por ello, no van completamente descaminados los pensamientos de quienes consideran que el gobierno de Londres puede estar medio pensando en la retirada —al menos parcial— de algunas de sus tropas acuarteladas en aquella provincia. Sin embargo, semejante decisión se topa contra un escollo formidable, como es el criterio de los unionistas protestantes, que no solo exigen que se mantenga allí a fuertes contingentes militares, sino también que estos sean secundados con mayores fuerzas de tropas. Los unionistas del Ulster, con sus once diputados, forman una de las facciones más importantes en Westminster, y su voto, caso de ir en contra del gobierno, puede ser fatal para mister Wilson. De ahí que tampoco le convenga, de entrada, al Primer Ministro granjearse la animosidad de tan importante bloque parlamentario, con una eventual retirada de tropas. Esto es, sin más, lo que se ha-

ma vulgarmente andar entre la espada y la pared. Así pues, la situación vuelve a ser confusa, caótica, en Irlanda del Norte, que se ha convertido en un auténtico dedalo, cuya salida ningún político británico ha acertado a vislumbrar. Porque, a lo mejor, ni existe. He aquí los resultados de esta política de dar largas y aplazar la solución de los problemas, que tantos adeptos ha encontrado en Whitehall. Luego, cuando llega la hora de la verdad, muchos se dan cuenta de que es ya demasiado tarde.

DURAS CRITICAS POLACAS AL GOBIERNO DE BRANDT

El problema de la concesión de visados a los polacos de origen alemán, otra vez en el tapete

BONN. (Del corresponsal de Pyresa, César SANTOS.)

Como una ducha de agua fría —y la primavera alemana no permite todavía tales excesos han caído en medios políticos de la capital federal las agudas críticas de la prensa polaca a la actitud del gobierno de Brandt. Abrió el fuego el semanario «Polityka» y poco después el diario «Zycie Warszawy» aludía con toda claridad en un artículo a «la histeria desencadenada en Bonn por el fascismo en torno a las minorías alemanas de Polonia».

El problema no es nuevo. Desde que se iniciaron los primeros contactos germano-polacos para abrir el camino a las negociaciones sobre un tratado de normalización de las relaciones entre ambos países, el destino de esas minorías alemanas ha estado en permanente discusión. Bonn construyó el edificio de la reconciliación germano-polaca sin apuntalar lo suficientemente la solución del problema de la concesión de visados a los polacos de origen alemán que desean trasladarse a Alemania Occidental. El resultado de haber dejado solamente hilvanada dicha solución es que a cada dos por tres provoca esa tema diferencias entre Bonn y Varsovia.

car que después de mucho tiempo, los órganos informativos polacos vuelven a echar mano de términos que se habían dejado de lado desde que se ratificó el tratado entre los dos países. No obstante, no se descarta la posibilidad de que tales ataques, más que espontáneos, hayan sido bien calculados y que no se trate más que de una maniobra encaminada por Varsovia a provocar una reacción en Bonn y a obrar en consecuencia. Incluso se cree en los medios diplomáticos que Moscú bien pudiera tener también las manos en el juego. Esto último parece, sin embargo, menos probable, pese a que Gierk se ha mostrado en todo momento más complaciente con la Unión Soviética y con Berlín Oriental que su antecesor Gomułka, con cuyo equipo Bonn comenzó a negociar el tratado de normalización de las relaciones. En medios germanos se ha criticado en el transcurso de las últimas semanas la inflexibilidad de Varsovia en la concesión de visados a polacos-alemanes. Según la cruz roja alemana han solicitado la salida de Polonia unos 280.000 ciudadanos de origen germano. Las autoridades polacas consideran esta cifra disparatada, pero lo cierto es que independientemente de ese número la llamada «política de reagrupación familiar» deja cada vez más que desear. Y, por añadidura se trata aquí de un problema humano en el que el gobierno Brandt-Scheel había puesto el máximo interés ya que su solución se convierte un poco en la piedra de toque del éxito o fracaso de la «ost-politik» con Varsovia. A esta insistencia de Bonn en destacar el

carácter «humano» del problema van dirigidos los tros de «Zycie Warszawy» al comentar que «si Bonn habla de problemas humanos no debiera olvidar que también es una cuestión humana indemnizar a las víctimas polacas del nacionalsocialismo».

DESCONCIERTO EN BONN

El citado órgano destapa un problema que se creía resuelto y enterrado. La cuestión «indemnizaciones» se había dado por zanjada. Al firmarse el tratado la República Federal pagó a Polonia 143 millones de marcos para las víctimas de la investigación médica de la era nazi. Las nuevas exigencias han despertado desconcierto en Bonn y el presidente de la comisión parlamentaria de política exterior, el cristiano-demócrata Gerhard Schroeder ha declarado en una entrevista que la actitud de Varsovia constituye para la normalización de las relaciones entre los dos estados un obstáculo difícil de vencer.

Esta atmósfera no es precisamente la más adecuada para una visita a Bonn del jefe del partido comunista polaco, Gierk. Se había especulado hace meses ya sobre una visita del sucesor de Gomułka para este mes de abril. En ella ponían más interés, al parecer, los polacos que los alemanes. Los repetidos contactos entre los Ministros y Viceministros de Asuntos Exteriores de ambos países se han desarrollado, cara al público, al menos, en una atmósfera de comprensión de la que evidentemente cabía esperar mejores resultados para las relaciones Bonn-Varsovia.

Consulte sus necesidades financieras a CENTRAL CASTELLONENSE DE CREDITO, S. A. Plaza General Sanjurjo, 30 Entresuelo CASTELLON Toda gama de créditos a disposición de la Industria, el Comercio y el consumidor castellonense.

ATAQUES CALCULADOS El último contratiempo se ha producido este fin de semana con las destempladas críticas de la prensa al proceder de la República Federal. Hay que desta-